


THE REPUBLIC OF THE UNION OF MYANMAR

The Myanmar Investment Commission

# PERMIT




Permit No. 815/2014 Date: 21st, October 2014

This Permit is issued by the Myanmar Investment Commission according to the section 13, sub-section (b) of the Republic of the Union of Myanmar Foreign Investment Law-

(a) Name of Investor/Promoter MR. KAI TAI LAU

(b) Citizenship CANADIAN

(c) Address FLAT B, 15F, BLOCK 3, SUNNY VILLA, 218 CASTLE PEAK ROAD, TSUEN WAN, HONG KONG

(d) Name and Address of Principle Organization SKY LEGEND DEVELOPMENT LIMITED, UNIT B-6, 28/F, TML TOWER, 3 HOI SHING ROAD, TSUEN WAN, HONG KONG

(e) Place of incorporation HONG KONG

(f) Type of Investment Business MANUFACTURING OF GARMENTS ON CMP BASIS

(g) Place(s) at which Investment is permitted PLOT NO. 105, MYAY TAING QUARTER NO. 65(SETMU), SHWE PYI THAR INDUSTRIAL ZONE 4, SHWE PYI THAR TOWNSHIP, YANGON REGION

(h) Amount of Foreign Capital US$ 2.988 MILLION

(I) Period for Foreign Capital Brought in WITHIN SIX MONTHS FROM THE DATE OF ISSUANCE OF MIC PERMIT

(j) Total amount of capital (Kyat) EQUIVALENT IN KYAT OF US$ 2.988 MILLION

(k) Construction period 24 MONTHS

(l) Validity of investment Permit 30 YEARS

(m) Form of investment WHOLLY FOREIGN OWNED INVESTMENT

(n) Name of Company incorporated in Myanmar SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

Chairman

The Myanmar Investment Commission



# ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
# မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်
# ခွင့်ပြုမိန့်

ခွင့်ပြုမိန့်အမှတ် ၈၁၅/၂၀၁၄ — ၂၀၁၄ ခုနှစ် အောက်တိုဘာလ ၂၁ ရက်

ပြည်ထောင်စုသမ္မတ မြန်မာနိုင်ငံတော်နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေ ပုဒ်မ ၁၃၊ ပုဒ်မခွဲ(ခ) အရ ဤခွင့်ပြုမိန့်ကို မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်က ထုတ်ပေးလိုက်သည် -

(က) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသူ/ ကမကထပြုသူအမည် MR. KAI TAI LAU

(ခ) နိုင်ငံသား CANADIAN

(ဂ) နေရပ်လိပ်စာ FLAT B, 15F, BLOCK 3, SUNNY VILLA, 218 CASTLE PEAK ROAD, TSUEN WAN, HONG KONG

(ဃ) ပင်မအဖွဲ့အစည်းအမည်နှင့်လိပ်စာ SKY LEGEND DEVELOPMENT LIMITED, UNIT B-6, 28/F, TML TOWER, 3 HOI SHING ROAD, TSUEN WAN, HONG KONG

(င) ဖွဲ့စည်းရာအရပ် HONG KONG

(စ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသည့်လုပ်ငန်းအမျိုးအစား CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း

(ဆ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသည့်အရပ်ဒေသ(များ) မြေကွက်အမှတ်-(၁၀၅)၊ မြေတိုင်းရပ်ကွက်အမှတ်-၆၅(စက်မှု)၊ ရွှေပြည်သာစက်မှုဇုန်(၄)၊ ရွှေပြည်သာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး

(ဇ) နိုင်ငံခြားမတည်ငွေရင်း ပမာဏ အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၂.၉၈၈ သန်း

(ဈ) နိုင်ငံခြားမတည်ငွေရင်းယူဆောင်လာရမည့်ကာလ ကော်မရှင်ခွင့်ပြုမိန့်ရရှိပြီး ၆ လ အတွင်း

(ည) စုစုပေါင်း မတည်ငွေရင်းပမာဏ(ကျပ်) အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၂.၉၈၈ သန်း နှင့် ညီမျှသော မြန်မာကျပ်ငွေ

(ဋ) တည်ဆောက်မှုကာလ ၂၄ လ

(ဌ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုခွင့်ပြုသည့် သက်တမ်း ၁၀ နှစ်

(ဍ) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုပုံစံ ရာခိုင်နှုန်းပြည့်နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု

(ဎ) မြန်မာနိုင်ငံတွင် ဖွဲ့စည်းမည့် ကုမ္ပဏီအမည် SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်




THE REPUBLIC OF THE UNION OF MYANMAR
MYANMAR INVESTMENT COMMISSION
No.(1), THITISAR STREET, YANKIN TOWNSHIP, YANGON

Our ref : DICA-3/FI-1047/ 2014( 424-F)
Date : 21st October 2014

Tel: 95-1-658128
Fax: 95-1-658136

**Subject :** **Decision of the Myanmar Investment Commission on the Proposal for "Manufacturing of Garment (Shirts, Pants and Polo Shirts) on CMP Basis" under the name of Sky Legend Garment Company Limited.**

Reference: Sky Legend Garment Company Limited Letter dated 7-6-2014.

1. The Myanmar Investment Commission, at its meeting (22/2014) held on (19-9-2014) had approved the proposal for investment in "Manufacturing of Garment (Shirts, Pants and Polo Shirts) on CMP Basis" under the name of "Sky Legend Garment Company Limited" submitted by Sky Legend Development Limited (99%) from Hong Kong and Mrs. Ho Nga Wendy Kok (1%) from Canada as a wholly foreign owned investment.

2. Hence, the "Permit" is herewith issued in accordance with Chapter VII, section 13(b) of the Foreign Investment Law and Chapter VIII, Rule 49 of the Foreign Investment Rules relating to the Foreign Investment Law. Terms and conditions to the "Permit" are stated in the following paragraphs.

3. The permitted duration of the project shall be 30 (Thirty) years and extendable for 5 years period commencing from the date of the issuance of Myanmar Investment Commission permit. The land lease term is 30 (Thirty) years and extendable for 5 years period commencing from the date of signing of the Lease Agreement for land and building by mutual agreement between U Ohn Sai and Sky Legend Garment Company Limited. At the expiry of the lease period, Sky Legend Garment Company Limited shall transfer the leased land and building and immovable properties on it to the lessor, within 3(three) months in good condition, ground damages have been refilled or repaired.

4. The annual rent for land and building shall be US$ 50725.35 (United States Dollar fifty thousand seven hundred and twenty five and thirty five cent only) calculated at the rate of US$ 5.5 per square meter per year of the leased land area of 2.279 acres (9222.79 square meters). The rent shall not be more than 10% of the preceding annual rent.

5. In issuing this "Permit," the Commission has granted, the followings, exemptions and reliefs as per Chapter XII, section 27(a),(h),(i)and(k) of the Foreign

Investment Law. Other exemptions and reliefs under section 27 shall have to be applied upon the actual performance of the project;

(a) As per section 27(a), income tax exemption for a period of five consecutive years including the year of commencement on commercial operation;

(b) As per section 27(h), exemption or relief from customs duty or other internal taxes or both on machinery, equipment, instruments, machinery components, spare parts and materials used in the business which are imported as they are actually required for use during the period of construction of business;

(c) As per section 27(i), exemption or relief from customs duty or other internal taxes or both on raw materials imported for production for the first three-year after the completion of construction of business;

(d) As per section 27(k), exemption or relief from commercial tax on the goods produced for export.

6. Sky Legend Garment Company Limited shall have to sign the Land and Building Lease Agreement with U Ohn Sai. After signing the Agreement, (5) copies shall have to be forwarded to the Commission.

7. Sky Legend Garment Company Limited in consultation with the Department of Company Registration, Directorate of Investment and Company Administration shall have to be registered. After registration, (5) copies each of Certificate of Incorporation and Memorandum of Association and Articles of Association shall have to be forwarded to the Commission.

8. Sky Legend Garment Company Limited shall use its best efforts for timely realization of works stated in the proposal. If none of such works has been commenced within one year from the date of issue of this "Permit" it shall become null and void.

9. Sky Legend Garment Company Limited has to abide by Chapter X, Rule 58 and 59 of the Foreign Investment Rules for construction period.

10. As per Chapter X, Rule 61 of the Foreign Investment Rules, extension of construction period shall not be allowed more than twice except it is due to unavoidable events such as natural disasters, instabilities, riots, strikes, emergency of state condition, insurgency and outbreak of wars.

11. As per Chapter X, Rule 63 of the Foreign Investment Rules, if Sky Legend Garment Company Limited cannot construct completely in time during the construction period or extension period, the Commission will have to withdraw the permit issued to the investor and there is no refund for the expenses of the project.

12. The commercial date of operation shall be reported to the Commission.

13. Sky Legend Garment Company Limited shall endeavour to meet the targets for production and export stated in the proposal as the minimum target.

14. The Commission approves periodical appointments of foreign experts and technicians from abroad as per proposal in accordance with Chapter XI, section 24 and section 25 of the Foreign Investment Law and the Sky Legend Garment Company Limited has to follow the existing Labour Laws for the recruitment of staff and labour and for training in accordance with Chapter XIII, Rule 84 of the Foreign Investment Rules.

15. In order to evaluate foreign capital and for the purpose of its registration in accordance with the provisions under Chapter XV, section 37 of the Republic of the Union of Myanmar Foreign Investment Law, it is compulsory to report as early as possible in the following manner:-

(a) the amount of foreign currency brought into Myanmar, attached with the necessary documents issued by the respective bank where the account is opened and defined under Chapter XVI, Rules 134 and 135 of the Foreign Investment Rules;

(b) the detailed lists of the type and value of foreign capital defined under Chapter I, section 2(i) of the Foreign Investment Law, other than foreign currency.

16. Whenever Sky Legend Garment Company Limited brings in foreign capital defined under Chapter I, section 2(i) of the Foreign Investment Law, other than foreign currency in the manner stated in paragraph 15(b) mentioned above, the Inspection Certificate endorsed and issued by an internationally recognized Inspection Firm with regard to quantity, quality and price of imported materials shall have to be attached.

17. Sky Legend Garment Company Limited has the right to make account transfer and expend the foreign currency from his bank account in accordance with Chapter XVI, Rule 136 of the Foreign Investment Rules and for account transfer of local currency generated from the business to the local currency account opened at the bank by a citizen-owned business in the Union and right to transfer back the equivalent amount of foreign currency from the foreign currency bank account of citizen or citizen-owned business by submitting the sufficient document in accordance with Chapter XVII, Rule 145 of the Foreign Investment Rules.

18. Sky Legend Garment Company Limited shall report to the Commission for any alteration in the physical and financial plan of the project. Cost overrun, over and above the investment amount pledged in both local and foreign currency shall have to be reported as early as possible.

19. Sky Legend Garment Company Limited shall be responsible for the preservation of the environment at and around the area of the project site. In addition to this, it shall carry out as per instructions made by Ministry of Environmental Conservation and Forestry in which to conduct Environmental Management Plan (EMP) which describe the measure to be taken for preventing, mitigation and monitoring significant environmental impacts resulting from the implementation and operation of proposed project or business or activity has to be prepared and submitted and to perform activities in accordance with this EMP and to abide by the environmental policy, Environmental Conservation Law and other environmental related rules and regulations

20. Sky Legend Garment Company Limited shall contribute minimum 2% of the annual net profit for Corporate Social Responsibility (CSR) activities in Myanmar.

21. After getting permit from Myanmar Investment Commission, Sky Legend Garment Company Limited shall have to be registered at the Directorate of Industrial Supervision and Inspection.

22. Sky Legend Garment Company Limited shall have to abide by the Fire Services Department's rules, regulations, directives and instructions. Moreover, fire prevention measures shall have to undertake such as water storage tank, fire extinguishers and provide training to use the fire fighting equipment and to appoint fire safety officer.

23. Payment of principal and interest of the loan (if any) as well as payment for import of raw materials and spare parts etc., shall only be made out of export earnings (CMP Charges) of Sky Legend Garment Company Limited.

24. Sky Legend Garment Company Limited in consultation with Myanma Insurance, shall effect such types of insurance defined under Chapter XII, Rule 79 and 80 of the Foreign Investment Rules.

(Zay Yar Aung)
Chairman

Sky Legend Garment Company Limited

cc:
1. Office of the Union Government of the Republic of the Union of Myanmar
2. Ministry of Home Affairs
3. Ministry of Foreign Affairs
4. Ministry of Environmental Conservation and Forestry
5. Ministry of Electric Power
6. Ministry of Immigration and Population

7. Ministry of Industry
8. Ministry of Commerce
9. Ministry of Finance
10. Ministry of Labour, Employment and Social Security
11. Ministry of National Planning and Economic Development
12. Office of the Yangon Region Government
13. Chairman, CMP Enterprises Supervision Committee
14. Director General, Directorate of Investment and Company Administration
15. Director General, Directorate of Human Settlement and Housing Development
16. Director General, Directorate of Industrial Supervision and Inspection
17. Director General, Customs Department
18. Director General, Internal Revenue Department
19. Managing Director, Myanma Foreign Trade Bank
20. Managing Director, Myanma Investment and Commercial Bank
21. Managing Director, Myanma Insurance
22. Director General, Directorate of Trade
23. Director General, Immigration and National Registration Department
24. Director General, Directorate of Labour
25. Director General, Department of Environmental Conservation
26. Director General, Fire Services Department
27. Chairman, Republic of the Union of Myanmar Federation of Chambers of Commerce and Industry (UMFCCI)

အကြောင်းအရာ။ ရာခိုင်နှုန်းပြည့် နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် Grand Enterprises Garment Company Limited ၊ Sky Legend Garment Company Limited နှင့် Tai Hong Garment Company Limited တို့မှ CMPစနစ်ဖြင့်အထည်အမျိုးမျိုး ထုတ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အဆိုပြု တင်ပြလာခြင်း ကိစ္စ

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| ၁။ | ကုမ္ပဏီအမည်/ ကမကထပြုသူ | Grand Enterprises Garment Company Limited<br>- Mrs. Liu, Tzu-Hsien (Chinese) | Sky Legend Garment Company Limited<br>- Mr. Kai Tai Lau (Canadian) | Tai Hong Garment Company Limited<br>- Mr. Kong , Xizhong (Chinese) |
| | အဖွဲ့အစည်းပုံသဏ္ဌာန် | - ရာခိုင်နှုန်းပြည့်နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု<br>- Grand Investment Ltd.(Brunei Darusslam) ၉၉%<br>- Mrs. Chiang Ying (Chinese) ၁% | - ရာခိုင်နှုန်းပြည့်နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု<br>- Sky Legend Development Limited (Hong Kong) ၉၉%<br>- Mrs. Ho Nga Wendy Kok (Canadian) ၁% | -ရာခိုင်နှုန်းပြည့် နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု<br>- Shanghai Talent Import & Export Co., Ltd. (China) (၉၉ ရှယ်ယာ)<br>- Mr. Kong , Xizhong (Chinese) ( ၁ ရှယ်ယာ) |
| | လုပ်ငန်းအမျိုးအစား | - CMP စနစ်ဖြင့် အထည်အမျိုးမျိုး ထုတ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း | - CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း | - CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း |
| ၂။ | တည်နေရာ | - မြေကွက်အမှတ် ၆၁/၆၂၊ မြေတိုင်းရပ်ကွက် အမှတ်-၁၁၃၊ ကနောင်မင်းသားကြီးလမ်း၊ ဒဂုံအရှေ့စက်မှုဇုန်၊ ဒဂုံမြို့သစ် (အရှေ့ပိုင်း)မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး | - မြေကွက်အမှတ်-၁၀၅၊ မြေတိုင်းရပ်ကွက်-၆၅၊ ပန်းပဲခေါင်း မောင်ခက်လမ်း၊ စက်မှုဇုန်(၄)၊ ရွှေပြည်သာစက်မှုဇုန်၊ ရွှေပြည်သာ မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး | - မြေကွက်အမှတ်(၂၅၄)၊ မြေတိုင်းရပ်ကွက်အမှတ် (၄၉) ၊ ဝါးတစ်ရာ စက်မှုဇုန်၊ ရွှေပြည်သာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး |
| | မြေအကျယ်အဝန်း | - ၄.၄၁၄ဧက (၁၇၈၆၂.၈၄ စတုရန်းမီတာ) | - ၂.၂၇၉ ဧက (၉၂၂၂.၇၉ စတုရန်းမီတာ) | - ၂.၁၈၄ ဧက (၈၈၃၈ စတုရန်းမီတာ)<br>- [ မြေလွတ် ၁.၃၅၄ ဧက (၅၄၇၉ စတုရန်းမီတာ)] |
| | မြေပိုင်ရှင် | - ဦးမာမက်အီစွတ် | - ဦးအုန်းဆိုင် | - ဦးအောင်နိုင်စိုး |
| | မြေငှားသက်တမ်း | - ကနဦး (၅၀) နှစ် (နောက်ထပ် ၅နှစ် ၁ကြိမ်) | - ၃၀ နှစ် နှင့် ၅နှစ် သက်တမ်းတိုး | - ကနဦး (၁၀)နှစ် (နောက်ထပ် ၅နှစ် ၂ ကြိမ်) |
| ၃။ | နှစ်စဉ်မြေနှင့်အဆောက်အဦငှားရမ်းခ | - တစ်နှစ် တစ်စတုရန်းမီတာလျှင် US $ ၅.၅ နှုန်းဖြင့် ငှားရမ်းမည်ဖြစ်ပြီး၊ တစ်နှစ်လျှင်စုစုပေါင်းငှားရမ်းခ US$ ၉၈,၂၄၅.၆၂ | - US $ ၅၀၇၂၅.၃၅<br>- (၁)နှစ် တစ်စတုရန်းမီတာလျှင် US $ ၅.၅ နှုန်း | - US$ ၄၇၅၄၉<br>- မြေ ၁ နှစ် တစ်စတုရန်းမီတာ လျှင် US$ ၅ နှုန်း<br>- အဆောက်အဦ ၁ နှစ် တစ်စတုရန်းမီတာ လျှင် US$ ၆ နှုန်း |
| | အဆောက်အဦအကျယ်အဝန်း | - ၂၈၀ပေ x ၃၀၀ပေ<br>- နှစ်ထပ်အဆောက်အဦ (၁)လုံး | - ၁၂၀ မီတာ x ၄၀ မီတာ<br>- တစ်ထပ်အဆောက်အဦ ၁လုံး | - ၁၉၇x၁၇၁ ပေ (၂ထပ် အဆောက်အဦ ၁ လုံး- စက်ရုံ)<br>- ၁၀၅x၂၅ ပေ (၂ထပ် အဆောက်အဦ ၁ လုံး- ရုံး) |
| ၄။ | လုပ်ငန်းသက်တမ်း | - ၅၀ နှစ် သက်တမ်းတိုး ၅ နှစ် (၁ ကြိမ်) | - ကနဦး ၃၀ နှစ် နှင့် ၅ နှစ် သက်တမ်းတိုး | - ကနဦး (၁၀)နှစ် သက်တမ်းတိုး ၅ နှစ် (၂ ကြိမ်) |
| | တည်ဆောက်ရေးကာလ | - ၂ နှစ် | - ၂၄ လ | - ၁ နှစ် |
| ၅။ | စုစုပေါင်းရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု | - အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁.၅၅၆ သန်း | - အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၂.၉၈၈ သန်း | - အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၂.၀၀၀ သန်း |
| | ထည့်ဝင်သည့် အမျိုးအစား | - US $ (သန်း) | - US$ (သန်း) | - US$ (သန်း) |
| | ငွေသား | ၀.၁၅၀ | ၀.၁၅၀ | ၀.၁၅၀ |
| | စက်နှင့် စက်ပစ္စည်းကိရိယာ(ပြည်ပဝယ်) | ၀.၉၃၇ | ၂.၅၉၈ | ၁.၅၄၆ |
| | စက်နှင့်စက်ကိရိယာပစ္စည်း(ပြည်တွင်းဝယ်) | ၀.၂၉၅ | ၀.၁၇၄ | - |
| | ရုံးသုံးပစ္စည်း(ပြည်တွင်း) | ၀.၁၃၄ | ၀.၀၂၆ | ၀.၀၂၉ |
| | အခြား (မော်တော်ကား) (ပြည်တွင်းဝယ်) | ၀.၀၄၀ | ၀.၀၄၀ | ၀.၀၇၀ |
| | စက်ရုံပြင်ဆင်စရိတ် | - | - | ၀.၂၀၅ |
| | စုစုပေါင်း | ၁.၅၅၆ | ၂.၉၈၈ | ၂.၀၀၀ |

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| ၆။ | ဝန်ထမ်းအင်အား (ပထမနှစ်) | - ၁၉၈၄ ဦး | - ၁၈၂၁ ဦး | - ၉၂၀ ဦး |
| | ပြည်တွင်း | - ၁၉၅၄ ဦး (ပြည်တွင်းမှအနိမ့်ဆုံးဝန်ထမ်းတစ်ဦး၏လစာမှာ ကျပ်၈၅,၀၀၀၊အမြင့်ဆုံးလစာမှာကျပ် ၅၀၀,၀၀၀) | - ၁၇၉၇ ဦး (ပြည်တွင်း ဝန်ထမ်းတစ်ဦး၏ အနိမ့်ဆုံး လစာမှာ ကျပ် ၉၀,၀၀၀၊ အမြင့်ဆုံးလစာမှာ ကျပ် ၄၀၀,၀၀၀) | - ၉၀၅ ဦး (ပြည်တွင်း ဝန်ထမ်း တစ်ဦး၏ အနိမ့်ဆုံး လစာမှာ ကျပ် ၉၀,၀၀၀နှင့် အမြင့်ဆုံးလစာမှာ ကျပ် ၅၀၀,၀၀၀) |
| | ပြည်ပ | ၃၀ ဦး(ပြည်ပမှ အနိမ့်ဆုံး ဝန်ထမ်းတစ်ဦး၏ လစာမှာ US$ ၆၀၀၊ အမြင့်ဆုံးလစာမှာ US$ ၂,၀၀၀) | - ၂၄ ဦး (ပြည်ပ ဝန်ထမ်း တစ်ဦး၏ အနိမ့်ဆုံး လစာမှာ US$ ၈၀၀၊ အမြင့်ဆုံးလစာမှာ US$ ၁,၅၀၀) | - ၁၅ ဦး (ပြည်ပ ဝန်ထမ်း တစ်ဦး၏ အနိမ့်ဆုံး လစာမှာ US$ ၁,၈၀၀ နှင့် အမြင့်ဆုံးလစာမှာ US$ ၂,၀၀၀) |
| ၇။ | ရောင်းချမည့်စနစ် | - ၁၀၀ % ပြည်ပ တင်ပို့ခြင်း | - ၁၀၀ % ပြည်ပ တင်ပို့ခြင်း | - ၁၀၀ % ပြည်ပသို့ တင်ပို့ခြင်း |
| ၈။ | ကုမ္ပဏီ၏ ဝင်ငွေ (ဆဌမနှစ်) | - US $ ၅.၃၅၅ သန်း | - US$ ၄.၈၉၅ သန်း | - US$ ၃.၆၃၉ သန်း |
| | ကုမ္ပဏီ၏ အသုံးစရိတ် (ဆဌမနှစ်) | - US $ ၅.၁၁၉သန်း | - US$ ၄.၂၇၈ သန်း | - US$ ၃. ၃၇၁ သန်း |
| | ကုမ္ပဏီ၏ အသားတင်အမြတ် (ဆဌမနှစ်) | - US $ ၀.၂၃၆ သန်း | - US$ ၀.၆၁၇ သန်း | - US$ ၀.၂၆၈ သန်း |
| ၉။ | နိုင်ငံတော်မှရရှိမည့်အကျိုးအမြတ် (ဆဌမနှစ်) | | | |
| | ဝင်ငွေခွန် | - US $ ၀.၀၇၉ သန်း (အမေရိကန် ၁ ဒေါ်လာ =၉၅၀ ကျပ်) | - US$ ၀.၂၀၆ သန်း (အမေရိကန် ၁ ဒေါ်လာ = ၉၅၀ ကျပ်) | - US$ ၀.၀၈၉ သန်း(အမေရိကန် ၁ ဒေါ်လာ = ၉၅၀ ကျပ်) |
| | အရင်းကြေကာလ | - ၃ နှစ် ၈ လ | - ၃ နှစ် ၈ လ | - ၅ နှစ် ၁၀ လ |
| | အရင်းအနှီးအပေါ်အကျိုးအမြတ်ပြန်ပေါ်နှုန်း(IRR) | - ၂၂.၀၇ % | - ၂၄.၃၄ % | - ၁၂.၇၁ % |
| ၁၀။ | ပုံမှန်နှစ်(၆နှစ်မြောက်)၏ ထုတ်လုပ်မှုအရေအတွက်နှင့် ဈေးနှုန်းများ | အမျိုးအမည် / ထုတ်လုပ်မှု အရေအတွက် (ပျမ်းမျှ) (Doz/000) / CMP လက်ခ (ပျမ်းမျှ) (US $/ Doz)<br>All kinds of Jacket, Coat, Pants, Shirt, Skirt, Kids Wear / ၆၇ / ၁၆ | အမျိုးအမည် / ထုတ်လုပ်မှု အရေအတွက် (ပျမ်းမျှ) Qty(Doz/000) / CMP လက်ခနှုန်း (ပျမ်းမျှ) (US$/Doz)<br>All Kinds of Shirts, Pants, Polo Shirts / ၁၂၅ / ၁၃ | အမျိုးအမည် / ထုတ်လုပ်မှု အရေအတွက် (ပျမ်းမျှ) (Doz/000) / ပြည်ပ ရောင်းဈေးနှုန်း (ပျမ်းမျှ) (US$/ Doz)<br>All Kinds of T-Shirt/ Polo Shirt, Long Pant, Jacket, Lides Knitted, Legging (Pant) / ၁၁၄ / ၈.၀၅ |
| ၁၁။ | လျှပ်စစ်ဓါတ်အားသုံးစွဲမှု | - ၁,၁၀၀ KW | - ၃၃၂၅၀၀ Unit | - ၃၁၅ KVA |
| ၁၂။ | ငွေကြေးအထောက်အထား | - ၉-၁-၂၀၁၄ ရက်စွဲဖြင့် Mega Commercial Bank တွင် Grand Investment Garment Co., Ltd. သည် US $ ၅၁၀,၀၀၀ ရှိကြောင်း တင်ပြထားပါသည်။ | - ဟောင်ကောင် နိုင်ငံ Wing Hang Bank တွင် ၅-၅-၂၀၁၄ ရက်စွဲဖြင့် အမေရိကန် ဒေါ်လာ ၅၀၀,၀၀၀ ရှိကြောင်း တင်ပြထားပါသည်။ | - Shang Hai Tai Hong Import and Export Co., Ltd. သည် The People's Bank of China Shanghai Branch တွင် ၂၀၁၄ ခုနှစ် မတ်လ ၂၀ ရက်နေ့တွင် RMB ၁၅.၉၅၃ သန်း (အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၂.၅၉၈သန်း) ရှိကြောင်း တင်ပြထားပါသည်။ |
| ၁၃။ | အဆိုပြုချက်စိစစ်ရေးအဖွဲ့အစည်းအဝေး(အကြိမ်/ရက်စွဲ) | - (၂၄/၂၀၁၄)၁၁-၆-၂၀၁၄ | - (၂၄/၂၀၁၄)၁၁-၆-၂၀၁၄ | - (၂၆/၂၀၁၄) ၂၆-၆-၂၀၁၄ |
| ၁၄။ | ပုဂ္ဂလိကမြေကို ငှားရမ်းဆောင်ရွက်ခြင်း အတွက် ပြည်ထောင်စု အစိုးရအဖွဲ့အစည်းအဝေး(အကြိမ်/ရက်စွဲ) | - (၁၆/၂၀၁၄) ၁၄-၈- ၂၀၁၄ | - (၁၆/၂၀၁၄) ၁၄-၈- ၂၀၁၄ | - (၁၇/၂၀၁၄) ၂၈-၈-၂၀၁၄ |
| ၁၅။ | Cost & Benefit | - ၁း၈ | - ၁း၅ | - ၁း၆ |
| ၁၆။ | စုစုပေါင်းကြာမြင့်ရက် | - ၉၈ | - ၁၀၀ | - ၈၅ |



| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| ၁၇။ | သက်ဆိုင်ရာ ဝန်ကြီးဌာနများ၏ သဘောထား မှတ်ချက် အကျဉ်းချုပ် | | | |
| | ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့ | - ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့ အစည်းအဝေးအမှတ်စဉ် ၂၅/၂၀၁၄ (၃-၇-၂၀၁၄)မှ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု လုပ်ငန်းသစ် ဆောင်ရွက်မှုအား ခွင့်ပြုသင့်ပါကြောင်း သဘောထား ပြန်ကြား ထားပါသည်။ | - ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့ အစည်းအဝေးအမှတ်စဉ် ၂၃/၂၀၁၄ (၁၉-၆-၂၀၁၄)မှ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု လုပ်ငန်းသစ် ဆောင်ရွက်မှုအား ခွင့်ပြုသင့်ပါကြောင်း သဘောထား ပြန်ကြားထားပါသည်။ | - ရန်ကုန်တိုင်း ဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့ အစည်းအဝေးအမှတ်စဉ် ၃၁/၂၀၁၄ (၁၄-၈-၂၀၁၄)မှ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု လုပ်ငန်းသစ် ဆောင်ရွက်မှုအားခွင့်ပြုသင့်ပါကြောင်း သဘောထားပြန်ကြားထားပါသည်။ |
| | ပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်းရေးနှင့် သစ်တောရေးရာ ဝန်ကြီးဌာန | - ပတ်ဝန်းကျင် ထိခိုက်မှုလျော့ပါးရေး လုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက် ရန်အတွက် သုံးစွဲမည့်ရန်ပုံငွေများ ပါဝင်သည့် ပတ်ဝန်းကျင် စီမံခန့်ခွဲမှု အစီအစဉ် (Environmental Management Plan- EMP) ရေးဆွဲ တင်ပြရန်နှင့် စီမံချက်ပါအတိုင်း အကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်ရန်၊ ပြဋ္ဌာန်းထားသည့် ပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်းရေးဆိုင်ရာ ဥပဒေ၊ နည်းဥပဒေ၊ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများ စည်းမျဉ်းစည်းကမ်းများနှင့်အညီ **ကုမ္ပဏီမှ လိုက်နာကျင့်သုံး အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်ကြောင်း ဝန်ခံကတိ တင်ပြ ထားပါသည်။** | - ပတ်ဝန်းကျင် ထိခိုက်မှုလျော့ပါးရေး လုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက် ရန်အတွက် သုံးစွဲမည့်ရန်ပုံငွေများ ပါဝင်သည့် ပတ်ဝန်းကျင် စီမံခန့်ခွဲမှု အစီအစဉ် (Environmental Management Plan- EMP) ရေးဆွဲ တင်ပြရန်နှင့် စီမံချက်ပါအတိုင်း အကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်ရန်၊ ပြဋ္ဌာန်းထားသည့် ပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်းရေးဆိုင်ရာ ဥပဒေ၊ နည်းဥပဒေ၊ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများ စည်းမျဉ်းစည်းကမ်းများနှင့်အညီ **ကုမ္ပဏီမှ လိုက်နာကျင့်သုံး အကောင်အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်ကြောင်း ဝန်ခံကတိ တင်ပြ ထားပါသည်။** | - ပတ်ဝန်းကျင် ထိခိုက်မှုလျော့ပါးရေး လုပ်ငန်းများ ဆောင်ရွက် ရန်အတွက် သုံးစွဲမည့်ရန်ပုံငွေများ ပါဝင်သည့် ပတ်ဝန်းကျင် စီမံခန့်ခွဲမှု အစီအစဉ် (Environmental Management Plan-EMP) ရေးဆွဲ တင်ပြရန်နှင့် စီမံချက်ပါအတိုင်း အကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်ရန်၊ ပြဋ္ဌာန်းထားသည့် ပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်းရေး ဆိုင်ရာ ဥပဒေ၊ နည်းဥပဒေ၊ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများ စည်းမျဉ်းစည်းကမ်းများနှင့်အညီ **ကုမ္ပဏီမှ လိုက်နာကျင့်သုံး အကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်ကြောင်း ဝန်ခံကတိ တင်ပြထားပါသည်။** |
| | စက်မှုဝန်ကြီးဌာန | - စက်မှုဝန်ကြီးဌာန၏ လိုအပ်ချက်များကို မှတ်ချက်ပြုထားခြင်း အပေါ် **ကုမ္ပဏီမှ ပြင်ဆင်ပြီးဖြစ်၍ စက်မှုဝန်ကြီးဌာနမှ စိစစ်လက်ခံပြီး ဖြစ်ပါသည်။** | - စက်မှုဝန်ကြီးဌာန၏ လိုအပ်ချက်များကို မှတ်ချက်ပြုထားခြင်း အပေါ် **ကုမ္ပဏီမှ ပြင်ဆင်ပြီးဖြစ်၍ စက်မှုဝန်ကြီးဌာနမှ စိစစ်လက်ခံပြီး ဖြစ်ပါသည်။** | - စက်မှုဝန်ကြီးဌာန၏ လိုအပ်ချက်များကို မှတ်ချက်ပြုထားခြင်း အပေါ် **ကုမ္ပဏီမှ ပြင်ဆင်ပြီးဖြစ်၍ စက်မှုဝန်ကြီးဌာနမှ စိစစ်လက်ခံပြီး ဖြစ်ပါသည်။** |
| | CMP လုပ်ငန်းများ ကြီးကြပ်ရေးကော်မတီ | - CMP လုပ်ငန်းများ ကြီးကြပ်ရေးကော်မတီ၏ လိုအပ်ချက် များကို မှတ်ချက်ပြုထားခြင်းအပေါ် **ကုမ္ပဏီမှ ပြင်ဆင်ပြီး ဖြစ်ပါ၍ စက်မှုဝန်ကြီးဌာနမှ စိစစ်လက်ခံပြီး ဖြစ်ပါသည်။** | - CMP လုပ်ငန်းများ ကြီးကြပ်ရေးကော်မတီ၏ လိုအပ်ချက် များကို မှတ်ချက်ပြုထားခြင်းအပေါ် **ကုမ္ပဏီမှ ပြင်ဆင်ပြီး ဖြစ်ပါ၍ စက်မှုဝန်ကြီးဌာနမှ စိစစ်လက်ခံပြီး ဖြစ်ပါသည်။** | - CMP လုပ်ငန်းများ ကြီးကြပ်ရေးကော်မတီ၏ လိုအပ်ချက် များကို မှတ်ချက်ပြုထားခြင်းအပေါ် **ကုမ္ပဏီမှ ပြင်ဆင်ပြီး ဖြစ်ပါ၍ စက်မှုဝန်ကြီးဌာနမှ စိစစ်လက်ခံပြီး ဖြစ်ပါသည်။** |
| ၁၈။ | မီးဘေးကြိုတင်ကာကွယ်ရေးစီမံချက် | - မီးဘေးကြိုတင် ကာကွယ်ရေးအတွက် ရေပုံး၊ မီးချိတ်၊ မီးကပ်၊ သဲအိတ်၊ မီးသတ်ဆေးဘူးများကို အဆင်သင့်ထားရှိမည်ဖြစ်ပါကြောင်း၊ စက်ရုံအတွင်းတွင် မီးဘေးအန္တရာယ် အတွက် စည်းကမ်းချက်များ ချမှတ်ထားပြီး ဝန်ထမ်းများ တိကျစွာ လိုက်နာဆောင်ရွက်ရန်လည်းစီမံထားပါကြောင်း၊ မီးသတ်ဦးစီးဌာနမှ ဖွင့်လှစ်သည့် သင်တန်းများသို့ ဝန်ထမ်းများအားတက်ရောက်စေမည်ဖြစ်ပါကြောင်း တင်ပြထားပါသည်။ | - ကုမ္ပဏီမှ မီးဘေးကာကွယ်မှုအစီအမံများ ထားရှိမည်ဖြစ်ပါကြောင်း တင်ပြထားပါသည်။ | မီးဘေးအန္တရာယ်အတွက် စည်းကမ်းချက်များ ချမှတ်ထားရှိပြီး ဝန်ထမ်းများကိုလည်း မီးဘေးအရေးပေါ် ကာကွယ်နိုင်ရန် မီးသတ်နည်းပညာများ လေ့ကျင့် သင်ကြားပေးမည်ဖြစ်ပါကြောင်း၊ စက်ရုံအတွင်းနှင့် အနီးပတ်ဝန်းကျင်တွင် ဆေးလိပ် သောက်သုံးသည့် ဝန်ထမ်းများအတွက် ဆေးလိပ်သောက်သုံးရန်နေရာ ထားရှိမည်ဖြစ်ပါကြောင်း တင်ပြထားပါသည်။ |

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်

**မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်**

စာအမှတ်၊ ရက- ၃/ န-CMP/ ၂၀၁၄( ၂၆၇ )
ရက်စွဲ၊ ၂၀၁၄ ခုနှစ် စက်တင်ဘာလ ၁၈ ရက်

**မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်သို့**
**တင်ပြမည့် အမှာစာ**

အကြောင်းအရာ။ **ရခိုင်နှုန်းပြည့် နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် CMP စနစ်နှင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် ကုမ္ပဏီ (၆)ခု မှ အဆိုပြုချက် တင်ပြလာခြင်းကိစ္စ**

၁။ ရာခိုင်နှုန်းပြည့်နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် CMP စနစ်နှင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် အောက်ပါ ကုမ္ပဏီ (၆) ခု မှ မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင် သို့ အဆိုပြုချက် တင်ပြလာပါသည် -

(က) Suntime JCK Co., Ltd.

(ခ) World Jin Garment Co., Ltd.

(ဂ) Myanmar Yangon Richang Apparel Co., Ltd.

(ဃ) Grand Enterprises Garment Co., Ltd.

(င) Sky Legend Garment Co., Ltd.

(စ) Tai Hong Garment Co., Ltd.

၂။ အဆိုပြုလုပ်ငန်း (၆) ခု နှင့် သက်ဆိုင်သော လုပ်ငန်းနှင့် ပတ်သက်သည့် အချက်အလက်အကျဉ်းချုပ်၊ ခန့်မှန်းခြေအကျိုးအမြတ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့၊ ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေးနှင့် သစ်တောရေးရာဝန်ကြီးဌာန၊ စက်မှုဝန်ကြီးဌာန၊ CMP လုပ်ငန်းများကြီးကြပ်ရေးကော်မတီတို့၏ သဘောထားမှတ်ချက်များကို ပူးတွဲဇယားတွင် ဖော်ပြ၍ တင်ပြအပ်ပါသည်။

၃။ အဆိုပြုကုမ္ပဏီများမှ တင်သွင်းမည့် စက်ပစ္စည်းများအား နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေပါ အခွန်ဆိုင်ရာ ကင်းလွတ်ခွင့်နှင့် သက်သာခွင့်များအရ တင်သွင်းခွင့်ပြုပါရန် တင်ပြထားပါသည်။

၄။ အဆိုပါလုပ်ငန်းများသည် မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်မှ ၂၀၁၄ ခုနှစ် ဩဂုတ်လ ၁၄ ရက်စွဲဖြင့် ထုတ်ပြန်ထားသော အမိန့်ကြော်ငြာစာအမှတ် ၄၉/၂၀၁၄ ၏ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းအမျိုးအစားများ ပြင်ဆင်သတ်မှတ်ခြင်းတွင် ခွင့်မပြုသည့်လုပ်ငန်း၊ ဖက်စပ်စနစ်ဖြင့်သာ ဆောင်ရွက်ရမည့်လုပ်ငန်း၊ ကန့်သတ်ချက် တစ်ရပ်ရပ်ကို လိုက်နာဆောင်ရွက်ရမည့် လုပ်ငန်း

စာရင်းတို့တွင် မပါဝင်သဖြင့် နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေအရ ခွင့်ပြုနိုင်သော လုပ်ငန်းအမျိုးအစား ဖြစ်ပါသည်။

၅။ အဆိုပြုကုမ္ပဏီများမှ လူမှုဘဝ သာယာဝပြောရေး တာဝန်ယူမှု (Corporate Social Responsibility) အတွက် အသားတင် အမြတ်ငွေ၏ ၂ % ကို အသုံးပြုမည်ဖြစ်ကြောင်း တင်ပြထားပါသည်။

၆။ သို့ဖြစ်ပါ၍ CMP စနစ်နှင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် ကုမ္ပဏီ (၆) ခု မှ အဆိုပြုချက် တင်ပြလာခြင်းနှင့် စပ်လျဉ်း၍ ခွင့်ပြုမိန့် ထုတ်ပေးရန် သဘောတူ-မတူ လမ်းညွှန်မှုခံယူအပ်ပါသည်။

ဥက္ကဋ္ဌ(ကိုယ်စား)
(အောင်နိုင်ဦး၊ အတွင်းရေးမှူး)

မိတ္တူ
ရုံးလက်ခံ

ကုမ္ပဏီအမည် - Sky Legend Garment Co.,Ltd.
လုပ်ငန်း - CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း

| စဉ် | အကြောင်းအရာ | ဆောင်ရွက်သည့် နေ့စွဲ | ပြန်ကြားချက် ရရှိသည့် နေ့စွဲ | မှတ်ချက် |
|---|---|---|---|---|
| ၁ | အဆိုပြုလွှာ လက်ခံရရှိခြင်း | ၇-၆-၂၀၁၄ | | |
| ၂ | သဘောထားမှတ်ချက် တောင်းခံခြင်း | | | |
| | (က) စီမံကိန်းစိစစ်ရေးနှင့် တိုးတက်မှု အစီရင်ခံရေးဦးစီးဌာန | ၁၀-၆-၂၀၁၄ | ၁၁-၆-၂၀၁၄ | ၁ ရက် |
| | (ခ) ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး အစိုးရ အဖွဲ့ | ၁၁-၆-၂၀၁၄ | ၂၅-၆-၂၀၁၄ | ၁၃ ရက် |
| | (ဂ) ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေးနှင့် သစ်တောရေးရာဝန်ကြီးဌာန | ၁၁-၆-၂၀၁၄ | ၂၀-၆-၂၀၁၄ | ၉ ရက် |
| | (ဃ) စက်မှုဝန်ကြီးဌာန | ၁၁-၆-၂၀၁၄ | ၂၇-၆-၂၀၁၄ | ၁၆ ရက် |
| | (င) CMP လုပ်ငန်းများ ကြီးကြပ်ရေးကော်မတီ | ၁၁-၆-၂၀၁၄ | ၅-၈-၂၀၁၄ | ၅၀ ရက် |
| ၃ | အဆိုပြုချက်စိစစ်ရေးအဖွဲ့အစည်း အဝေး (၂၄/၂၀၁၄) သို့ တင်ပြခြင်း | ၁၁-၆-၂၀၁၄ | | |
| ၄ | အဆိုပြုလွှာလက်ခံကြောင်းစာ ပေးပို့ခြင်း | ၁၇-၆-၂၀၁၄ | | |
| ၅ | မြေအသုံးပြုခွင့် တင်ပြခြင်း | | | |
| | (က) ကော်မရှင် အစည်းအဝေး (၁၇ /၂၀၁၄) သို့ တင်ပြခြင်း | ၂၀-၆-၂၀၁၄ | | |
| | (ခ) စီးပွားရေးရာကော်မတီ အစည်းအဝေး(၂၆/၂၀၁၄)သို့တင်ပြခြင်း | ၆-၈-၂၀၁၄ | | |
| | (ဂ) ပြည်ထောင်စုအစိုးရအဖွဲ့အစည်း အဝေး(၁၆/၂၀၁၄)သို့တင်ပြခြင်း | ၁၄-၈-၂၀၁၄ | | |
| ၆ | ကုမ္ပဏီမှ လိုအပ်ချက်များဖြည့်စွက်၍ တင်ပြလာခြင်း | ၁၁-၉-၂၀၁၄ | | |
| ၇ | **စုစုပေါင်း ကြာမြင့်ရက် (၁၀၀) ရက်** | | | |




M-4858
၃/၇

# ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်
# တိုင်းဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့
# ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး

စာအမှတ်၊ ၂ / ၃ - ၆ (၅) / စီးပွား
ရက် စွဲ ၊၂၀၁၄ ခုနှစ်၊ ဇွန် လ ၂၅ ရက်

သို့

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
နေပြည်တော်

အကြောင်းအရာ ။ **သဘောထားမှတ်ချက်တောင်းခံခြင်းကိစ္စ**

ရည် ညွှန်း ချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ၁၁. ၆. ၂၀၁၄ ရက်စွဲပါစာအမှတ်၊ ရက - ၁/န-၁၀၄၇/၂၀၁၄ (၅၉၆၀-၁)

၁။ ရာခိုင်နှုန်းပြည့်နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် ဟောင်ကောင်မှ Sky Legend Development Limited သည် မြန်မာနိုင်ငံတွင် Sky Legend Garment Co., Ltd. တည်ထောင်၍ အကွက်အမှတ်-၁၀၅၊ မြေတိုင်းရပ်ကွက်အမှတ်-၆၅၊ ပန်းပဲခေါင်းမောင်ခက်လမ်း၊ စက်မှုဇုန်(၄)၊ ရွှေပြည်သာစက်မှုဇုန်၊ ရွှေပြည်သာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးရှိ မြေ(၉၂၂၂. ၇၉ စတုရန်းမီတာ) (၂. ၂၇၉ ဧက)တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် လျှောက်ထားလာမှုအပေါ် အောက်ပါ အချက်များအား သဘောထားမှတ်ချက် ပြန်ကြားပေးပါရန် ရည်ညွှန်းပါစာဖြင့် ညှိနှိုင်းအကြောင်းကြား လာခြင်းနှင့်ပတ်သက်၍ ကွင်းဆင်းစိစစ်မှုအရ အောက်ပါအတိုင်း သဘောထားမှတ်ချက် တင်ပြအပ်ပါသည်-

(က) ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ပြုလုပ်မည့်နေရာသည် နောင်ပြုလုပ်မည့် (သို့မဟုတ်) လက်ရှိမြို့ပြစီမံကိန်းကို ထိခိုက်နိုင်ခြင်းမရှိပါ၊

(ခ) အဆိုပြုလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ပါက ပြည်တွင်းလုပ်သားအင်အား (၁၇၈၇)ဦး အလုပ်အကိုင် ရရှိမည်ဖြစ်သောကြောင့် မြို့နယ်ဒေသအလုပ်အကိုင် အခွင့်အလမ်းနှင့် ဒေသစီးပွားရေး ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုအတွက် အထောက်အကူဖြစ်စေပါသည်၊

(ဂ) အဆိုပြုလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ရန်အတွက် အကွက်အမှတ်-၁၀၅၊ မြေတိုင်းရပ်ကွက်အမှတ်-၆၅၊ ပန်းပဲခေါင်းမောင်ခက်လမ်း၊ စက်မှုဇုန်(၄)၊ ရွှေပြည်သာစက်မှုဇုန်၊ ရွှေပြည်သာမြို့နယ်ရှိ မြေ(၉၂၂၂. ၇၉ စတုရန်းမီတာ) (၂. ၂၇၉ ဧက)ရှိ မြေနှင့်အဆောက်အဦအား US $ 5.5 per square meter per year နှုန်းဖြင့် နှစ် (၃၀) + ထပ်တိုး(၅)နှစ်၊ စုစုပေါင်း (၃၅)နှစ် ငှားရမ်းလုပ်ကိုင်ခြင်း အပေါ် ဒေသခံများက လူမှုရေး၊ စီးပွားရေး၊ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်းမှုတို့အရ လက်ခံနိုင်ခြင်းရှိပါသည်၊

(ဃ) အဆိုပြုလုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ရာတွင် သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်အား ထိခိုက်မှုမရှိစေရန် စီမံ ဆောင်ရွက်မည်ဟု တင်ပြထားပါသည်။

၂။ အထက်ဖော်ပြပါ အချက်များကြောင့် (၁၉. ၆. ၂၀၁၄) ရက်နေ့တွင် ကျင်းပပြုလုပ်သော ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးအစိုးရအဖွဲ့ အစည်းအဝေးအမှတ်စဉ် (၂၃/၂၀၁၄)၊ ဆုံးဖြတ်ချက်အပိုဒ် (၄၀)အရ Sky Legend Garment Co., Ltd. ၏ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုလုပ်ငန်းသစ်ဆောင်ရွက်မှုအား ခွင့်ပြုသင့်ပါကြောင်း တောက်ခံတင်ပြအပ်ပါသည်။

( မြင့်ဆွေ )
ဝန်ကြီးချုပ်

**မိတ္တူကို**

ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးသစ်တောနှင့်စွမ်းအင်ဝန်ကြီး
ရန်ကုန်မြောက်ပိုင်းခရိုင်အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာန
ရွှေပြည်သာမြို့နယ်အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာန
Sky Legend Garment Co., Ltd.
လက်ခံစာတွဲ
မျှောစာတွဲ



ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေးနှင့်သစ်တောရေးရာဝန်ကြီးဌာန
**ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီးရုံး**

M-4816
7616

**စာအမှတ်** ၂/၂၂၀ (ခ) (၆) / ( ၄၂၅၇ / ၂၀၁၄)
**ရက်စွဲ** ၂၀၁၄ ခုနှစ်၊ ဇွန်လ ၂၀ ရက်

သို့

မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

အကြောင်းအရာ။ Sky Legend Garment Co., Ltd မှ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန်ကိစ္စနှင့်ပတ်သက်၍ သဘောထားမှတ်ချက် တင်ပြခြင်း

ရည် ညွှန်း ချက် ။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ၁၁-၆-၂၀၁၄ ရက်စွဲပါစာအမှတ်- ရက -၁ / န- ၁၀၄၇ / ၂၀၁၄ (၅၉၆၀-စ)

၁။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်မှ ဟောင်ကောင်မှ Sky Legend Development Limited သည် မြန်မာနိုင်ငံတွင် Sky Legend Garment Co., Ltd တည်ထောင်၍ ရာခိုင်နှုန်းပြည့် နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် အကွက်အမှတ် ၁၀၅ ၊ မြေတိုင်းရပ်ကွက် - ၆၅ ၊ ပန်းပဲခေါင်းမောင်ခက်လမ်း၊ စက်မှုဇုန် (၄)၊ ရွှေပြည်သာစက်မှုဇုန်၊ ရွှေပြည်သာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး ရှိ မြေ (၈၂၂၂.၇၉) စတုရန်းမီတာ (၂.၂၇၉) ဧကတွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန်ကိစ္စနှင့်ပတ်သက်၍ အဆိုပါမြေနေရာတွင် လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန် သင့်/မသင့် နှင့် သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ထိခိုက်မှု ရှိ-မရှိ ကို စိစစ်ပြီး ဌာနဆိုင်ရာသဘောထားမှတ်ချက်ကို ပြန်ကြားအပ်ပါသည်။

၂။ ပူးတွဲပေးပို့လာသည့်အဆိုပြုလွှာတွင် နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံခွင့် လျှောက်ထားခြင်း၊ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံလိုသူ၏ အဆိုပြုချက်၊ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကာလမှာ ကနဦးနှစ် (၃၀)ဖြင့် စတင်ဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်ကြောင်း၊ မြေငှားစာချုပ်၊ သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်း၊ သင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းများ၊ ဘဏ္ဍာရေးဆိုင်ရာ အချက်အလက်များ၊ ထုတ်လုပ်မည့်ကုန်ပစ္စည်း အမျိုးအစား၊ အထည်ချုပ်စက်ရုံပုံစံ၊ အသုံးပြုမည့် စက်ပစ္စည်းနှင့် ကုန်ကြမ်းပစ္စည်းစာရင်း၊ စက်ရုံဝန်ထမ်းများအတွက် သက်သာချောင်ချိရေးနှင့် ကျန်းမာရေးအတွက် ဆောင်ရွက်ထားရှိမည့် အစီအစဉ်များ၊ မီးဘေးကာကွယ်ရေး အစီအစဉ်များ နှင့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်ခြင်းမှရရှိမည့် အသားတင်အမြတ်ငွေမှ (၁%) ကို ပတ်ဝန်းကျင်နှင့် လူမှုရေး

ဆိုင်ရာ ထိခိုက်မှုအနည်းဆုံးဖြစ်စေမည့် လုပ်ငန်းအစီအစဉ်များအတွက် သုံးစွဲနိုင်ပါရန် ရန်ပုံငွေ လျာထားပါကြောင်း ဖော်ပြပါရှိပါသည်။

၃။ လုပ်ငန်းတွင်အဓိက အသုံးပြုမည့် Fabric စသည့် Synthetic ကုန်ကြမ်းပိတ်စ/ ပစ္စည်းများသည် ဆွေးမြေ့ပျက်စီးရန် အချိန်ကြာမြင့်သဖြင့် ပတ်ဝန်းကျင်ထိခိုက်ပျက်စီးမှု ဖြစ်ပေါ် နိုင်ခြင်း၊ လုပ်ငန်းစဉ်အဆင့်တိုင်းတွင် ထွက်ရှိလာမည့် ပိတ်ဖြတ်စများ၊ အမှုန်အမွှားများကြောင့် ပတ်ဝန်းကျင် လေထုနှင့် မြေထုညစ်ညမ်းမှုများ ဖြစ်ပေါ်နိုင်ခြင်း၊ ပိတ်စ ဖြတ်ခြင်း၊ ပုံစံညှပ်ခြင်း၊ အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်းအဆင့်ဆင့်တွင် စက်များအသုံးပြု၍ ဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်သဖြင့် အသံ ဆူညံခြင်းစသော ပတ်ဝန်းကျင်ဆိုင်ရာထိခိုက်မှုပြဿနာများ ဖြစ်ပေါ်စေနိုင်ပါသည်။

၄။ သို့ဖြစ်၍ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်မှ ဟောင်ကောင်မှ Sky Legend Development Limited သည် မြန်မာနိုင်ငံတွင် Sky Legend Garment Co., Ltd တည် ထောင် ၍ ရာခိုင်နှုန်းပြည့် နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် အကွက်အမှတ် ၁၀၅၊ မြေတိုင်းရပ်ကွက်-၆၅၊ ပန်းပဲခေါင်းမောင်ခက်လမ်း၊ စက်မှုဇုန် (၄)၊ ရွှေပြည်သာစက်မှုဇုန်၊ ရွှေပြည်သာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးရှိ မြေ (၉၂၂၂.၇၉)၊ စတုရန်းမီတာ (၂.၂၇၉) ဧကတွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန်ကိစ္စနှင့်ပတ်သက်၍ အောက်ပါအချက်များကို ထည့်သွင်းလိုက်နာဆောင်ရွက်ရန် လိုအပ်ပါကြောင်း သဘောထားမှတ်ချက် ပြန်ကြားအပ်ပါသည်-

(က) အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်းကြောင့် ဖြစ်ပေါ်လာနိုင်သည့် ပတ်ဝန်းကျင်နှင့် လူမှုရေး ထိခိုက်ပျက်စီးမှုများ လျော့နည်းစေရန်အတွက် လုပ်ငန်းစီမံကိန်း ရေးဆွဲချမှတ်ခြင်း၊ ထုတ်လုပ်ခြင်းအဆင့်ဆင့်တို့အတွက် စီမံကိန်းဆိုင်ရာ အချက်အလက်များ ပြည့်စုံစွာဖော်ပြပြီး လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရာတွင် ပတ်ဝန်း ကျင်ထိခိုက်မှုအနည်းဆုံးဖြစ်စေမည့် ကုန်ထုတ်လုပ်မှုနည်းပညာများ အသုံး ပြုဆောင်ရွက်ရန်၊

(ခ) စွန့်ပစ်ပစ္စည်းများအား စနစ်တကျစွန့်ပစ်မည့် အစီအစဉ်များပါဝင်သည့် စွန့်ပစ်ပစ္စည်း စီမံခန့်ခွဲမှု အစီအစဉ်၊ စောင့်ကြည့်လေ့လာမည့် အစီအစဉ်၊ ပတ်ဝန်းကျင်ထိခိုက်မှု လျော့ပါးရေး ဆောင်ရွက်မည့်လုပ်ငန်းများအတွက် သုံးစွဲမည့်ရန်ပုံငွေ စသည်တို့ပါဝင် သည့် ပတ်ဝန်းကျင်ဆိုင်ရာ စီမံခန့်ခွဲမှု စီမံချက် (Environmental Management Plan-EMP) ရေးဆွဲတင်ပြ ရန်နှင့် စီမံချက်ပါအတိုင်း အကောင်အထည်ဖော် ဆောင် ရွက်ရန်၊

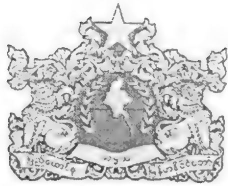
(ဂ) ပြဋ္ဌာန်းထားသည့် ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေးဆိုင်ရာ ဥပဒေ၊ နည်းဥပဒေ၊ လုပ်ထုံး လုပ်နည်း၊ စည်းမျဉ်းစည်းကမ်းများနှင့်အညီ လိုက်နာကျင့်သုံး အကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်ရန်။

ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီး(ကိုယ်စား)

( မျိုး ညွန့် ၊ ရုံး အ ဖွဲ့ မှူး )

မိတ္တူ - ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့်ကုမ္ပဏီများညွှန်ကြားမှုဦးစီးဌာန

- ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေးဦးစီးဌာန



M-4837
30.6.14

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ

**စက်မှုဝန်ကြီးဌာန**

စာအမှတ်၊ ၂၁-စမ(၂)၂၀၁၄-၂၀၁၅(၁၁၂၂)
ရက် စွဲ၊ ၂၀၁၄ ခုနှစ် ဇွန်လ ၂၇ ရက်

သို့

✓ **မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်ရုံး**

အကြောင်းအရာ။ **သဘောထားမှတ်ချက်ပြန်ကြားခြင်း**

ရည် ညွှန်း ချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ၁၁.၆.၂၀၁၄ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊ ရက-၁/န-၁၀၄၇/၂၀၁၄(၅၉၆၀-န)

၁။ Sky Legend Garment Co.,Ltd. သည် ရာခိုင်နှုန်းပြည့်နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဖြင့် ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ ရွှေပြည်သာမြို့နယ်၊ ရွှေပြည်သာစက်မှုဇုန်(၄)၊ ပန်းပဲခေါင်းမောင်ခက်လမ်း၊ မြေကွက်အမှတ် (၁၀၅) တွင် CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် တင်ပြလာခြင်းအပေါ် သဘောထားမှတ်ချက်ပြန်ကြားပေးပါရန် ရည်ညွှန်းချက်ပါစာဖြင့် အကြောင်းကြားလာပါသည်။

၂။ အဆိုပါကုမ္ပဏီမှ ဆောင်ရွက်မည့်လုပ်ငန်းများနှင့်ပတ်သက်၍ အောက်ပါအတိုင်း စိစစ်တွေ့ရှိရပါသည်-

(က) ရာခိုင်နှုန်းပြည့်နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံပြီး CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်ပါသည်။

(ခ) လျှပ်စစ်သွယ်တန်းအသုံးပြုမှုအား လျှပ်စစ်ဥပဒေနှင့်အညီ အသုံးမပြုမီ စစ်ဆေးဆောင်ရွက်ရန် လိုအပ်ပါသည်။

(ဂ) ပတ်ဝန်းကျင်ညစ်ညမ်းမှုမဖြစ်ပေါ်စေရေးအတွက် ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေး ဦးစီးဌာန၏ စိစစ်ချက်ဖြင့် စနစ်တကျဆောင်ရွက်ရန် လိုအပ်ပါသည်။

(ဃ) ပုဂ္ဂလိကစက်မှုလုပ်ငန်းဥပဒေနှင့်အညီ စက်မှုမှတ်ပုံတင်ဆောင်ရွက်ရန် လိုအပ်ပါသည်။

(င) CMP လုပ်ခနှုန်းထား တင်ပြထားချက် ဆီလျော်မှုရှိပါသည်။

(စ) နှစ်အလိုက် ကုန်ကြမ်းနှင့်ပူးတွဲသုံးပစ္စည်းလိုအပ်ချက် တင်ပြထားချက် ဆီလျော်မှုရှိပါသည်။

(ဆ) ကုန်ကြမ်းနှင့်ပူးတွဲသုံးပစ္စည်းသုံးစွဲမှုနှုန်းတင်ပြထားချက် ဆီလျော်မှုရှိသော်လည်း Shirt အတွက် Button သုံးစွဲမှုနှုန်း လျော့နည်းဖော်ပြထားသဖြင့် ပြင်ဆင်တင်ပြရန် လိုအပ်ပါသည်။

(ဇ) စက်အင်အား/လူအင်အား ဆီလျော်မှုရှိသော်လည်း လုပ်ငန်းကျွမ်းကျင်မှုအပေါ် မူတည်၍ နှစ်အလိုက် ကုန်ထုတ်လုပ်မှု တိုးမြှင့်တင်ပြရန် လိုအပ်ပါသည်။

(ဈ) ဝယ်ယူတပ်ဆင်မည့်စက်ပစ္စည်းစာရင်းတွင် Machine Spareparts (1)Lot တန်ဖိုး USD 50,000 အား အသေးစိတ်စာရင်းခွဲခြားဖော်ပြရန် လိုအပ်ပါသည်။

၃။ သို့ပါ၍ Sky Legend Garment Co.,Ltd. မှ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရာတွင် အထက်ပါလိုအပ်ချက်များအား ဖြည့်ဆည်းဆောင်ရွက်ပြီး နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဥပဒေ၊ ပုဂ္ဂလိကစက်မှုလုပ်ငန်းဥပဒေနှင့်တည်ဆဲဥပဒေ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများနှင့် ညီညွတ်ပါက ဤဝန်ကြီးဌာနအနေဖြင့် ကန့်ကွက်ရန်မရှိပါကြောင်း ပြန်ကြားအပ်ပါသည်။

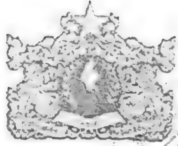
၂၇.၆.၁၄

ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီး(ကိုယ်စား)
(လှမိုး၊ ရုံးအဖွဲ့မှူး)

မိတ္တူကို

စက်မှုကြီးကြပ်ရေးနှင့်စစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန

အထည်အလိပ်လုပ်ငန်း




# ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
## CMP လုပ်ငန်းများ ကြီးကြပ်ရေးကော်မတီ

စာအမှတ်၊ ၃၄ - အလ /ခွဲ(၂) ၂၀၁၄( ၇၃၆၅)
ရက် စွဲ ၊ ၂၀၁၄ ခုနှစ်၊ ဩဂုတ်လ ၅ ရက်

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်

NPT-586
7/8/14
M-4675.
8.8.14

အကြောင်းအရာ။ **Sky Legend Garment Co.,Ltdမှ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုပါရန် တင်ပြလာခြင်းကိစ္စ**

ရည် ညွှန်း ချက်။ မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ၁၁-၆-၂၀၁၄ ရက်စွဲပါ စာအမှတ်၊ ရက- ၁/န - ၁၀၄၇/၂၀၁၄(၅၉၆၀ - ပ)

၁။ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး၊ ရွှေပြည်သာမြို့နယ်၊ ရွှေပြည်သာစက်မှုဇုန်(၄)၊ ပန်းပဲခေါင်း မောင်ခက် လမ်း၊ မြေတိုင်း ရပ်ကွက် အမှတ်(၆၅)၊ မြေကွက် အမှတ် (၁၀၅) တွင် ဟောင်ကောင်မှ Sky Legend Development Limited က မြန်မာနိုင်ငံတွင် Sky Legend Garment Co.,Ltd တည်ထောင်ပြီး ရာခိုင်နှုန်းပြည့်နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုနှင့် CMPစနစ်ဖြင့်အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း ဆောင်ရွက်ရန် တင်ပြမှုအပေါ် CMP လုပ်ငန်းများ မြေပြင်ကွင်းဆင်း စစ်ဆေးရေးအဖွဲ့ ဥက္ကဋ္ဌ ၊ အလုပ်ရုံနှင့် အလုပ် သမားဥပဒေစစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန၊ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ဦးဝင်းရှိန်သည် အထည်ချုပ် စက်ရုံ အမှတ်(၁၇) စက်ရုံမှူး ဒေါ်လှသီတာ နှင့်အတူ ၂၅-၇-၂၀၁၄ ရက်နေ့ ၁၂:၃၀ နာရီတွင် တာဝန်ခံများ ကို တွေ့ဆုံမေးမြန်းခဲ့ပါသည်။

၂။ Sky Legend Garment Co.,Ltd ၏အဆိုပြုချက်အပေါ် အောက်ပါအတိုင်း စိစစ်တွေ့ရှိရ ပါသည် -

(က) **C.M.P ကုန်ကြမ်း လိုအပ်ချက်နှင့်ကုန်ချောထုတ်လုပ်မှု အချိုးအစား ညီညွတ်မှု ရှိ/မရှိ**

| **ချုပ်ထည်** | **တစ်ထည် လိုအပ်ချက်နှုန်းထား** | **ကိုက်ညီမှုရှိ/မရှိ** |
|---|---|---|
| 1.All kinds of Shirt | 1.8 yds/ pc | ကိုက်ညီမှုမရှိပါ။ |
| 2. All kinds of Pant | 1.8 yds/ pc | ကိုက်ညီမှုရှိပါသည်။ |
| 3. All kinds of Polo Shirt | 1.5 yds/ pc | ။ |

အဆိုပြုချက်ပါ တစ်နှစ်လုံးစာ ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက်မှာ တစ်ထည်လိုအပ်ချက်နှုန်းထား၊ တားမြစ်သတ်မှတ်စံနှုန်းထားများနှင့် ကိုက်ညီမှု မရှိကြောင်းတွေ့ရှိရပါသည် -

| **ချုပ်ထည်** | **အဆိုပြု ထုတ်လုပ်မှု အရေအတွက်** | **တစ်ထည် လိုအပ်ချက်နှုန်းထား** | **လိုအပ်မည့် ကုန်ကြမ်း အရေ အတွက်** |
|---|---|---|---|
| 1.All kinds of Shirt | 105000 dzs | 1.5 yds/ pc | 1890000 yds |
| 2. All kinds of Pant | 130000 dzs | 1.8 yds/ pc | 2808000 yds |
| 3. All kinds of Polo Shirt | 90000 dzs | 1.5 yds/ pc | 1620000 yds |

အဆိုပြုချက်တွင် ပစ္စည်းအားလုံး ထုတ်လုပ်မည် ဆိုပါက စုစုပေါင်းကုန်ကြမ်း 6318000 yds ကုန်ကျ မည်ဖြစ်၍ အဆိုပြုချက်တွင် 6696000 yds ဖော်ပြထား၍ ကုန်ကြမ်း 378000yds များနေ၍ ပြင်ဆင်တင်ပြ သင့်ပြီး အပ်ချည်သုံးစွဲမှုမှာ ၀.၀၅၊ ၀.၀၆ မီတာသာ သုံးစွဲထားသဖြင့် မှားယွင်းနေပါသည်။

(ခ) **C.M.Pလက်ခနှုန်းထားများ တင်ပြမှုဆီလျော်မှုရှိ/မရှိ။** အ ဆို ပြု ချက် ပါ C.M.P လက်ခနှုန်းထားများကို လက်ရှိရရှိသည့် လက်ခနှုန်းထားများ နှင့် နှိုင်းယှဉ်ရာတွင် ဆီလျော်မှု ရှိကြောင်း တွေ့ရှိရပါသည် -

| **ချုပ်ထည်** | **အဆိုပြုချက်ပါ CMP လက်ခနှုန်းထား** | **အထည်ချုပ်အသင်း၏ လက်ရှိ CMPလက်ခနှုန်းထား** |
|---|---|---|
| 1.All kinds of Shirt | 12 US$/Dz | 10-12 US$/Dz |
| 2. All kinds of Pant | 13 US$/Dz | 8-10 US$/Dz |
| 3. All kinds of Polo Shirt | 11 US$/Dz | 8-10 US$/Dz |

(ဂ) **နှစ်စဉ်ထုတ်လုပ်မှု ၊ စက်အင်အား ၊ လူအင်အားအချိုးအစား ညီမျှမှု ရှိ/မရှိ**

အဆိုပြုချက်ပါ ထုတ်လုပ်မည့် ပစ္စည်းများမှာ Shirt , Pant နှင့် Polo Shirt တို့ဖြစ်ပြီး အဓိက စက်အနေနှင့် Single Needle Machine (၄၅၀)လုံး ၊ Double Needle Machine (၃၅၀)လုံး၊ Inter Lock / Over Lock Machine (၂၂၀)လုံး၊ Multipurpose Machine (၂၀၀)လုံးဖြင့် Skilled Workers (၁၃၀၀)ဦး၊ Unskilled Workers (၄၀၀)ဦး၊ Quality Control (၁၀)ဦး ရှိနေ၍ Quality Control ထပ်မံခန့်ထားရမည်ဖြစ်ပါသည်။ အဓိကစက်(၈၁၅)လုံးဖြင့် အခြေခံ၍ တွက်ချက်မည် ဆိုပါက -

| **ချုပ်ထည်** | **ကုန်ထုတ်စက်** | **တစ်ရက် ထုတ်လုပ်နိုင်မှု** | **တစ်နှစ်ထုတ်လုပ်မှု (၃၁၀) ရက်** |
|---|---|---|---|
| 1.All kinds of Shirt | (၁) လိုင်း | 3264 pcs/10 hour | 84320 dzs |
| 2. All kinds of Pant | (၁) လိုင်း | 2720 pcs/10 hour | 70266 dzs |
| 3. All kinds of Polo Shirt | (၁) လိုင်း | 3264 pcs/10 hour | 84320 dzs |

အဆိုပြုချက်ပါ စက်အင်အားဖြင့် တွက်ချက်မည်ဆိုပါက Polo Shirt တစ်မျိုးသာ ထုတ်လုပ်နိုင်ပြီး ကျန်(၂)မျိုးမှာ ထုတ်လုပ်နိုင်ခြင်း မရှိ၍ ပြင်ဆင်တင်ပြသင့်ပါသည်။

| **ချုပ်ထည်** | **အဆိုပြု ထုတ်လုပ်မှု အရေအတွက်** | **တစ်နှစ်ထုတ်လုပ်နိုင်မှု ပမာဏ** |
|---|---|---|
| 1.All kinds of Shirt | 105000 dzs | 84320-84500 dzs |
| 2. All kinds of Pant | 130000 dzs | 70266-70500 dzs |
| 3. All kinds of Polo Shirt | 90000 dzs | 84320-84500 dzs |

၃။ သို့ဖြစ်၍ Sky Legend Garment Co.,Ltd အား ပြင်ဆင်တင်ပြသင့်သည်များကို ပြင်ဆင်တင်ပြစေပြီးမှသာ ခွင့်ပြုပေးသင့်ပါသဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်၏ ခွင့်ပြုချက်ရရှိပါက အလုပ်အကိုင်အခွင့်အလမ်းများ ပိုမိုရရှိစေပြီး ဆင်းရဲနွမ်းပါးမှု လျှော့ချရေးကို အထောက်အကူပြုနိုင်မည်ဖြစ်၍ CMP စနစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ခြင်း လုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခွင့်ကို အားပေးဆောင်ရွက်စေသင့်ပါကြောင်း တင်ပြအပ်ပါသည်။

ဥက္ကဋ္ဌ(ကိုယ်စား)
(ထင်အောင်၊ အတွင်းရေးမှူး)
(ဒုတိယဝန်ကြီး၊ အလုပ်သမား၊အလုပ်အကိုင်နှင့်လူမှုဖူလုံရေးဝန်ကြီးဌာန)

မိတ္တူကို

အလုပ်သမားညွှန်ကြားရေးဦးစီးဌာန
(CMP လုပ်ငန်းများ စစ်ဆေးရေးဆပ်ကော်မတီ)
အလုပ်ရုံနှင့်အလုပ်သမားဥပဒေစစ်ဆေးရေးဦးစီးဌာန
(CMP လုပ်ငန်းများ မြေပြင်ကွင်းဆင်းစစ်ဆေးရေးအဖွဲ့)
Sky Legend Garment Co.,Ltd
ရုံးလက်ခံ
မျှောစာတွဲ

Office Copy

# SKY LEGEND GARMENT CO., LTD

## ( GARMENT FACTORY )

## PROPOSAL OF THE PROMOTER

## TO MAKE FOREIGN INVESTMENT

## IN THE UNION OF MYANMAR

SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

PAT အစည်းအဝေးပြီး၊ ဌာနဆိုင်ရာ သဘောထားများအရ ပြင်ဆင်ချက်များ

| စဉ် | အကြောင်းအရာ | ယခင်အဆိုပြုချက်ပါ အချက်အလက်များ | ပြင်ဆင်သည့် အချက်အလက်များ |
|---|---|---|---|
| ၁ | ကုမ္ပဏီအမည် (အင်္ဂလိပ်) | Sky Legend Garment Co.,Ltd | ပြင်ဆင်မှု မရှိပါ။ |
| | ကုမ္ပဏီအမည် (မြန်မာ) | စကိုင်း လဲဂျန်ဒ် ဂါးမင့်(န်) ကုမ္ပဏီ လီမိတက် | ပြင်ဆင်မှု မရှိပါ။ |
| ၂ | Promoter အမည် | Mr.Kai Tai Lau | ပြင်ဆင်မှု မရှိပါ။ |
| ၃ | Proposal Form | Proposal Form Page 1 to 7 | ပြင်ဆင်မှု မရှိပါ။ |
| ၄ | ဒါရိုက်တာစာရင်း | Schedule - 1 | ပြင်ဆင်မှု မရှိပါ။ |
| ၅ | အသုံးပြုစက်စာရင်း | Schedule - 3 | အမှတ်စဉ် –၃၆ ၊ ၃၇၊ ၄၀၊၄၁၊၄၂တို့အား ပြည်တွင်းဝယ်ပြောင်းလဲတင်ပြထားပါသည်။ |
| ၆ | ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ပမာဏ | US$ 2.9881 Million | ပြင်ဆင်မှု မရှိပါ။ |
| ၇ | ထုတ်လုပ်သည့်ပစ္စည်း | Schedule - 7 | ပြင်ဆင်မှု မရှိပါ။ |
| ၈ | ရောင်းချသည့်စနစ် | 100% Export (CMP basic) | ပြင်ဆင်မှု မရှိပါ။ |
| ၉ | လုပ်ငန်းသက်တမ်း | နှစ်ပေါင်း(၃၀) | ပြင်ဆင်မှု မရှိပါ။ |
| ၁၀ | ငှားရမ်းသည့် မြေနေရာ | မြေကွက်အမှတ် –၁၀၅၊ ပဲခေါင်မောင်ခက်လမ်း၊ ရွှေပြည်သာစက်မှုဇုန်–၄ ၊ရွှေပြည်သာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်။ | ပြင်ဆင်မှု မရှိပါ။ |
| ၁၁ | မြေငှားခနှုန်းထား | US$ 5.5/- per sq.meter per year,Yr.1 to Yr.30 | ပြင်ဆင်မှု မရှိပါ။ |
| ၁၂ | ထုတ်လုပ်မှု | Schedule - 7 | CMP သဘောထားအရထုတ်လုပ်မှု အနည်းငယ်ပြင်ဆင်တင်ပြထား ပါသည်။ |
| ၁၃ | စီအမ်ပီလက်ခနှုန်းထား | Schedule - 8 | ပြင်ဆင်မှု မရှိပါ။ |
| ၁၄ | ကုန်ကြမ်းလိုအပ်ချက် | Schedule - 12 | CMP ၊စက်မှုသဘောထားအရ Shirt တွင် Button သုံးစွဲနှုန်းများ နေသဖြင့် လျှော့၍ ပြင်ဆင်တင်ပြထား ပါသည်။ |
| ၁၅ | Material Norm | Schedule - 11 | CMP ၊စက်မှုသဘောထားအရ Shirt တွင် Button သုံးစွဲနှုန်းများ နေသဖြင့် လျှော့၍ ပြင်ဆင်တင်ပြထား ပါသည်။ |
| ၁၆ | ခန့်အပ်မည့်နိုင်ငံခြားသား | Schedule - 2 | ပြင်ဆင်မှုမရှိပါ။ |
| ၁၇ | ခန့်အပ်မည့် နိုင်ငံသား | Schedule - 2 | (10) ဦး တိုး၍ ပြင်ဆင်တင်ပြထား ပါသည်။ |
| ၁၈ | အရင်းကြေကာလ | (၃) နှစ် (၈)လ | ပြင်ဆင်မှု မရှိပါ။ |
| ၁၉ | အိုင်အာရ်အာရ် | ၂၅.၃၀ % | ၂၄. ၇၄ % |
| ၂၀ | အခြား | | Production, Sale, Profit & Loss, Cash Flow,DOH,IOH,IRR,Salary,အထက်ပါ ပြင်ဆင် ချက် များကြောင့် ပြောင်းလဲ သွားပါသည်။ |

To
The Chairman
Myanmar Investment Commission
Building No.32, Nay Pyi Taw.

Dated: : 5-6-2014

**SUBJECT: :APPLICATION FOR ISSUE OF INVESTMENT PERMIT.**

We have the honour to submit this application together with the Investment Proposal supported by a Draft Lease Agreement of land and building, project prefeasibility studies, projection papers and a set of Memorandum and Articles of Association of a 100% Foreign Company by the name of Sky Legend Garment Co., Ltd which is going to be formed under the Myanmar Companies Act.

The Company has projected the establishment of a Garment Factory on CMP basis at Plot No.105, Myay Taing Quarter No.65(Settmu), Pabe Kaung Maung Khet Street, Shwe Pyithar Industrial Zone (4), Shwe Pyithar Township, Yangon grouped as a whole measuring 2.279 Acres.

We hereby tender this application for issue of a foreign investment permit in accordance with the provisions under Section 10 of the Republic of Union of Myanmar Foreign Investment Law. We shall delicate our all-out efforts to fulfil the economic objectives of the Government of the Union of Myanmar by way of implementing our commitments without fail.

We would like to request to allow exemption of Commercial Tax with a view to be competitive with other exportors in the international market and also kindly grant us the following exemptions or reliefs from taxations as the followings:

(a) Exemption from income-tax for a period extending to 5 consecutive years, inclusive of the year of commencement of production of goods.

(b) Exemption or relief from income-tax on profits of the business if they are maintained in a reserve fund and re-invested therein within 1 year after the reserve is made.

(c) Right to accelerate depreciation in respect of machinery, equipment, building or other capital assets used in the business, at the rate fixed by the Commission to the extent of original value for the purpose of income tax assessment;

(d) Relief from income-tax up to 50 per cent on the profits accured from the said export.

(e) Right to pay income-tax payable to the State on behalfs of foreigners,who have come from aboard and are employed in the enterprise and the right to deduct such payment from the assessable income;

(f) Right to pay income-tax on the income of the above mentioned foreigners at the rates applicable to the citizens residing within the country.

(g) Right to deduct from the assessable income,such expenses incurred in respect of research and development relating to the enterprise which are actually required and are carried out within the State.

(h) Right to carry forward and set-off up to 5 consecutive years from the year the loss is sustained in respect of such loss sustained within 2 years immediately following the enjoyment of exemption or relief from income-tax.

(i) Exemption or relief from Custom Duty or other internal taxes or both on machinery equipment, instruments, machinery component, spare parts and material used in the business, which are imported as they are actually required.

(j) Exemption or relief from Custom Duty or other internal taxes or both on such raw materials imported for the first 3 year's commercial production following the completion of construction.

We also enclosed the following contents of the proposal for your kind reference:

1. Proposal of the Promoter,
2. A draft Lease Agreement,
3. A set of Memorandum and Articles of Association,
4. A Projection of Prefeasibility Studies,
5. Land Map, Location Plan and Building Design
6. Bank References of Share holders,
7. Performance Bank Guarantee (draft)

We shall be greatly obliged, if your highly esteemed Commission grant the investment permit at your earliest possible convenience so much so that our activities can commence as soon as possible.

Yours faithfully,

Mr.Kai Tai Lau
Promoter
Sky Legend Garment Co., Ltd

To

Chairman
Myanmar Investment Commission
Building No.32, Nay Pyi Taw.

Dated: : 5 - 6- 2014

**Subject: :Submission of welfare programme for employees.**

We, Sky Legend Garment Co., Ltd hereby submit that we have made all necessay arrangements of welfare programmes for employees as follows:-

1. Arrangement is made for free transpotation everyday by office ferry for employees;
2. Arrangement is made to be entitiled gratuity to punctual employees;
3. Arrangement is made to be entitled to overtime charges of double rate on their salary whenever employees need to work overtime. If overtime reaches until late in the night, necessary food will also be provided;
4. Rest room and first-aid box will be reserved for sick workers. If any accident happens, arrangement will be made to send the people hurt in accident to the Social Security Clinic soonafter the accident has happened.
5. Social Security contribution will be paid for both employers' side and employees' side.

Yours faithfully,

Mr.Kai Tai Lau
Promoter
Sky Legend Garment Co., Ltd

To

Chairman
Myanmar Investment Commission
Building No.32, Nay Pyi Taw.

Dated: : 5-6-2014

**Subject: : Submission of undertaking for prevention of fire hazard.**

We, Sky Legend Garment Co., Ltd hereby undertake to make all necessary arrangements for prevention of fire hazard as follows :-

- 1 No of 100,000 galllons water tank is already built.
- Providing water buckets, fire hooks, sand bags, fire extinguishers and etc. at Factory;
- Strict instructions about fire prevention were laid out to be followed by employees to prevent fire accident.
- To excercise emergency fire training to employees;
- Strictly prohabitted smoking and making other electricity problems in the Factory and surrounding areas.

Yours faithfully,

Mr.Kai Tai Lau
Promoter
Sky Legend Garment Co., Ltd

To

Chairman
Myanmar Investment Commission
Building No.32, Nay Pyi Taw.

Dated: : 5-6-2014

**Subjec: :Submission of undertaking for payment of Income Tax.**

We, Sky Legend Garment Co., Ltd hereby undertake for payment of income tax by employees, receiving salary of more than K.2,000,000/- per year.

Yours faithfully,

Mr.Kai Tai Lau
Promoter
Sky Legend Garment Co., Ltd

To
Chairman
Myanmar Investment Commission
Building No.32, Nay Pyi Taw.

Dated: : 5-6-2014

**Subject : : Submission of undertaking.**

We, Sky Legend Garment Co., Ltd hereby undertake that we will provide sufficient Generators for operating the Factory and will be used whenever electricity is out .

Yours faithfully,

Mr.Kai Tai Lau
Promoter
Sky Legend Garment Co., Ltd

သို့

ဥက္ကဋ္ဌ
မြန်မာနိုင်ငံရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်
နေပြည်တော်။

နေ့စွဲ ။ ။ ၂၀၁၄ ခုနှစ်၊ ဇွန်လ၊ ( ၅ )ရက်။

အကြောင်းအရာ။ ။ ပတ်ဝန်းကျင်နှင့် လူမှုရေးဆိုင်ရာ စောင့်ကြည့်လေ့လာမည့် လုပ်ငန်းများအတွက် ရန်ပုံငွေများ စီစဉ် ဆောင်ရွက်မှုတင်ပြခြင်း။

အထက်ပါအကြောင်းအရာနှင့် ပါတ်သက်၍ နိုင်ငံခြားသားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ဥပဒေအရ ကျွန်တော်တို့၏ Sky Legend Garment Co., Ltd သည် မြေကွက်အမှတ် – ၁၀၅၊ မြေတိုင်းရပ်ကွက်အမှတ် – ၆၅ (စက်မှု)၊ ပန်းပဲခေါင်မောင်ခက်လမ်း၊ ရွှေပြည်သာစက်မှုဇုန်(၄)၊ ရွှေပြည်သာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး ရှိ (၂.၂၇၉) ဧက အကျယ်အဝန်းရှိသောမြေပေါ်တွင် CMP စံနစ်ဖြင့် အထည် အမျိုးမျိုးထုတ်လုပ်သည့် နိုင်ငံတကာ အဆင့်မှီ စက်ရုံတည်ထောင်ပြီး ပြည်ပသို့ တင်ပို့နိုင်ရန်အတွက် ရည်ရွယ်၍ မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ကော်မရှင်သို့ နိုင်ငံခြားသား ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ခွင့်ပြုမိန့်ကို လျှောက်ထားသော ကုမ္ပဏီ ဖြစ်ပါသည်။

Sky Legend Garment Co., Ltdအနေဖြင့် လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုမှ ရရှိမည်ဟု ခန့်မှန်းထားသည့် အသားတင်အမြတ်ငွေမှ (၂%) ကို ပတ်ဝန်းကျင်နှင့် လူမှုရေးဆိုင်ရာ ထိခိုက်မှု အနည်းဆုံး ဖြစ်စေမည့် လုပ်ငန်းအစီအစဉ်များအတွက် သုံးစွဲနိုင်ပါရန် ရန်ပုံငွေ လျာထား ပါကြောင်း တင်ပြအပ်ပါသည်။

လေးစားစွာဖြင့်

Mr.Kai Tai Lau
Promoter
Sky Legend Garment Co., Ltd




# ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အတွင်း နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု ပြုလုပ်ရန် ကမကထပြုသူ၏ ဆောင်ရွက်ရန် အဆိုပြုချက်

# PROPOSAL OF THE PROMOTER TO MAKE FOREIGN INVESTMENT IN THE REPUBLIC OF THE UNION OF MYANMAR

# Proposal Form of Investor / Promoter for the investment in the Republic of the Union of Myanmar

To

Chairman

Myanmar Investment Commission

Reference No :

Date: : 5 . 6. 2014

I do apply for the permission to make investment in the Republic of the Union of Myanmar in accordance with the Foreign Investment Law by furnishing the following particulars :-

1. The Investor's or Promoter's :-

| | | | |
|---|---|---|---|
| (a) | Name | : | Mr.Kai Tai Lau |
| (b) | Father's Name | : | Mr.Lau |
| (c) | ID No. / Passport No. | : | P. P. No. JX 758614 |
| (d) | Citizenship | : | Cadanian |
| (e) | Address | : | |
| | (i) Address in Myanmar | : | |
| | (ii) Residence Abroad | : | Flat B,15F, Block 3, Sunny Villa, 218 Castle Peak Road, Tsuen Wan, Hongkong. |
| (f) | Name of Principle Organization | : | Sky Legend Development Limited. |
| (g) | Type of Business | : | Manufacturing |
| (h) | Principle Company's Address | : | Unit B-6, 28/F, TML Tower, 3 Hoi Shing Road, Tsuen Wan, Hong Kong. |

2. If the investment business is formed under Joint-Venture, partners':-

| | | | |
|---|---|---|---|
| (a) | Name | : | ................................................................... |
| (b) | Father's Name | : | ................................................................... |
| (c) | ID No. / Passport No. | : | ................................................................... |
| (d) | Citizenship | : | ................................................................... |
| (e) | Address | : | ................................................................... |
| | (i) Address in Myanmar | : | ................................................................... |
| | (ii) Residence abroad | : | ................................................................... |

(f) Principle Company : ..............................................................

(g) Type of Business : ..............................................................

(h) Principle Company's Address : ..............................................................

..............................................................

**Remark:** The following docunments shall be submitted relating to the above paragraph (1) and (2):-

(1) Company Registration Certificate (Copy);

(2) National Identification Card (Copy) and passport (Copy)

(3) Evidences about the business and financial conditions of the participants of the proposed investment business;

3. Type of proposed investment :-

(a) Manufacturing : Manufacturing of Garments on CMP Basis.

(b) Services related with manufacturing : ..............................................................

(c) Service : ..............................................................

(d) Others : ..............................................................

**Remark:** To Submit the explanation of business relating to the above paragraph (3)

4. Type of business organization to be formed:-

(a) One hundred percent : 100% Foreign Company

(b) Joint Venture:-

(i) Foreigner and citizen : ..............................................................

(ii) Foreigner and Government Department/Organization : ..............................................................

(c) By Contract basis:-

(i) Foreigner and Citizen : ..............................................................

(ii) Foreigner and Government Department /Organization : ..............................................................

**Remark:** The following information shall be submitted relating to the above paragraph (4):-

(i) Share ratio for the authorized capital from abroad and local, names, citizenship, addresses and occupations of the directors;

(ii) Joint Venture Agreement (Draft) and recommendation of Attorney General Office if the investment is related with the Union;

(iii) Contract (Agreement) (Draft)

5. Information related to Company incorporation:-

| | | | |
|---|---|---|---|
| (a) | Authorized Capital | : | USD 2,000,000 divided into 20,000 shares of USD 100/- per share |
| (b) | Types of share | : | Ordinary Shares |
| (c) | Number of shares | : | 20,000 Shares |

**Reamrk:** Memorandum of Association and Articles of Association of the Company shall be submitted relating to above paragraph 5.

6. Particulars about Paid up capital of the investment business

| | | US$ (Million) |
|---|---|---|
| (a) | Amount / Percentage of Local capital to be contributed | |
| (b) | Amount / Percentage of Foreign capital to be brought in | 2.9881 |
| | Total | 2.9881 |

| | | |
|---|---|---|
| (c) | ( Annual / Period ) of proposed capital to be contributed | Within 6 months after receiveing MIC Permit |
| (d) | Last date of capital to be contributed | Within 6 months after receiveing MIC Permit |
| (e) | Proposed duration of Investment | 30(Thirty) years extendable by five-year period |
| (f) | Commencement date of Construction | Within 3 months after MIC Permit |
| (g) | Construction Period | Within 24 months ( Renovation & Machine Installation ) |

**Remark:** Describe with annexure if it is required relating to the above Para 6 (c),

7. Detail list of foreign capital to be brought in:-

| | | Foreign Currency (Million) | Equivalent Estimated Kyat (Million) |
|---|---|---|---|
| (a) | Foreign Currency (Type of Currency and Amount) | 0.1500 | 142.50 |
| (b) | Value of Machinery and equipment (to enclose detail list) | 2.7727 | 2634.07 |
| (c) | Value of initial Raw Materials and Other Materials (to enclose detail list) | | |

| | | | |
|---|---|---|---|
| (d) | Value of License, Intellectual Property, Industrial Design, Trade Mark, Patent, etc | | |
| (e) | Value of Technical Know-how | | |
| (f) | Other | | |
| (g) | Value of Vehicle | 0.0400 | 38.00 |
| (h) | Value of Furniture & Fixture | 0.0254 | 24.13 |
| | **Total** | **2.9881** | **2838.70** |

Exchange Rate 1US$ = ks 950/-

8. Details of local capital to be contributed:- Kyat (Million)

(a) Amount ..............................................................

(b) Value of Machinery and equipment ..............................................................
(to enclose detail list)

(c) Rental Charges for building / land ..............................................................

(d) Cost of building construction ..............................................................

(e) Value of Furniture and Assets ..............................................................
(to enclose detail list)

(f) Value of initial Raw Material ..............................................................
(to enclose detail list)

(g) Others ..............................................................

Total ------------------------------------------

9. Particulars about the investment business:-

(a) Investment Place/Location(s): Plot No.105, Myay Taing Quarter No.65 (Settmu), Pabe Kaung Maung Khet St, Industrial Zone.4, Shwe-Pyi Thar Industrial Zone, Shwe Pyi Thar Township, Yangon, Myanmar.

(b) Type and area requirement for Land or Land and Building

(i) Location: Plot No.105, Myay Taing Quarter No.65, (Settmu), Pabe Kaung Maung Khet St, Industrial Zone.4, Shwe Pyi Thar Industrial Zone, Shwe Pyi Thar Township, Yangon, Myanmar.

(ii) Number of land/building area: 40Meter x 120Meter of one storey building

(iii) Owner of the Land.........................................................................................

| | | |
|---|---|---|
| (aa) | Name/Company/Department | U Ohn Sai |
| (bb) | National Registration Card No. | 12/La Ma Ta ( Naing ) 020841 |
| (cc) | Address | No.(771), Mahabandoola Street, Lanmadaw TSP, Yangon, Myanmar. |

| | | |
|---|---|---|
| (iv) | Type of Land | Privated Land |
| (v) | Period of Land lease contract | 30 years extendable 5 years periods |
| (vi) | Lease Period | 1 May 2014 to 31 April 2024, (10) years |
| (vii) | Lease Rate | US$ 8.5/ per square metre /per year ( Land & building) |
| (aa) | Land | 2.279 Acres |
| (bb) | Building | 40Meter x 120Meter of one storey building |
| (viii) | Ward | Plot No.105, Myay Taing Quarter No.65 (Industrial), Pabe Kaung Maung Khet St, Industrial Zone.4, Shwe Pyi Thar Industrial Zone |
| (ix) | Township. | Shwe Pyi Thar Township. |
| (x) | State/Region. | Yangon, Myanmar. |

(xi) Lessee.........................................................................................................

| | | |
|---|---|---|
| (aa) | Name/Name of Company/ Department | Mr.Kai Tai Lau |
| (bb) | Father's Name | Mr.Lau |
| (cc) | Citizenship | Canadian |
| (dd) | Passport No. | P. P. No. JX 758614 |
| (ee) | Address | Flat B,15F, Block 3, Sunny Villa, 218 Castle Peak Road, Tsuen Wan, Hong Kong. |

**Remark:** following particulars shall be submitted relating to above para 9 (b),

(i) to submit land ownership, ownership evidences and land map;

(ii) to submit land lease ( Draft ) agreement and to submit recommendation of the Union Attorney General Office if the land is related to the Union;

(c) Requirement of building to be constructed;

| | | |
|---|---|---|
| (i) | Type / Number of building | ........................................................ |
| (ii) | Area | 2.279 Acres |

(d) Product to be produced/Service ........................................................

| | | |
|---|---|---|
| (1) | Name of Product | Ready made Garments |
| (2) | Estimate amount to be produced annually | ..(Shown in schedule) |
| (3) | Type of service | ........................................................ |
| (4) | Estimate value of annual Service | ........................................................ |

**Remark:** Detail list shall be enclosed relating to the above para 9 (d),

(e) Annual requirement of materials / raw materials — Shown in schedule

**Remark:** Relating to the above Para 9 (e) detail list of products in terms of type of products, Volume, value, technical specification for the production shall be listed and enclosed.

(f) Production System — Manufacturing of garments on CMP Basis

(g) Technical know-how — ......................................................

(h) Sales System — Export Sale 100%

(i) Annual Fuel Requirement (to prescribe type and quantity) — Diesel (23750) Gals

(j) Annual Electricity Requirement — 332500 Unit

(k) Annual Water Requirement (to prescribe daily requirement, if any) — 2,500,000 Gals

10. Detail information relating to financial standing:-

(a) Name/company's name — Sky Legend Development Limited.

(b) National Registration No./ Passport No.

(c) Bank Account No. — 869857-001

**Remark:** To enclose bank recommendation from resident country or annual audit report of the principle company relating to the above Para 10.

11. List of employment to be required in the investment business:-

(a) Employment from Local — ( 1797 ) numbers ( 98.5 ) %

(b) Required Technicians and Executives from abord — ( 24 ) numbers ( 1.5 ) %

( To express required period based on the nature of business sach as Engineer,QC, Buyer, Management, etc.)

**Remark:** The following particulars shall be enclosed relating to the above Para 11:-

(i) Number of Employee, designation, salary, etc;

(ii) Plan for Social security and welfare of staff/labour;

12. Particulars relating to economic justification:- (In Million)

| | | Foreign Currency | Equivalent Estimated Kyat |
|---|---|---|---|
| (a) | Annual income | Shown in schedule - 15 | |
| (b) | Annual expenditure | Shown in schedule - 15 | |
| (c) | Annual net profit | Shown in schedule - 15 | |
| (d) | Yearly investment | Shown in schedule - 16 | |
| (e) | Recoupment Period | 3 Years & 8 Months | |
| (f) | Other benefits (to enclose detail calculation) | ........................... | ................................. |

13. Evaluation of environmental impact;-

(a) Organization for evaluation of enviromental impact;

(b) Period of the evaluation for enviromental impact;

(c) Compensation programme for enviromental impact ( environmental draft law );

(d) Water purification system and waste water treatment system;

(e) Garbage management system;

(f) System for storage of chemicals;

14. Evaluation on Socio-economic assessments;

(a) Organization for evaluation on socio-economic assessments;

(b) Period of the evaluation on socio-economic assessments;

(c) Number of volunteers ( Corporate Social Responsibility ) programme;

15. The above mentioned particulars and documents enclosed herewith this application are ture and correct as per my understanding, checked by myself and submitted with signed hereunder.

Signature :

Name : Mr.Kai Tai Lau

Designation : Promoter

Company Name: Sky Legend Garment Co.,Ltd

SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

LIST OF DIRECTORS

Schedule - 1

| Sr. No. | Name | Nationality P.P. No. | Occupation | No of shares Ratio | Address |
|---|---|---|---|---|---|
| 1 | Sky Legend Development Limited (Represented By) Mr.Kai Tai Lau | Incorporated In China Canadian P.P. No. JX 758614 | Managing Director | 99% | Flat.B 15F, Block 3, Sunny Villa, 218 Castle Peak Road, Tsuen Wan, Hong Kong. |
| 2 | Mrs. Ho Nga Wendy Kok | Chinese P.P. No. K 01812938 | Director | 1% | Flat.B 15F, Block 3, Sunny Villa, 218 Castle Peak Road, Tsuen Wan, Hong Kong. |
| 3 | Mr.Hin Leung Chan | Chinese P.P. No. K 03703949 | Director | | Flat.A, 6/F, Block 3, Sunny Villa, 218 Castle Peak Road, Tsuen Wan, Hong Kong. |

SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

အလုပ်အကိုင်ရရှိမှုစာရင်း

Schedule - 2

အလုပ်အကိုင်ရရှိမှု (ပထမနှစ်)

| နိုင်ငံခြားသားပညာရှင် | အရေအတွက် |
| --- | --- |
| Factory Manager | 1 |
| Production Manager | 2 |
| Engineer/Machanic | 10 |
| Techanician | 10 |
| Marketing Manager | 1 |
| | 24 |

| မြန်မာတိုင်းရင်းသား | အရေအတွက် |
| --- | --- |
| Finance Manager | 1 |
| Admin Manager | 1 |
| Supervisor | 15 |
| Assistant Supervisor | 10 |
| Quality Control | 20 |
| Account Staff | 10 |
| Admin Staff | 10 |
| Marketing staff | 10 |
| Security | 10 |
| Driver | 5 |
| Cleaner | 5 |
| Skilled Worker | 1300 |
| Unskilled Worker | 400 |
| | 1797 |
| စုစုပေါင်း | **1821** |

SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

MACHINERY & EQUIPMENT (TO BE IMPORTED)

Schedule - 3

| SR NO | PARTICULARS | A/U | QTY | PRICE USD | TOTAL USD |
|---|---|---|---|---|---|
| | **Sewing Section** | | | | |
| 1 | Single Needle Lock Stitch with Thread Trimmer | Set | 300 | 650 | 195,000.00 |
| 2 | Multi Purpose Machine | Set | 200 | 1,200 | 240,000.00 |
| 3 | Single Lock Stitch With Vertical Cutting Knife | Set | 150 | 1,200 | 180,000.00 |
| 4 | Double Needle Lock Stitch Machine | Set | 200 | 1,400 | 280,000.00 |
| 5 | 2Needle,4 Thread Overlock Machine | Set | 50 | 750 | 37,500.00 |
| 6 | 2Needle,5 Thread Overlock Machine | Set | 50 | 850 | 42,500.00 |
| 7 | Three Needle Feed-Off-Arm Chainstitch Machine | Set | 30 | 4,300 | 129,000.00 |
| 8 | Three Needle Chainstitch Machine | Set | 30 | 2,500 | 75,000.00 |
| 9 | Cylinder Bed Multineedle Bouble Chainstitch Mach M/C | Set | 30 | 1,350 | 40,500.00 |
| 10 | Double Needle Flat-Bed interlock Machine | Set | 150 | 1,650 | 247,500.00 |
| 11 | Auto Button Hole Machine | Set | 20 | 6,000 | 120,000.00 |
| 12 | 1Needle,Computer-controlled Bartacking machine | Set | 30 | 4,500 | 135,000.00 |
| 13 | 1Needle,Computer-controlled Button-Attaching machine | Set | 30 | 3,300 | 99,000.00 |
| 14 | Computer Direct-Drive Eyelet Buttonholing Machine | Set | 10 | 12,000 | 120,000.00 |
| 15 | Metal Button Pressing Machine | Set | 30 | 240 | 7,200.00 |
| 16 | Computer Control Machine | Set | 3 | 10,000 | 30,000.00 |
| 17 | Side Seaming Machine | Set | 30 | 2,200 | 66,000.00 |
| 18 | 3Needle 5 Thread Cylinder Bed Interlock Machine | Set | 30 | 1,450 | 43,500.00 |
| 19 | 3Needle 5 Thread Cylinder Bed Interlock Machine | Set | 30 | 2,200 | 66,000.00 |
| 20 | 3Needle 5 Thread Cylinder Bed Interlock With Thread Trimmer Machine | Set | 30 | 2,500 | 75,000.00 |
| 21 | 3Needle 5 Thread Cylinder Bed Interlock With Thread Trimmer Machine | Set | 30 | 3,000 | 90,000.00 |
| 22 | Waistband Machine - | Set | 10 | 1,000 | 10,000.00 |
| 23 | Zigzag Machine - | Set | 10 | 1,500 | 15,000.00 |
| 24 | Blind Stitch Machine - | Set | 10 | 800 | 8,000.00 |
| 25 | Belt Loop Machine - | Set | 10 | 1,200 | 12,000.00 |
| 26 | Belt Loop Cutter - | Set | 10 | 800 | 8,000.00 |
| 27 | Macine Spareparts | Lot | 1 | 50,000 | 50,000.00 |
| | SUB-TOTAL: | | 1514 | | 2,421,700.00 |
| | **Cutting Section** | | | | |
| 28 | Fabric Inspection Machine | Set | 4 | 3,800 | 15,200.00 |
| 29 | End Cutter | Set | 20 | 250 | 5,000.00 |
| 30 | Auto-Sharpening Cutting Machine | Set | 30 | 1,350 | 40,500.00 |
| | SUB-TOTAL: | | 54 | | 60,700.00 |

SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

MACHINERY & EQUIPMENT (TO BE IMPORTED)

Schedule -

| SR NO | PARTICULARS | A/U | QTY | PRICE USD | TOTAL USD |
|---|---|---|---|---|---|
| | **Ironing Section** | | | | |
| 31 | Automatic Electric Steam Boiler | Set | 10 | 2500 | 25,000.00 |
| 32 | Automatic Series Oil Steam Boiler | Set | 5 | 8000 | 40,000.00 |
| 33 | Iron Table | Set | 50 | 350 | 17,500.00 |
| 34 | Industrial All Steam Iron+ Steam Hose | Set | 80 | 60 | 4,800.00 |
| 35 | AutoNeedle Detector Machine | Set | 2 | 5000 | 10,000.00 |
| | SUB-TOTAL: | | 147 | | 97,300.00 |
| | **Pattern** | | | | |
| 36 | PAD Inkjet Plotter 2 head 180cm | Set | 2 | 8000 | 16,000.00 |
| 37 | PAD Digitizer | Set | 1 | 2500 | 2,500.00 |
| | SUB-TOTAL: | | 3 | | 18,500.00 |
| | **GRAND TOTAL** | | **1,718** | | **2,598,200.00** |

SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

FURNITURE & EQUIPMENT ( LOCAL PURCHASE )

Schedule - 4

| Sr No | Particulars | Qty | Unit Price in US$ | Value in US$ |
|---|---|---|---|---|
| 1 | Meeting Table | 4 | 400.00 | 1,600.00 |
| 2 | Dest & Chair | 40 | 200.00 | 8,000.00 |
| 4 | Cad & Printer | 2 | 2,600.00 | 5,200.00 |
| 5 | Copier Machine | 1 | 500.00 | 500.00 |
| 6 | Air Conditioner | 10 | 600.00 | 6,000.00 |
| 7 | Computer Set | 4 | 600.00 | 2,400.00 |
| 8 | Printer | 4 | 300.00 | 1,200.00 |
| 9 | Fax Machine | 1 | 500.00 | 500.00 |
| | | | | **25,400.00** |

SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

EQUIPMENT & ACCESSORIES (LOCAL PURCHASE)

Schedule - 4-A

| SR NO | PARTICULARS | A/U | QTY | PRICE USD | TOTAL USD |
|---|---|---|---|---|---|
| | **Electricity** | | | | |
| 1 | 400KVA GENERATOR - | Set | 1 | 100000 | 100,000.00 |
| 2 | 100KVA GENERATOR - | Set | 1 | 40000 | 40,000.00 |
| | **Others** | | | | |
| 3 | AIR CONDITIONER - | Set | 25 | 800 | 20,000.00 |
| 4 | Workstation Computer Set - | Set | 20 | 500 | 10,000.00 |
| 5 | Photocopier - | Set | 3 | 1500 | 4,500.00 |
| | | | | | **174,500.00** |

SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

VEHICLE LIST (Local Purchase )

Schedule - 5

| Sr No | Particulars | Qty | Unit Price in US$ | Value in US$ |
|---|---|---|---|---|
| 1 | Car (Saloon) | 2 | 20,000.00 | 40,000.00 |
| | | | | **40,000.00** |

# SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

## INVESTMENT

Schedule -6

US$ & Kyat In Million

| Sr No | Particulars | Total US$ in ml |
|---|---|---|
| 1 | Machinery & Equipment (Imported) | 2.5982 |
| 2 | Equipment & Accessories (Local Purchase) | 0.1745 |
| 2 | Furniture & Fixture (Local Purchase) | 0.0254 |
| 3 | Vehicle List (Local Purchase) | 0.0400 |
| 4 | Cash | 0.1500 |
| | **TOTAL CAPITAL** | **2.9881** |

Remark: 1 US$ = Ks 950/-

SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

**PRODUCTION & SALE STATEMENT**

Schedule -7

| Sr.No | Particulars | AU | Yr1 | Yr2 | Yr3 | Yr4 | Yr5 | Yr6 | Yr7 | Yr8 | Yr9 | Yr10 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | **TOTAL PRODUCTION** | Doz(000) | **325.00** | **341.00** | **350.00** | **361.00** | **375.00** | **375.00** | **375.00** | **375.00** | **375.00** | **375.00** |
| | **Production / Sale ( Qty )** | | | | | | | | | | | |
| 1 | All kinds of Shirts | Doz (000) | 105.00 | 108.00 | 110.00 | 113.00 | 115.00 | 115.00 | 115.00 | 115.00 | 115.00 | 115.00 |
| 2 | All kinds of Pants | Doz (000) | 130.00 | 130.00 | 135.00 | 135.00 | 140.00 | 140.00 | 140.00 | 140.00 | 140.00 | 140.00 |
| 3 | All kinds of Polo Shirts | Doz (000) | 90.00 | 103.00 | 105.00 | 113.00 | 120.00 | 120.00 | 120.00 | 120.00 | 120.00 | 120.00 |

## SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED
## SALE STATEMENT

Schedule - 8

| Sr.No | Particulars | Unit | Year | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | Yr1 | Yr2 | Yr3 | Yr4 | Yr5 | Yr6 | Yr7 | Yr8 | Yr9 | Yr10 |
| A | **Export Sale** | | | | | | | | | | | |
| | **(a) Quantity** | | | | | | | | | | | |
| 1 | All kinds of Shirts | Doz(000) | 105.00 | 108.00 | 110.00 | 113.00 | 115.00 | 115.00 | 115.00 | 115.00 | 115.00 | 115.00 |
| 2 | All kinds of Pants | Doz(000) | 130.00 | 130.00 | 135.00 | 135.00 | 140.00 | 140.00 | 140.00 | 140.00 | 140.00 | 140.00 |
| 3 | All kinds of Polo Shirts | Doz(000) | 90.00 | 103.00 | 105.00 | 113.00 | 120.00 | 120.00 | 120.00 | 120.00 | 120.00 | 120.00 |
| | **(b) CMP Charges** | | | | | | | | | | | |
| 1 | All kinds of Shirts | US$ / Doz | 12.00 | 12.00 | 12.50 | 12.50 | 13.00 | 13.00 | 13.00 | 13.00 | 13.00 | 13.00 |
| 2 | All kinds of Pants | US$ / Doz | 13.00 | 13.00 | 13.50 | 13.50 | 14.00 | 14.00 | 14.00 | 14.00 | 14.00 | 14.00 |
| 3 | All kinds of Polo Shirts | US$ / Doz | 11.00 | 11.00 | 11.50 | 11.50 | 12.00 | 12.00 | 12.00 | 12.00 | 12.00 | 12.00 |
| | **(c) Value ( a x b )** | | | | | | | | | | | |
| 1 | All kinds of Shirts | US$ / ML | 1.2600 | 1.2960 | 1.3750 | 1.4125 | 1.4950 | 1.4950 | 1.4950 | 1.4950 | 1.4950 | 1.4950 |
| 2 | All kinds of Pants | US$ / ML | 1.6900 | 1.6900 | 1.8225 | 1.8225 | 1.9600 | 1.9600 | 1.9600 | 1.9600 | 1.9600 | 1.9600 |
| 3 | All kinds of Polo Shirts | US$ / ML | 0.9900 | 1.1330 | 1.2075 | 1.2995 | 1.4400 | 1.4400 | 1.4400 | 1.4400 | 1.4400 | 1.4400 |
| | **Export Sale in US$** | US$ / ML | **3.9400** | **4.1190** | **4.4050** | **4.5345** | **4.8950** | **4.8950** | **4.8950** | **4.8950** | **4.8950** | **4.8950** |

# SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

## Depreciation Schedule

Schedule -9

US$ & Kyat In Million

| Sr No | Particulars | US$ | % | US$ |
|---|---|---|---|---|
| 1 | Machinery & Equipment (Imported) | 2.5982 | 7.5% | 0.1949 |
| 2 | Equipment & Accessories (Local Purchase) | 0.1745 | 7.5% | 0.0131 |
| 2 | Vehicle List (Local Purchase) | 0.0400 | 7.5% | 0.0030 |
| 3 | Furniture & Fixture (Local Purchase) | 0.0254 | 10% | 0.0025 |
| | Total | 2.8381 | | 0.2135 |

SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

Material Requirement For One Unit

Schedule - 10

| Sr No | Particular | Fabric (Yards) | Interling (Yards) | Button (Pcs) | Zipper (Pcs) | Thread (Meter) | Label (Nos) |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | All kinds of Shirts | 1.8 | 0.5 | 6 | 1 | 0.05 | 4 |
| 2 | All kinds of Pants | 1.8 | 0.5 | 3 | 3 | 0.06 | 5 |
| 3 | All kinds of Polo Shirts | 1.5 | | 2 | | 0.05 | 4 |

SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

Material Requirement ( CMP System )

Schedule - 11

| Sr. No | Particulars | A / U | Year | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | | | Yr1 | Yr2 | Yr3 | Yr4 | Yr5 | Yr6 | Yr7 To Yr.10 |
| 1 | Fabric | Yard / 000 | 6,696.00 | 6,994.80 | 7,182.00 | 7,390.80 | 7,668.00 | 7,668.00 | 7,668.00 |
| 2 | Interlining | Yard / 000 | 1,410.00 | 1,428.00 | 1,488.00 | 1,488.00 | 1,530.00 | 1,530.00 | 1,530.00 |
| 3 | Button | Pcs / 000 | 15,156.00 | 15,156.00 | 16,200.00 | 15,708.00 | 16,200.00 | 16,200.00 | 16,200.00 |
| 4 | Zipper | Pcs / 000 | 6,180.00 | 6,180.00 | 6,420.00 | 6,216.00 | 6,420.00 | 6,420.00 | 6,420.00 |
| 5 | Thread | Meter / 000 | 240.60 | 240.60 | 241.80 | 232.80 | 241.80 | 241.80 | 241.80 |
| 6 | Label | Nos / 000 | 19,680.00 | 19,680.00 | 19,680.00 | 18,948.00 | 19,680.00 | 19,680.00 | 19,680.00 |

SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

DIRECT , INDIRECT SALARY AND WAGES

Schedule - 12

US$ in Million

| Description | Yr.1 | | | Yr .2 | | | Yr 3 | | | Yr .4-10 | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Nos | Monthly US$ | Yearly US$ | Nos | Monthly US$ | Yearly US$ | Nos | Monthly US$ | Yearly US$ | Nos | Monthly US$ | Yearly US$ |
| **Foreign Person** | | | | | | | | | | | | |
| Factory Manager | 1 | 1500 | 0.0180 | 1 | 1500 | 0.0180 | 1 | 1500 | 0.0180 | 1 | 1500 | 0.0180 |
| Production Manager | 2 | 1000 | 0.0240 | 2 | 1000 | 0.0240 | 2 | 1000 | 0.0240 | 2 | 1000 | 0.0240 |
| Engineer/Machanic | 10 | 1000 | 0.1200 | 10 | 1000 | 0.1200 | 10 | 1000 | 0.1200 | 10 | 1000 | 0.1200 |
| Techanician | 10 | 900 | 0.1080 | 10 | 900 | 0.1080 | 10 | 900 | 0.1080 | 10 | 900 | 0.1080 |
| Marketing Manager | 1 | 800 | 0.0096 | 1 | 800 | 0.0096 | 1 | 800 | 0.0096 | 1 | 800 | 0.0096 |
| | 24 | | 0.2796 | 24 | | 0.2796 | 24 | | 0.2796 | 24 | | 0.2796 |

SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

DIRECT , INDIRECT SALARY AND WAGES

Schedule - 12

Kyat in Million

| Description | Yr.1 | | | Yr .2 | | | Yr 3 | | | Yr .4-10 | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | Nos | Monthly Kyat | Yearly Kyat | Nos | Monthly Kyat | Yearly Kyat | Nos | Monthly Kyat | Yearly Kyat | Nos | Monthly Kyat | Yearly Kyat |
| **Local Person** | | | | | | | | | | | | |
| Finance Manager | 1 | 400000 | 4.80 | 1 | 400000 | 4.80 | 1 | 420000 | 5.04 | 1 | 450000 | 5.40 |
| Admin Manager | 1 | 400000 | 4.80 | 1 | 400000 | 4.80 | 1 | 420000 | 5.04 | 1 | 450000 | 5.40 |
| Supervisor | 15 | 120000 | 21.60 | 15 | 120000 | 21.60 | 15 | 123000 | 22.14 | 15 | 125000 | 22.50 |
| Assistant Supervisor | 10 | 105000 | 12.60 | 10 | 105000 | 12.60 | 10 | 108000 | 12.96 | 10 | 110000 | 13.20 |
| Quality Control | 20 | 120000 | 28.80 | 20 | 120000 | 28.80 | 20 | 123000 | 29.52 | 20 | 125000 | 30.00 |
| Account Staff | 10 | 100000 | 12.00 | 10 | 100000 | 12.00 | 10 | 103000 | 12.36 | 10 | 105000 | 12.60 |
| Admin Staff | 10 | 100000 | 12.00 | 10 | 100000 | 12.00 | 10 | 103000 | 12.36 | 10 | 105000 | 12.60 |
| Marketing staff | 10 | 100000 | 12.00 | 10 | 100000 | 12.00 | 10 | 103000 | 12.36 | 10 | 105000 | 12.60 |
| Security | 10 | 95000 | 11.40 | 10 | 95000 | 11.40 | 10 | 98000 | 11.76 | 10 | 100000 | 12.00 |
| Driver | 5 | 110000 | 6.60 | 5 | 110000 | 6.60 | 5 | 113000 | 6.78 | 5 | 115000 | 6.90 |
| Cleaner | 5 | 95000 | 5.70 | 5 | 95000 | 5.70 | 5 | 98000 | 5.88 | 5 | 100000 | 6.00 |
| Skilled Worker | 1300 | 100000 | 1560.00 | 1300 | 100000 | 1560.00 | 1500 | 103000 | 1854.00 | 1500 | 105000 | 1890.00 |
| Unskilled Worker | 400 | 90000 | 432.00 | 400 | 90000 | 432.00 | 400 | 93000 | 446.40 | 400 | 95000 | 456.00 |
| | 1797 | | 2124.30 | 1797 | | 2124.30 | 1997 | | 2436.60 | 1997 | | 2485.20 |
| **Convert US$** | | | **2.2361** | | | **2.2361** | | | **2.5648** | | | **2.6160** |
| **Grand Total US$ In Million** | | | **2.5157** | | | **2.5157** | | | **2.8444** | | | **2.8956** |

# SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

## DIRECT OVERHEAD EXPENSES

Schedule - 13

US$ In Million

| Sr.No | Particulars | YR 1<br>US$ | YR 2<br>US$ | YR 3<br>US$ | YR 4<br>US$ | YR 5 to YR 10<br>US$ |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | Electricity | 0.1050 | 0.1050 | 0.1100 | 0.1150 | 0.1150 |
| 2 | Repair & Maintenance | 0.0400 | 0.0400 | 0.0450 | 0.0480 | 0.0480 |
| 3 | Water Consumption | 0.0150 | 0.0150 | 0.0150 | 0.0150 | 0.0150 |
| 4 | Rental-Land | 0.0507 | 0.0507 | 0.0507 | 0.0507 | 0.0507 |
| 5 | Insurance | 0.0200 | 0.0250 | 0.0250 | 0.0250 | 0.0250 |
| 6 | Petrol,Oil & Lubricant | 0.1250 | 0.1250 | 0.1300 | 0.1300 | 0.1300 |
| 7 | Miscellaneous | 0.0775 | 0.0775 | 0.0875 | 0.0975 | 0.0975 |
| | **TOTAL** | **0.4332** | **0.4382** | **0.4632** | **0.4812** | **0.4812** |

# SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

## INDIRECT OVERHEAD EXPENSES

Schedule - 14

US$ In Million

| Sr.No | Particulars | YR 1 US$ | YR 2 US$ | YR 3 US$ | YR 4 US$ | YR 5 To YR.10 US$ |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 1 | Adminstration Expenses | 0.0900 | 0.0950 | 0.0950 | 0.0950 | 0.0950 |
| 2 | Travelling Expenses | 0.0550 | 0.0550 | 0.0580 | 0.0580 | 0.0580 |
| 3 | Social security | 0.0100 | 0.0100 | 0.0100 | 0.0100 | 0.0100 |
| 4 | Repairs & Maintainance | 0.0350 | 0.0350 | 0.0400 | 0.0450 | 0.0450 |
| | **TOTAL** | **0.1900** | **0.1950** | **0.2030** | **0.2080** | **0.2080** |

SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

PROJECTED PROFIT & LOSS STATEMENT

Schedule - 15

US$ in Million

| | YR.1 | YR.2 | YR.3 | YR.4 | YR.5 | YR.6 To YR.10 |
|---|---|---|---|---|---|---|
| Sales | 3.9400 | 4.1190 | 4.4050 | 4.5345 | 4.8950 | 4.8950 |
| | 3.9400 | 4.1190 | 4.4050 | 4.5345 | 4.8950 | 4.8950 |
| Salary & Wages | 2.5157 | 2.5157 | 2.8444 | 2.8956 | 2.8956 | 2.8956 |
| Direct Overhead | 0.4332 | 0.4382 | 0.4632 | 0.4812 | 0.4812 | 0.4812 |
| Indirect Overhead Exp: | 0.1900 | 0.1950 | 0.2030 | 0.2080 | 0.2080 | 0.2080 |
| Selling & Dist: Exp; | 0.0050 | 0.1150 | 0.1250 | 0.1825 | 0.2740 | 0.2740 |
| Depreciation | 0.2135 | 0.2135 | 0.2135 | 0.2135 | 0.2135 | 0.2135 |
| | 3.3574 | 3.4774 | 3.8491 | 3.9808 | 4.0723 | 4.0723 |
| NP before tax | 0.5826 | 0.6416 | 0.5559 | 0.5537 | 0.8227 | 0.8227 |
| Less:Income tax | | | | | | 0.2057 |
| NP after tax | 0.5826 | 0.6416 | 0.5559 | 0.5537 | 0.8227 | 0.6170 |
| CSR 1% | 0.0058 | 0.0064 | 0.0056 | 0.0055 | 0.0082 | 0.0062 |
| | | | | | | |

Income Tax = 25% on Net Profit

SKY LEGEND GARMENT COMPANY LIMITED

CASH FLOW STATEMENT

Schedule - 16
US$ in Million

| Particular | Pre-Operating Period | YR.1 | YR.2 | YR.3 | YR.4 | YR.5 | YR.6 To YR.10 |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Inflow of Cash** | | | | | | | |
| Share Capital | 2.9881 | | | | | | |
| Sales Received | | 3.9400 | 4.1190 | 4.4050 | 4.5345 | 4.8950 | 4.8950 |
| | 2.9881 | 3.9400 | 4.1190 | 4.4050 | 4.5345 | 4.8950 | 4.8950 |
| **Out flow of Cash** | | | | | | | |
| - Machineries & Equipment (Imported) | 2.5982 | | | | | | |
| - Equipment & Accessories (Local Purchase) | 0.1745 | | | | | | |
| - Furniture & Fixtures (Local Purchase) | 0.0254 | | | | | | |
| - Vehicle (Local Purchase) | 0.0400 | | | | | | |
| Salary & wages | | 2.5157 | 2.5157 | 2.8444 | 2.8956 | 2.8956 | 2.8956 |
| Direct Overhead | | 0.4332 | 0.4382 | 0.4632 | 0.4812 | 0.4812 | 0.4812 |
| Indirect Overhead Exp: | | 0.1900 | 0.1950 | 0.2030 | 0.2080 | 0.2080 | 0.2080 |
| Selling & Dist: Exp: | | 0.0050 | 0.1150 | 0.1250 | 0.1825 | 0.2740 | 0.2740 |
| Income Tax | | | | | | | 0.2057 |
| Total Out Flow of cash | 2.8381 | 3.1439 | 3.2639 | 3.6356 | 3.7673 | 3.8588 | 4.0645 |
| Surplus (+)/(-) Deficit: | 0.1500 | 0.7961 | 0.8551 | 0.7694 | 0.7672 | 1.0362 | 0.8305 |
| Accumulated cash | 0.1500 | 0.9461 | 1.8012 | 2.5705 | 3.3377 | 4.3739 | 5.2045 |

**FINANCIAL EVALUATION**

The following financial undicators should be reflected according to the datas & informations received,

a. The statement of Financial Position reflected income, expenditures and benefits for ten years of the wholes factory;

b.The statement of cash flow reflected Surplus for ten years for the whole factory;

c. The Profit & Cash Surplus indicate performance of the business as Working Capital.

**1.OPERATING RATIO** US$ In Million

| Financial YR | INCOME | EXPENDITURE | RATIO | PROFIT | RATIO |
|---|---|---|---|---|---|
| YR.1 | 3.9400 | 3.3574 | 85.2131 | 0.5826 | 14.7869 |
| YR.2 | 4.1190 | 3.4774 | 84.4233 | 0.6416 | 15.5767 |
| YR.3 | 4.4050 | 3.8491 | 87.3810 | 0.5559 | 12.6190 |
| YR.4 | 4.5345 | 3.9808 | 87.7890 | 0.5537 | 12.2110 |
| YR.5 | 4.8950 | 4.0723 | 83.1929 | 0.8227 | 16.8071 |
| YR.6 | 4.8950 | 4.0723 | 83.1929 | 0.8227 | 16.8071 |
| YR.7 | 4.8950 | 4.0723 | 83.1929 | 0.8227 | 16.8071 |
| YR.8 | 4.8950 | 4.0723 | 83.1929 | 0.8227 | 16.8071 |
| YR.9 | 4.8950 | 4.0723 | 83.1929 | 0.8227 | 16.8071 |
| YR.10 | 4.8950 | 4.0723 | 83.1929 | 0.8227 | 16.8071 |

**2.BREAK EVEN PERIODINVESTMENT**

**INVESTMENT** US$ 2.9881

| Financial YR | NET PROFIT after tax | + | DEPRECIATION | + | PRELIMINERY EXPENSES | | TOTAL | ACCUM; TOTAL |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| **Pre operating period** | | | | | | | | |
| YR.1 | 0.5826 | + | 0.2135 | + | 0.0000 | = | 0.7961 | 0.7961 |
| YR.2 | 0.6416 | + | 0.2135 | + | 0.0000 | = | 0.8551 | 1.6512 |
| YR.3 | 0.5559 | + | 0.2135 | + | 0.0000 | = | 0.7694 | 2.4205 |
| YR.4 | 0.5537 | + | 0.2135 | + | 0.0000 | = | 0.7672 | 3.1877 |
| YR.5 | 0.8227 | + | 0.2135 | + | 0.0000 | = | 1.0362 | 4.2239 |
| YR.6 | 0.6170 | + | 0.2135 | + | 0.0000 | = | 0.8305 | 5.0545 |
| YR.7 | 0.6170 | + | 0.2135 | + | 0.0000 | = | 0.8305 | 5.8850 |
| YR.8 | 0.6170 | + | 0.2135 | + | 0.0000 | = | 0.8305 | 6.7155 |

= 0.568

$$= \frac{6.811}{0.767} = 8.877$$

= (3) years and ( 8 ) months

**3. INTERNAL RATE OF RETURN(IRR)**

**INVESTMENT** - 2.9881 US$ in Million

| | | Discount Factor 24% | Net Present Value 24% | Discount Factor 25% | Net Present Value 25% |
|---|---|---|---|---|---|
| INVESTMENT | 2.9881 | | 2.9881 | | 2.9881 |
| YR.1 | 0.7961 | 0.8065 | 0.6420 | 0.8000 | 0.6369 |
| YR.2 | 0.8551 | 0.6504 | 0.5561 | 0.6400 | 0.5473 |
| YR.3 | 0.7694 | 0.5245 | 0.4035 | 0.5120 | 0.3939 |
| YR.4 | 0.7672 | 0.4230 | 0.3245 | 0.4096 | 0.3142 |
| YR.5 | 1.0362 | 0.3411 | 0.3534 | 0.3276 | 0.3395 |
| YR.6 | 0.8305 | 0.2751 | 0.2285 | 0.2621 | 0.2177 |
| YR.7 | 0.8305 | 0.2218 | 0.1842 | 0.2097 | 0.1742 |
| YR.8 | 0.8305 | 0.1789 | 0.1486 | 0.1678 | 0.1394 |
| YR.9 | 0.8305 | 0.1443 | 0.1198 | 0.1342 | 0.1115 |
| YR.10 | 0.8305 | 0.1164 | 0.0966 | 0.1074 | 0.0892 |
| | 8.3766 | | 3.0574 | | 2.9636 |
| | | | 0.0693 | | -0.0245 |

$$IRR = r1 + \frac{N1}{N1 - N2} \times (r2 - r1)$$

$$IRR = 24 + \frac{0.0693}{0.0693 \quad - \quad -0.0245} \times 1$$

$$IRR = 24 + \frac{0.0693}{0.0693 \quad + \quad 0.0245} \times 1$$

$$IRR = 24 + \frac{0.0693}{0.0937}$$

IRR = 24 + 0.74%

IRR = 24.74%



**SKY LEGEND DEVELOPMENT LIMITED**

April 14, 2014

**RE: ORDER AGREEMENT (2014)**

To Whom it May Concern,

I hereby act as the Director of SKY LEGEND DEVELOPMENT LIMITED, to express my willingness to issue and to place orders to our garment production company in Myanmar.

Our company in Hong Kong has been working with customers around the world for more than 20 years and we have built our strong reputation in a global presence. Our deep knowledge and experience in garment production is exceptional which earn us consistent orders. With the opportunity to work with a number of customers from around the world, we are able to identify global fashion trends and therefore customers can be benefit from our professional advices.

With such a strong and historic background in the production field, our customers from the EU countries agree to place orders with us after their studies and we are happy that both our customers and ourselves can be benefit from high quality garment production in Myanmar. We are ready to start production any time as soon as our production facility is ready to be used.

We estimate the production volume to be approximately 100,000 pieces of both woven and knitted garment per month, which total volume would be 1,200,000 pieces annually. We believe the production facility in Myanmar will be able to handle the merchandising procedures from handling fabric to finished goods production to the shipping procedures.

I am looking forward to start working and placing our orders to Myanmar.

Yours Sincerely,

*For and on behalf of*
天倫發展有限公司
SKY LEGEND DEVELOPMENT LIMITED

..................................................
*Authorized Signature(s)*

Kai Tai LAU

Director – SKY LEGEND DEVELOPMENT LIMITED

UNIT B6 28/F TML TOWER 3 HOI SHING ROAD TSUEN WAN HONG KONG
(T) 852 2731 9111 (F) 852 2722 4985

# LEASE AGREEMENT

# FOR LAND & BUILDING ( DRAFT )

BETWEEN

U OHN SAI

AND

SKY LEGEND GARMENT CO.,LTD

# LEASE AGREEMENT FOR LAND & BUILDING

This **LEASE AGREEMENT FOR LAND & BUILDING** made, entered into and delivered at Yangon on this .......... Day of ....................... Two thousand and fourteen.

**BY AND BETWEEN**

U OHN SAI ( NRC.NO- 12 / La Ma Ta (Naing) 020841 at No.771, Mahabandoola Street, Lanmadaw TSP Yangon, Myanmar (hereinafter called and referred to as "**the LESSOR**" " which expression shall, except where the context requires another and different meaning therefrom, include its successors, legal representatives and permitted assigns ) of the ONE PART,

**AND**

**SKY LEGEND GARMENT CO.,LTD**

Incorporated under the Myanmar Companies Act as a 100% (one hundred percent) owned foreign company situated at Plot No.105, Myay Taing Quarter-65 (Settmu), Pabe Kaung Maung Khet Street, Industrial Zone 4. ShwepyitharIndustrial Zone, Shwepyithar Township, Yangon ,Myanmar.( hereinafter referred to as "**the LESSEE**" which expression herein used shall , unless repugnant to the context or the meaning thereof, be deemed to include, its successors, legal representatives, and permitted assigns) represented for the purpose of this Contract by, Mr.KAI TAI LAU (P.PNo-JX 758614) Managing Director, of the **OTHER PART;**

**WITNESSETH AS FOLLOWS :**

**LOCATION:** Plot No.105, Myay Taing Quarter-65(Settmu) , Pabe Kaung Maung Khet Street, Industrial Zone 4. Shwepyithar Industrial Zone, Shwepyithar Township, Yangon ,Myanmar.

**WHEREAS** the **LESSEE** is desirous of entering into this Lease Agreement for utilizing the lease land and building of 2.279 acres equivalent to 9222.79 square metre to operate as Garment Factory in the name of SKY LEGEND GARMENT CO.,LTD at Plot No.105, Myay Taing Quarter-65(Settmu) , Pabe Kaung Maung Khet Street, Industrial Zone 4. Shwepyithar Industrial Zone, Shwepyithar Township, Yangon ,Myanmar.

**WHEREAS** the **LESSOR** is desirous of leasing the land plot as afore-mentioned to the **LESSEE** to enhance industrial development, whereby promoting the 100% foreign investment in Myanmar;

**WHEREAS** the **LESSOR** represents and warrants that it has the legal and beneficial right on the said land ;

**WHEREAS** both the **LESSOR** and the **LESSEE** hereto are legally authorised to enter into this LeaseAgreement.

**NOW, THEREFORE, THE PARTIES HERETO HEREBY AGREE AS FOLLOWS:**

**ARTICLE I : LEASE PERIOD**

**1-01** In consideration of the rent hereinafter reserved and the covenants made by the **LESSEE** hereinafter contained, the **LESSOR** doth hereby lease unto the **LESSEE** all that piece of land at Plot No.105, Myay Taing Quarter-65(Settmu), Pabe Kaung Maung Khet Street, Industrial Zone 4.Shwepyithar Industrial Zone, Shwepyithar Township, Yangon , measuring 2.279 acres equivalent to 9222.79 square metre as per map (which shall form an integral part of this Lease Agreement) for a term of 30 ( thirty ) years extendable by five-year period from the date of signing this Lease Agreement,

**1-02** On expiry of 30 ( thirty ) years extendable by five-year periods of the lease, this lease may be renewed for further periods with the consent of the **LESSOR** and subject to the approval of the Myanmar Investment Commission ( hereinafter called MIC ).

**ARTICLE II : ANNUAL RENTAL AND PAYMENT TERMS**

**2-01** The annual rent for the land and building shall be US$ 50725.35(United States Dollar Fifty Thousand Seven Hundred Twenty Five & Cents Thirty Five only) calculated at the rate of US$ 5.5/- per square metre per year of leased land area of 9222.79 square metres.

**2-02** Payment of annual rent shall be made in advance in the first month of the year of every financial year. The first payment of rent shall be made just in the month of signing this Lease Agreement to the last day of the financial year.

**2-03** The rate of rent shall be revised in view of prevailing land and building lease rates after every five-year period and increase of the rent shall be not be more than 10% (Ten Percent) of the preceeding annual rent.

**2-04** The rent shall be calculated from the date of signing this Lease Agreement.

**ARTICLE III : PLACE OF BUSINESS AND FACTORY**

**3-01** The Place of business extension and branch factory of the **LESSEE** shall be at Plot No.105, Myay Taing Quarter-65(Settmu) , Pabe Kaung Maung Khet Street, Industrial Zone 4, Shwepyithar Industrial Zone, Shwepyithar Township, Yangon , Myanmar.

**ARTICLES IV : EFFECTIVE DATE OF THE LEASE**

**4-01** The effective date of this Lease Agreement shall be the date on which this Lease Agreement is signed by both the **LESSOR** and the **LESSEE**.

**4-02** The period of the lease shall be initially 30 ( thirty ) years extendable by five-year periods by mutual agreement.The lease period shall be counted from the date of signing of this Lease Agreement,

**ARTICLE V : LESSEE'S OBLIGATIONS**

**5-01** The **LESSEE** hereby covenants with the **LESSOR** for the following:

**5-01(1)** to pay the said rent on the days and in the manner hereinbefore appointed for payment thereof and to pay for all the charges to be collected by respective authorities with respect to any services provided,

**5-01(2)** not to sub-lease, assign or transfer the whole or any part of the leasehold interest hereby created, concerning the leased premises or any part thereof, without the consent of the **LESSOR** and the approval of the Myanmar Investment Commission (MIC),

**5-01(3)** to utilize the leased land and building for the purpose of operating as Garment Factory in the name of **SKY LEGEND GARMENT CO.,LTD** and thereafter to install plant and equipment for processing and marketing of garment products locally or overseas ,

**5-01(4)** to ensure that all activities and operations on the premises or any part thereof including the said Factory under lease and other related facilities, are in conformity with the laws, regulations and directives of the Republic of Union of Myanmar, and

**5-01(5)** the **LESSEE** shall be responsible for protection as well as preservation of the environment in and around the work-site, to be able to control pollution of air, water and land , not to cause any environmental degradation, taking necessary measures in order to make environmental protection and other treatment procedures to keep the worksite environmentally friendly

**5-01(6)** to surrender the lease within 3(three) months of prior notice served to the **LESSOR** and take away or dispose of all moveable properties not affecting the **LESSOR** right to claim for the rent up to the date of complete evacution and damages caused to the land, in the event of termination.

**ARTICLE VI : LESSOR'S OBLIGATIONS**

**6-01** The **LESSEE** paying the rent hereinbefore mentioned and performing and observing the covenants hereinbefore contained, the **LESSOR** hereby covenants with the **LESSEE** for the following:

**6-01(1)** The **LESSOR** shall pay all land revenues and industrial zone management fees imposed on the leased land.

**6-01(2)** The **LESSOR** is responsible to assist in getting the requisite licences and permits from relevant authorities in Myanmar.

**6-02** The **LESSEE** may peacefully and quietly hold the leased premises during the term of the Lease Agreement without any interruption or disturbance of whatsoever nature by the **LESSOR** or any person lawfully claiming to represent the **LESSOR**.

**ARTICLE VII : GOVERNING LAW & JURISDICTION**

**7-01** This Lease Agreement shall be read, construed, interpreted and governed, in all respects, by the laws of the Republic of Union of Myanmar and the parties hereto hereby submit to the jurisdiction of the relevant court of Myanmar and all courts competent to hear appeals therefrom.

**ARTICLE VIII : WARRANTY AND REPRESENTATION**

**8-01** Each party represents and warrants to the other that it is a legal person duly authorised under the relevant laws and has the right, power, sound financial standing and authority to enter into this Lease Agreement.

**ARTICLE IX : TERMINATION**

**9-01** This Lease Agreement may be terminated through the service of 90 (ninety) days' notice by either party hereto, upon occurrence of any of the following events, subject to the approval of the Myanmar Investment Commission-

**9-01(a)** substantial and continuous losses sustained by the business operations,

**9-01(b)** breach of any conditions of this Lease Agreement by either party, without rectification within 90 (ninety) days from written notification of the other party, and

**9-01(c)** force majeure event persisting for more than six months from the occurrence thereof,

**9-02** This Lease Agreement may be terminated, before the expiry of the term of the Lease, by mutual consent in writing, after a service of 90 (Ninety) days' notice of the intention of such termination of the one party to the other.

**9-03** This Lease Agreement may also be terminated by the **LESSEE**, in the event that a natural disaster or any destruction or loss caused by force majeure occurs.Notice of intention to terminate shall be given in writing to the **LESSOR**, at least six months' in advance.The **LESSEE** reserves its right under this Lease Agreement to reconstruct the damaged property at its own cost and continue its operations.

**9-04** Termination shall be effective , only after the approval of the Myanmar Investment Commission.

**ARTICLE X : RETRANSFER OF LEASED PROPERTY**

**10-01** During the period of 30 ( thirty ) years extendable by five-year periods of the leasehold of the leased land and building , the **LESSEE** shall undertake normal maintenance and due care of the leased property. The **LESSEE** shall with the prior written consent of **LESSOR** construct additional buildings or extension of buildings at the factory premises after initial foreign investment

**10-02** At the expiry of the lease period, the **"LESSEE"** shall transfer the leased land and building and immovable properties on it to the " **LESSOR** "within 3 (three) months in good condition, ground damages having been refilled and repaired.

**10-03** The **LESSEE** shall have the right to take re-possession of all movable properties which shall be removed at its own costs and or disposed of within 3 (three) months, not affecting the **LESSOR** right to claim for the rent up to the date of complete evacuation and damages caused to the leased land by the **LESSEE**.

**10-04** If **"the LESSEE "**wishes to manage and operate the factory after termination of this Contract a new contract of management under new terms and conditions may be negotiated and concluded within six months before the expiry of this Contract.

**10-05** Such amendments are subject to the approval of the Myanmar Investment Commission.

**ARTICLE XI : ARBITRATION**

**11-01** In the event of any dispute arising between the parties to this Lease Agreement, which can not be settled amicably, such dispute shall be settled in the Republic of Union of Myanmar by way of Arbitration, through two Arbitrators, each one of whom shall be appointed by the **LESSOR** and the **LESSEE** respectively. Should the Arbitrators fail to reach an agreement, the dispute shall be referred to an Umpire nominated by the Arbitrators. The decision of the Arbitrators or the Umpire shall be binding upon both parties. The arbitration proceedings shall, in all respects, conform to the Myanmar Arbitration Act, 1944 .
( Myanmar Act IV, 1944 ) or any then existing statutory modifications thereof.

**11-02** Arbitration fees shall be borne by the losing party.

**11-03** The venue of arbitration shall be in Yangon, Myanmar.

**ARTICLE XII : FORCE MAJEURE**

**12-01** If either party is temporarily rendered unable wholly or partly by force majeure to perform its obligations or accept the performance of the other party under this Lease Agreement, the affected party shall give notice to the other party within 14 (fourteen) days after the occurrence of the cause relied upon, giving full particulars in writing of such force majeure. The duties of such party as affected by some force majeure shall, with the approval of the other party, be suspended during the continuance of the disability so caused, but for no longer period than reasonable; and such cause shall, as far as possible, be removed with all reasonable dispatch. Neither party shall be responsible for any delay caused by force majeure.

**12-02** The term, " force majeure " as applied herein shall mean Acts of God, restraints of a Government, strikes, industrial disturbances, wars, blockades, insurrections, riots, epidemics, civil disturbances, explosions, fires, floods, earth quakes, storms and other causes similar to the conditions as enumerated herein which are beyond the control of either party and which, by the exercise of due care and diligence, either party is unable to overcome.

**ARTICLE XIII : ASSIGNMENTS**

**13-01** The **LESSEE** has the right to assign, or transfer its interest to any Company or individual, local or foreign, with the consent of and on terms agreed by the **LESSOR**, subject to the existing laws of the Republic of Union of Myanmar and the approval of the Myanmar Investment Commission.

**ARTICLE XIV : MINERAL RESOURCES AND TREASURES**

**14-01** Mineral resources, treasures, gems, antiques and other natural resources, discovered unexpectedly from, in or under the leased land during the term of Lease Agreement, shall be the property of the **Government** and the **Government** shall be at liberty to excavate the aforesaid finds at anytime, in accordance with laws, rules and regulations of the Republic of Union of Myanmar. In case of antiques were discovered, Parties will have to hand it over to the authorities of the Republic of Union of Myanmar within 24 hours.

**ARTICLE XV : NOTICE**

**15-01** Any notice or other communication required to be given or sent hereunder shall be in English Language and be left or sent by prepaid registered post (airmail, if overseas) or telex or facsimile transmission or international courier to the party concerned at its address given underneath, or such other address as the party concerned shall have notified in concurrence with this clause to the other party.

**LESSOR** : **Name :**

U OHN SAI
( NRC.NO- 12 / La Ma Ta (Naing) 020841
No.771, Mahabandoola Street, Lanmadaw TSP
Yangon, Myanmar
Tel :
Fax :

**LESSEE :** **Name :**

MR.KAI TAI LAU, Managing Director
P.PNo-JX 758614
**SKY LEGEND GARMENT CO.,LTD**
Plot No.105, Myay Taing Quarter-65(Settmu),Pabe
Kaung Maung Khet Street, Industrial Zone NO.4,
Shwepyithar Industrial Zone,Shwepyithar Township,
Yangon, Myanmar.

**ARTICLE XVI : LANGUAGE**

**16-01** This Agreement shall be written in English .

**IN WITNESS WHEREOF THE PARTIES** hereto have set their respective hands and affixed their seals hereunder on the Day, the Month and the Year first above written.

| **LESSOR** | **LESSEE** |
| --- | --- |
| U OHN SAI | Mr.KAI TAI LAU, Managing Director |
| ( NRC.NO- 12 / La Ma Ta (Naing) | P.PNo-JX 758614 |
| 020841 | **SKY LEGEND GARMENT CO.,LTD** |

WITNESSES

**In the presence of :**

| (1) | (2) |
| --- | --- |
| Name ................................. | Name ................................ |
| Designation.......................... | Designation........................ |




| | | | |
|---|---|---|---|
| အမည် | ဦး၊ ဇွန်၊ ဘိုင် | တိုင်းဒေသကြီး/ပြည်နယ် | |
| | | မြို့နယ် | ရွှေပြည်သာ |
| | | မြေတိုင်းရပ်ကွက်အမှတ် | ၆၅ |
| | | လူနေရပ်ကွက်အမှတ် | - |
| နိုင်ငံသားစိစစ်ရေးကဒ်ပြားအမှတ်/ အမျိုးသားမှတ်ပုံတင်အမှတ် | ၁၂/လသယ(နိုင်)၀၂၀၈၄၁ | မြေကွက်အမှတ် | ၁၀၅ |
| မြေငှားစာချုပ်အမှတ် | | မြေကွက်တည်နေရာ | |
| အမှုတွဲအမှတ်/နေ့စွဲ | ၇၁၁၁ . စက်ဖှ. (ဏန်၄) ၁၀၇/၂၀၁၅ ၇.၁၀.၂၀၁၅ | | |

# မှုရင်း

(ခ) အပိုဒ် (၂) အရ ဤစာချုပ်ကို ပယ်ဖျက်ပြီး မဟုတ်လျှင်သော်လည်းကောင်း၊ အငှားစာချုပ်ရသူက နှစ်ပေါင်း ခြောက်ဆယ် ကာလအပိုင်းအခြား ကုန်ဆုံးသည်အထိ အဆိုပါမြေငှားခကို ပြေလည်အောင် ပေးဆောင်၍ ဤစာချုပ်ပါ မိမိပြုလုပ်သည့် ပဋိညာဉ်ခံချက်များအတိုင်း လိုက်နာဆောင်ရွက်လျှင်သော်လည်းကောင်း၊ အငှားစာချုပ်ရသူသည် အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်တွင် တည်ဆောက်တွယ်ကပ်ထားသော အဆောက်အအုံများ၊ ထိုအဆောက်အအုံများနှင့် အမြဲ တွယ်ကပ်ထားသော ပစ္စည်းများကို အဆိုပါကာလအပိုင်းအခြား မကုန်မီ ( ၆ ) လအတွင်း ဖျက်သိမ်း သယ်ယူ ခန့်ခွဲနိုင်သည်။ သို့ရာတွင် ထိုသို့သယ်ယူခြင်းကြောင့် အဆိုပါမြေကွက် ပျက်စီးယိုယွင်းခဲ့လျှင် ထိုမြေကွက်ကို မူလ အခြေအနေအတိုင်းရှိအောင် ပြုပြင်ပေးရန်။

(ဂ) ......၂၀၂၈......ခုနှစ်၊ ......အောက်တိုဘာ......လ၊ ......၆......ရက်နေ့မှစ၍ ပထမ တစ်ဆယ့်ငါး နှစ် ကုန်ဆုံး သောအခါ ဒုတိယ တစ်ဆယ့်ငါး နှစ်အတွက် ရန်ကုန်စည်ပင်သာယာရေး မြေနည်းဥပဒေ ၂၄ အရ စည်းကြပ်သော သုံးလပါတ် မြေငှားခကိုလည်းကောင်း၊ ဒုတိယ တစ်ဆယ့်ငါး နှစ်ကုန်ဆုံးသောအခါတတိယ တစ်ဆယ့်ငါး နှစ်အတွက် အဆိုပါ မြေနည်းဥပဒေ ၂၄ အရစည်းကြပ်သော သုံးလပါတ်မြေငှားခကိုလည်းကောင်း၊ တတိယ တစ်ဆယ့်ငါး နှစ် ကုန်ဆုံးသောအခါ စတုတ္ထ တစ်ဆယ့်ငါး နှစ်အတွက် အဆိုပါ မြေနည်းဥပဒေ ၂၄ အရစည်းကြပ်သော သုံးလပါတ် မြေငှားခကိုလည်းကောင်း၊ အငှားစာချုပ်ရသူက အငှားချထားသူအား ပေးဆောင်ရန်။ အကယ်၍ အထက်ပါ နည်းလမ်းအတိုင်း မြေငှားခကို ပြန်လည်စည်းကြပ်ခြင်းမပြုလျှင် အငှားစာချုပ်ရသူသည် ဤအပိုဒ်ခွဲတွင် ပြဋ္ဌာန်း ထားသည့် နည်းလမ်းအတိုင်း မြေငှားခကို ပြောင်းလဲခြင်းမပြုမီ သတ်မှတ်ထားသည့် စည်းကြပ်ဆဲ သုံးလပါတ် မြေငှားခကို ဆက်လက်ပေးဆောင်ရန်။

(ဃ) ဤစာချုပ်ပါ အခြားပြဋ္ဌာန်းချက်များတွင် ဆန့်ကျင်လျက်မည်သို့ပင် ပါရှိစေကာမူ ဤစာချုပ်ချုပ်ဆိုသည့် နေ့မှစ၍ ပထမ နှစ်ပေါင်း သုံးဆယ် အတွင်း သတ်မှတ်ထားသော သို့တည်းမဟုတ် ပြန်လည်စည်းကြပ်သော မြေငှားခကို ပြေလည်အောင် ပေးဆောင်ခဲ့သောကြောင့်လည်းကောင်း၊ ပြုလုပ်ထားသည့် ပဋိညာဉ်ခံချက်များကို မပျက်မကွက် လိုက်နာဆောင်ရွက်ခဲ့သောကြောင့်လည်းကောင်း၊ သတ်မှတ်ထားသော သို့တည်းမဟုတ် ပြန်လည်စည်းကြပ်သော သုံးလပါတ် မြေငှားခဖြင့် နောက်ထပ်နှစ်ပေါင်း သုံးဆယ် အတွက်ဆက်လက်၍ အဆိုပါမြေကွက်ကို ငှားရမ်းမြေငှား စာချုပ်အသစ် ချုပ်ဆိုရန်သဘောတူကြောင်း အဆိုပါ ပထမနှစ်ပေါင်း သုံးဆယ် မပြည့်မီ အနည်းဆုံး (၆) လ ကြိုတင်၍ အငှားရသူက အငှားချထားသူအား စာဖြင့်အကြောင်းကြားရမည်။ အကြောင်းကြားစာနှင့်အတူ ပထမ မြေငှားစာချုပ်ကို ပေးအပ်လျှင် ထိုအကြောင်းကြားစာ ရရှိသည့်နေ့မှ (၆) လအတွင်း နောက်နှစ်ပေါင်း သုံးဆယ် အတွက် ပထမမြေငှားစာချုပ်ပါ ပဋိညာဉ်ခံချက်များနှင့် ဖြစ်နိုင်သမျှတူညီသည့် ပဋိညာဉ်ခံချက်များပါရှိသည့် မြေငှားစာချုပ်အသစ်ကို အငှားစာချုပ်ရသူ၏ စရိတ်ဖြင့် အငှားချထားသူက ထုတ်ပေးရန်၊ အကယ်၍ မြေငှားခကို သတ်မှတ်ခြင်းမရှိသေးလျှင် ပထမမြေငှားစာချုပ်အရ နောက်ဆုံးပေးဆောင်ခဲ့ရသော သုံးလပါတ်မြေငှားခကို အငှားစာချုပ်ရသူက ပေးဆောင်ရန်။

ဤစာချုပ်ပါ စကားရပ်များကို သိရှိနားလည်ကြပြီးဖြစ်သဖြင့် ပြည်ထောင်စုသမ္မတ မြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ၊ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊ ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် နှင့် ညွှန်ကြားရေးမှူး တို့ရှေ့တွင် ဦးစီးဌာနတံဆိပ်ကို ခပ်နှိပ်၍ အဆိုပါ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်နှင့် အဆိုပါ...................... ..........................................ဦး ဖုန် ဘိုင်..........................................သည် ဤစာချုပ်ကိုအထက်၌ဖော်ပြခဲ့သည့် နေရက်တင် လက်မှတ်ရေးထိုးကြကြောင်း။

# အပိုပဋိညာဉ်ခံချက်များ

ဖော်ပြပါ မြေငှားခနှုန်းသည် ယာယီမျှသာဖြစ်၍ ၂၀ ......၁၃...... ခုနှစ် အတွင်းတွင်ဖြစ်စေ၊ ထို့နောက် အချိန်ကာလတွင် ပြန်လည်ပြင်ဆင်သင့်က ပြင်ဆင်စည်းကြပ်ရန် ဖြစ်သည်။

၂။ အဆိုပါမြေငှားခကို တောင်းဆိုသည်ဖြစ်စေ၊ မတောင်းဆိုသည်ဖြစ်စေ၊ ကြိုတင်ပေးဆောင်ရမည့် သုံးလပတ်အတွက်မြေငှားခကို (သို့တည်းမဟုတ်) ၎င်းအစိတ်အပိုင်းကို ထိုသုံးလပတ်၏ ဒုတိယ လဦးပိုင်းတွင် မပေးဆောင်သဖြင့် မြေငှားခမပြေကျန်ရှိနေလျှင်၊ သို့တည်းမဟုတ် အငှားစာချုပ်ရသူသည် အထက်တွင်ဖော်ပြပါရှိသည့် ပဋိညာဉ်ခံချက်များအတိုင်း လိုက်နာဆောင်ရွက်ရန် ပျက်ကွက်လျှင်၊ ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ၊ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန၏ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်သည် အဆိုပါမြေငှားခကိုရယူရန် ချက်ချင်းအမှုဖွင့်နိုင်သည်။ ထို့ပြင် သို့တည်းမဟုတ် ယခင်က ပဋိညာဉ်ခံချက်ပျက်ကွက်ခြင်းအတွက် အရေးယူပိုင်ခွင့်ကိုဖြစ်စေ၊ အဆိုပါမြေကွက်ပြန်လည်သိမ်းယူနိုင်ခွင့်ကိုဖြစ်စေ၊ စွန့်လွှတ်ခဲ့စေကာမူ ဤစာချုပ်ကိုပယ်ဖျက်၍ အဆိုပါ မြေကွက်နှင့် ထိုမြေကွက်ပေါ်တွင် တည်ရှိသော အဆောက်အအုံများ၊ ထိုအဆောက်အအုံများနှင့် အမြဲတွယ်ကပ်ထားသော ပစ္စည်းများကို သိမ်းယူနိုင်သည်။

၃။ အငှားချထားသူသည် အငှားစာချုပ်ရသူအား အောက်ပါအတိုင်း ပဋိညာဉ်ခံချက်ပြုလုပ်သည် ~

(က) အပိုဒ် ( ၂ ) အရ ဤစာချုပ်ကို ပယ်ဖျက်ကြောင်း နို့တစ်စာကို အငှားချထားသူက မိမိသင့်လျော်သည်ဟု ထင်မြင်သည့် နည်းလမ်းအတိုင်း အငှားစာချုပ်ရသူ၏ နောက်ဆုံးသိရှိရသော လိပ်စာတပ်ပြီး မှတ်ပုံတင်ပြုလုပ်၍ စာပို့တိုက်မှ ပေးပို့နိုင်သည်။ သို့တည်းမဟုတ် ဆိုခဲ့သည့်အတိုင်း လိပ်စာတပ်၍ နို့တစ်စာကို အဆိုပါမြေကွက်အဆောက်အအုံ စသည့် ပစ္စည်းများ၏ ထင်ရှား၍ လူအများမြင်သာသော နေရာတွင်ကပ်ထားနိုင်သည်။ အဆိုပါနို့တစ်စာကို ပြဆိုသည့် နည်းလမ်းအတိုင်းပို့ခြင်း၊ ကပ်ထားခြင်း၊ ပြုလုပ်ပြီးနောက် ရက်ပေါင်း (၆၀) အတွင်း အငှားစာချုပ်ရသူက အဆိုပါ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်အား မပြေကျန်ရှိနေသေးသော မြေငှားခကို ဤစာချုပ်ပယ်ဖျက်ခြင်း၊ သို့တည်းမဟုတ် အဆိုပါ မြေကွက် ပြန်လည်သိမ်းယူခြင်း၊ သို့တည်းမဟုတ် အဆိုပါမြေကွက်ကို ပြန်လည်အငှားချထားခြင်းနှင့် စပ်လျဉ်း၍ အငှားချထားသူက ကုန်ကျသောစရိတ်အားလုံးနှင့်တကွ အဆိုပါညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်သို့ ပေးဆောင်လျှင်သော်လည်းကောင်း၊ အခြား ပဋိညာဉ်ခံချက် တစ်ခုခုနှင့် စပ်လျဉ်း၍ ပျက်ကွက်သည့်အတွက် နစ်နာမှုကို ပပျောက်စေရန် အဆိုပါ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ကျေနပ်လောက်အောင် ဆောင်ရွက်လျှင်သော်လည်းကောင်း၊ အငှားချထားသူက ဤစာချုပ်ပါ ပဋိညာဉ် ခံချက်များအတိုင်း နှစ်ပေါင်း ခြောက်ဆယ် ကာလအပိုင်းအခြား၏ ကျန်ရှိနေသေးသော ကာလအဖို့ အဆိုပါ မြေကွက်နှင့်ပြန်လည်သိမ်းယူသည့် အချိန်တွင်ထိုမြေကွက်ပေါ်၌ တည်ရှိနေသော အဆောက်အအုံ၊ထိုအဆောက်အအုံနှင့် အမြဲတွယ်ကပ်ထားသော ပစ္စည်းများကို လက်ရှိထားနိုင်စေခြင်းငှာ အငှားစာချုပ်ရသူအား ပြန်လည်ပေးအပ်ရန် သို့ရာတွင် မီးကြောင့်သော်လည်းကောင်း၊ အခြားအကြောင်း တစ်ခုခုကြောင့်သော်လည်းကောင်း၊ ပျက်စီးရသည့် အဆောက်အအုံ သို့တည်းမဟုတ် ထိုအဆောက်အအုံနှင့် အမြဲတွယ်ကပ်ထားသော ပစ္စည်းများကို ပြန်လည်ပေးအပ်ရန် အငှားချထားသူ၌ တာဝန်မရှိသည့်အပြင် ယင်းသို့ပြန်လည်သိမ်းယူသည့်အခါ ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော် အစိုးရ၊ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန၏ အမှုထမ်းများ သို့တည်းမဟုတ် ကိုယ်စားလှယ်များ၏ ဖျက်လိုဖျက်စီးပြုလုပ်မှုကြောင့် ဆုံးရှုံးပျက်စီးခြင်းအတွက်မှတပါး အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်တွင်ဖြစ်စေ အထဲတွင်ဖြစ်စေ၊ တည်ရှိသော အဆောက်အအုံနှင့် အခြားပစ္စည်းများ၏တန်ဖိုး ယုတ်လျော့ခြင်း၊ ပြုပြင်မှုကင်းမဲ့ခြင်း၊ သို့တည်းမဟုတ်ပျက်စီးယိုယွင်းခြင်းအတွက် ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ၊ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန၌ တာဝန်မရှိစေရ။

# မူရင်း

၁။ အငှားစာချုပ်ရသူသည် အငှားချထားသူအား အောက်ပါအတိုင်း ပဋိညာဉ်ခံချက် ပြုလုပ်သည် ~

(က) အထက်၌ မြေငှားခကို ပေးဆောင်ရန် သတ်မှတ်ထားသည့် နေ့ရက်များတွင် သတ်မှတ်ထားသည့် နည်းလမ်းအတိုင်း အဆိုပါမြေငှားခနှင့် အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်၌သော်လည်းကောင်း၊ ထိုမြေကွက်ပေါ်တွင် ဆောက်လုပ်ထားသော အဆောက်အအုံပေါ်၌သော်လည်းကောင်း၊ အငှားစာချုပ်ရသူအပေါ်၌ သော်လည်းကောင်း၊ အဆိုပါ နှစ်ပေါင်း ခြောက်ဆယ် ကာလအပိုင်းအခြားအတွင်း စည်းကြပ်ဆဲ၊ စည်းကြပ်လတ္တံ့ဖြစ်သော အခွန်အတုပ်အားလုံးကို ပေးဆောင်ရန်။

(ခ) ဤစာချုပ် ချုပ်ဆိုသည့်နေ့မှ (၆) လအတွင်း စတင်ဆောက်လုပ်၍ နှစ်နှစ်အတွင်းတွင် အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်၌ ကောင်းမွန်ခိုင်ခံ့သော လူနေအိမ်ကို သက်ဆိုင်ရာဥပဒေ ၊ နည်းဥပဒေ ၊ စည်းမျဉ်းစည်းကမ်းချက်များ နှင့် အညီ ပြီးစီးအောင် ဆောက်လုပ်ရန်နှင့်ထိုလူနေအိမ် စသည်တို့ကို အဆိုပါ နှစ်ပေါင်း ခြောက်ဆယ် ကာလအပိုင်းအခြား အတွင်း ပြုပြင်ထိန်းသိမ်းထားရှိရန်။

(ဂ) အဆိုပါမြေကွက် တည်ရှိသောရပ်ကွက်၌ သက်ဆိုင်ရာ ဒေသန္တရအာဏာပိုင်များက မိလ္လာပိုက်များနှင့် ရေပိုက်များရှိထားလျှင် ဒေသန္တရအာဏာပိုင်နှင့် သက်ဆိုင်သည့် တရားဥပဒေနှင့်အညီ အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်၌ ဆောက်လုပ်ထားသော အဆောက်အအုံများကို ထိုမိလ္လာပိုက်၊ ရေပိုက်များနှင့် ဆက်သွယ်ရန်။

(ဃ) သက်ဆိုင်သော ဒေသန္တရအာဏာပိုင်ကခွင့်ပြုသော အဆောင်ခွဲနှင့် အလုပ်သမားတန်းလျားများမှအပ အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်၌ အဆောက်အအုံတစ်ခုထက်ပို၍ မဆောက်လုပ်ရန်။

(င) အငှားချထားသူ၏ စာဖြင့်သဘောတူညီချက်ကို ကြိုတင်မရရှိဘဲ နှစ်ပေါင်း ခြောက်ဆယ် ကာလအပိုင်းအခြားအတွင်း အဆိုပါမြေကွက်ကို လူနေအိမ်ဆောက်လုပ်ရန်အတွက်မှတပါး အခြားကိစ္စအတွက် အသုံးမပြုရန်နှင့် အဆိုပါမြေကွက်ပေါ်တွင် ဆောက်လုပ်သည့်လူနေအိမ်ကို၊ လူနေအိမ်အဖြစ်မှတပါး အခြားနည်းအသုံးမပြုရန်။

(စ) အငှားချထားသူ၏စာဖြင့် ကြိုတင်သဘောတူညီချက်မရရှိဘဲ စာချုပ်ပါမြေကို ခွဲခြမ်းခြင်းမပြုရသည့်အပြင် ၎င်းမြေ၏ တစ်စိတ်တစ်ဒေသကိုလည်း လွှဲပြောင်းခြင်း၊ တဆင့်ငှားရမ်းခြင်း၊ လက်လွှတ်ခြင်းများ မပြုလုပ်ရ။

(ဆ) ဤ စာချုပ်နှင့် စပ်လျဉ်း၍ မည်သည့် ကိစ္စအတွက်မဆို အဆိုပါ မြေကွက် သို့ဖြစ်စေ၊ အဆိုပါ မြေကွက်ပေါ်တွင် ဆောက်လုပ်ထားသော အဆောက်အအုံသို့ဖြစ်စေ၊ နှစ်ပေါင်း ခြောက်ဆယ် ကာလ အပိုင်းအခြားတွင် ပြည်ထောင်စုသမ္မတ မြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၏ အမိန့်အရဆောင်ရွက်သူများအား နေ့ခင်းသင့်လျော်သည့်အချိန်များတွင် ဝင်ရောက်ခွင့်ပြုရန်။

(ဇ) ဤစာချုပ်အရ အငှားချထားသည့် နှစ်ပေါင်း ခြောက်ဆယ် ကာလ အပိုင်းအခြားကုန်ဆုံးသောအခါ အဆိုပါမြေကွက် တည်ရှိသည့်အဆောက်အအုံ၊ ထိုအဆောက်အအုံနှင့် အမြဲတွယ်ကပ်ထားသောပစ္စည်းများ မပါဝင်စေဘဲ အဆိုပါမြေကွက်ကို အငှားချထားသူအား အေးဆေးစွာပြန်လည်ပေးအပ်ရန်၊ သို့ရာတွင် အငှားချထားသူက အပိုဒ် ( ၂ ) အရ အဆိုပါမြေကွက်ကို ပြန်လည်သိမ်းယူပြီး စာချုပ်ကိုရပ်စဲလျှင် အဆိုပါမြေကွက်နှင့် ထိုမြေကွက်ပေါ်တွင်တည်ရှိသည့် အဆောက်အအုံ၊ ထိုအဆောက်အအုံနှင့် အမြဲတွယ်ကပ်ထားသော ပစ္စည်းများကို အငှားစာချုပ်ရသူက အငှားချထားသူအား အေးဆေးစွာ ပြန်လည်ပေးအပ်ရန်။




၁၀၆/ -

HA 000971

# မြေငှားစာချုပ်

## မူရင်း

နေ့စွဲ၊ ၂၀ ၁၃ ခုနှစ်၊ အောက်တိုဘာလ၊ ၇ ရက်

မြေငှားစာချုပ်အမှတ် ........................ အမှုတွဲအမှတ် ၇၁၁၁. စက်မှု (ဈာန် ၇) ၁၀၇ / ၂၀၁၁

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ၊ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ပြနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန (နောင်တွင် **"အငှားချထားသူ"** ဟုရည်ညွှန်းသည်။ **"အငှားချထားသူ"** ဆိုသည့် စကားရပ်တွင် ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ပြနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာနနှင့် အဆိုပါဌာနကို ဆက်ခံသူများ၊ အဆိုပါဌာနက လွှဲအပ်သူများလည်းပါဝင်သည်။)

**နှင့်** [illegible]

ရန်ကုန် **တိုင်းဒေသကြီး/ပြည်နယ်** ............ မြို့နေ၊ ဦး ဘ ............ ၏ သား/သမီးဖြစ်သော ဦး/ဒေါ် ဒေွန်း ဝိုင် ............ နိုင်ငံသား/အမျိုးသားမှတ်ပုံတင်အမှတ် ၁၂/လသယ(နိုင်) ၀၁၀၈၄ (နောင်တွင် "အငှားစာချုပ်ရသူ" ဟုရည်ညွှန်းသည်။) **တို့** ၁၃ ...၇၅... ခုနှစ်၊ ...သီတင်းကျွတ်... လဆန်း/လပြည့်ကျော် ...၃... ရက်နေ့၊ ၂၀ ...၁၃... ခုနှစ်၊ ...အောက်တိုဘာ... လ ...၇... ရက်နေ့တွင် အောက်ပါအတိုင်း မြေငှားစာချုပ်ချုပ်ဆိုကြသည်။

အငှားစာချုပ်ရသူက နောက်တွင် သတ်မှတ်ထားသည့် မြေငှားခကို ပေးဆောင်ရန် သဘောတူသောကြောင့်လည်းကောင်း၊ နောက်တွင်ပါရှိသော ပဋိညာဉ်ခံချက်များကို ပြုသောကြောင့်လည်းကောင်း၊ အောက်ပါဇယား၌ ဖော်ပြထားသော မြေကွက်အားလုံးကို ထိုမြေကွက်နှင့် သက်ဆိုင်သော ပိုင်ဆိုင်ခွင့်များ၊ ဝင်-ထွက်သွားလာနိုင်ခွင့်စသော သက်သာခွင့်များနှင့် အခြားအခွင့်အရေးများနှင့်တကွ အငှားချထားသူက အငှားစာချုပ်ရသူအား ဤစာချုပ်ဖြင့် အငှားချထားသည်။ အဆိုပါမြေကွက်အတွင်း မြေပေါ် မြေအောက်ရှိ သတ္တုတွင်းများ၊ ဓါတ်သတ္တုပစ္စည်းများ၊ ကျောက်မျက်ရတနာများ ၊ မြေမြှုပ်ဘဏ္ဍာများ၊ ကျောက်မီးသွေး၊ ရေနံနှင့် ကျောက်မိုင်းစသည်တို့သည် ဤစာချုပ်ဖြင့် အငှားချထားခြင်း၌မပါဝင်ချေ။ ထိုသို့ရှာဖွေတူးဖော် ရယူ သယ်ဆောင်ရာ၌အဆိုပါမြေကွက်၏ မျက်နှာပြင်ကို နှောင့်ယှက်ပျက်စီးစေခဲ့လျှင် အငှားစာချုပ်ရသူအား သင့်လျော်သောလျော်ကြေးကို အငှားချထားသူက ပေးရမည်။ ထိုလျော်ကြေးနှင့်စပ်လျဉ်း၍ အငြင်းဖြစ်ပွားခဲ့သော် လျော်ကြေးကို တည်ဆဲမြေသိမ်းအက်ဥပဒေ၏ သို့တည်းမဟုတ် စည်းမျဉ်းဥပဒေများ၏ ပြဋ္ဌာန်းချက်နှင့်အညီ ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ၊ ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ပြနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေး ဦးစီးဌာန၏ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်က ဆုံးဖြတ်ရမည်။

ထို့ကြောင့် ဤစာချုပ် ချုပ်ဆိုသည့် ...၇. ၁၀. ၂၀၁၃... နေ့မှစ၍ နှစ်ပေါင်း ခြောက်ဆယ် ကာလအပိုင်းအခြားအတွက် လက်ရှိထားနိုင်ရန် အငှားစာချုပ်ရသူအား အဆိုပါမြေကွက်ကို အငှားချထားသည်။

နှစ်ပေါင်း ခြောက်ဆယ် မြေငှားစာချုပ်ကာလအပိုင်းအခြားတွင်၊ ...၂၀၂၈... ခုနှစ်၊ ...အောက်တိုဘာ... လ၊ ...၆... ရက်နေ့၌ ကုန်ဆုံးသည့် ပထမ တစ်ဆယ့်ငါး နှစ်အတွင်းတွင် သုံးလပတ်အတွက် မြေငှားရမ်းခငွေ ကျပ် ...၂၄၈၆၁... ...................................... (ကျပ် နှစ်သောင်း လေးထောင် ရှစ်ရာ ခြောက်ဆယ့်တစ် ... တိတိ)
ကို ဇန်နဝါရီလ၊ ဧပြီလ၊ ဇူလိုင်လနှင့် အောက်တိုဘာလများ၏ လဆန်း ( ၁ ) ရက်နေ့များတွင် ကြိုတင်ပေးဆောင်ရမည်။ အဆိုပါ နှစ်ခြောက်ဆယ် ကာလအပိုင်းအခြား၏ ဒုတိယ၊ တတိယ နှင့် စတုတ္ထ တစ်ဆယ့်ငါး နှစ်စီအတွက် အပိုဒ်(၃)တွင် ပြဋ္ဌာန်းထားသည့် နည်းလမ်းအတိုင်း အငှားချထားသူအား သတ်မှတ်သည့် မြေငှားခများကို အငှားစာချုပ်ရသူက ပေးဆောင်ရမည်။

HA000097

# ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
# ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန

မြို့ ........ရန်ကုန်........

ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ........ဦး မင်းထိန်........ ................ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်




ဒုတိယ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ................ ................ ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်

ညွှန်ကြားရေးမှူး ................ တို့ ........၂၁/၁၀/၂၀၁၃........ ညွှန်ကြားရေးမှူး

ရှေ့မှောက်၌ ခပ်နှိပ်၍ အဆိုပါ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်၊

ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ်နှင့် ညွှန်ကြားရေးမှူးတို့ လက်မှတ်ရေးထိုးသည်။

**အသိသက်သေ**

ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူး(မြေနှင့်အခွန်) ................

အငှားစာချုပ်ရသူ ........ဦး ဇော်မင်း ဆိုင်........က လက်မှတ်ရေးထိုးသည်။ ................ အငှားစာချုပ်ရသူ

**အသိသက်သေ**

၁။ ........ ၂။ ........ ညွှန်ကြားရေးမှူး (မြေနှင့် ... ချုပ်)၂

## အထက်တွင် ရည်ညွှန်းထားသည့်ဇယား

........ ခွင့်ပြုပြီး မြေပုံဖြစ်သော လူနေရပ်ကွက်အမှတ် ................

မြေတိုင်းရပ်ကွက်အမှတ် ........၆၅........

........ရန်ကုန်........တိုင်းဒေသကြီး/ပြည်နယ်၊ ................ ခရိုင်/မြို့နယ် အတွင်းရှိ ................ တန်းစား၊

မြေကွက်အမှတ်........၁၀၅........ဖြစ်သည့် ပူးတွဲပါမြေပုံ၌ မှင်နီဖြင့် ပြထားသော အလျား ........၁၄၁'/၂၅၀'........ ပေ၊

အနံ ........၅၅၅'/၅၇၃'........ ပေ၊ ခန့်ရှိသော အလားအလာ ~

အရှေ့လားသော် ........ဂေါ်ဖ်........

အနောက်လားသော် ........ရွှေတွက် ဂေဟတ် - ၃၈........

တောင်လားသော် ........ဂေါ်ဖ်........

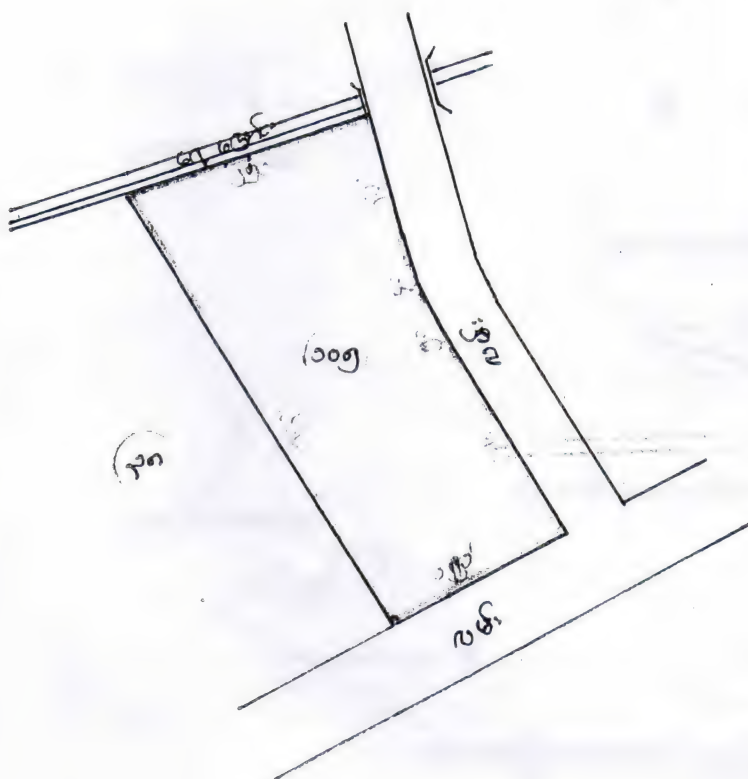
မြောက်လားသော် ........ရေ ရွှေဂင်........

အတွင်းရှိ မြေအားလုံးဧရိယာ ........၂.၂၇၉........ ဧက၊ ( စတုရန်းပေ ........၉၉၂၇၃ ၈/၁........ )

# ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အစိုးရ
## ဆောက်လုပ်ရေးဝန်ကြီးဌာန၊ မြို့ရွာနှင့်အိုးအိမ်ဖွံ့ဖြိုးရေးဦးစီးဌာန

**မူရင်း**






| |
|---|
| ၂၀၁၃ / ၁၄ ခုနှစ်သုံး မြေပုံမှ ရေးကူးပေးသည့် မှန်ကန်ကြောင်း သက်သေခံသည့် မြေငှားစာချုပ်မြေပုံ |
| အမည်ပေါက် |
| မြေတိုင်းရပ်ကွက်အမှတ် |
| လူနေရပ်ကွက်အမှတ် - |
| မြေကွက်အမှတ် ၁၀၅ |
| မြေအမျိုးအစား |
| အလျား..........× အနံ .......... ဧရိယာ .......... ဧက |
| မြို့နယ် |
| စကေး ၁ လက်မ = ၂၀၀ ပေ |
| ထုတ်ပေးသည့်အမှုတွဲအမှတ် |
| (ဇော်ဇော်သတ)<br>မြေတိုင်း - ၄<br>မြေတိုင်းဌာနခွဲ |
| (မင်းထွန်းဦး)<br>မြေတိုင်း - ၄<br>မြေတိုင်းဌာနခွဲ |

၂၀၁၃ / ၁၄ ခုနှစ်သုံး မြေပုံ/မြို့ မြေစာရင်းမှ ရေးကူးသော ကောက်နှုတ်ချက်မိတ္တူမြေပုံ/မြေရာဇဝင်ဖြစ်၍ တိကျမှန်ကန်ကြောင်း

# အမည်ပြောင်းလွှဲခြင်းမှတ်တမ်း

တိုင်းဒေသကြီး/ပြည်နယ် -

မြို့နယ် -

မြေတိုင်းရပ်ကွက်အမှတ် -

မြေကွက်အမှတ် -

ဧရိယာ -

မြေအမျိုးအစား -

မြေငှားစာချုပ်အမှတ် -

| အမှုတွဲအမှတ် နှင့် ခွင့်ပြုရက်စွဲ | မြေငှားစာချုပ် အမည်ပေါက် နှင့် နိုင်ငံသားစိစစ်ရေးကဒ်အမှတ် | ပြောင်းလွှဲသည့်စာချုပ် အမှတ်နှင့်ရက်စွဲ (သို့) တရားရုံးဒီကရီနှင့်ရက်စွဲ | ပြောင်းလွှဲခံရသူ (သို့) တရားရုံးဒီကရီရရှိသူ၏အမည် နှင့် နိုင်ငံသားစိစစ်ရေးကဒ်အမှတ် |
|---|---|---|---|
| ၁ | ၂ | ၃ | ၄ |
| | | | |

| အမှုတွဲအမှတ် နှင့် ခွင့်ပြုရက်စွဲ | မြေငှားစာချုပ်အမည်ပေါက် နှင့် နိုင်ငံသားစိစစ်ရေးကဒ်အမှတ် | ပြောင်းလွှဲသည့်စာချုပ် အမှတ်နှင့်ရက်စွဲ (သို့) တရားရုံးဒီကရီနှင့်ရက်စွဲ | ပြောင်းလွှဲခံရသူ (သို့) တရားရုံးဒီကရီရရှိသူ၏အမည် နှင့် နိုင်ငံသားစိစစ်ရေးကဒ်အမှတ် |
|---|---|---|---|
| ၁ | ၂ | ၃ | ၄ |
| | | | |



Main Gate



Front



Back



Right



Left

No. 682187
編號







# COMPANIES ORDINANCE
# (CHAPTER 32)
香港法例第32章
公司條例

# CERTIFICATE OF INCORPORATION
公司註冊證書

--- * * * ---

I hereby certify that
本人謹此證明

SKY LEGEND DEVELOPMENT LIMITED
天倫發展有限公司

is this day incorporated in Hong Kong under the Companies Ordinance,
於本日在香港依據公司條例註冊成為

and that this company is limited.
有限公司。

Issued by the undersigned on 16 July 1999.
本證書於一九九九年 七月十六日簽發。

MISS R. CHEUNG
for *Registrar of Companies*
*Hong Kong*
香港公司註冊處處長
（公司註冊主任 張潔心 代行）

C.R.F. 4 (90)

並將有效的商業/分行登記證展示在營業地點。
along the dotted line and display the valid business/branch registration certificate at business address.

表格 2 FORM 2
《商業登記條例》(第 310 章)
BUSINESS REGISTRATION ORDINANCE (Chapter 310)
《商業登記規例》
BUSINESS REGISTRATION REGULATIONS
*商業 /分行登記證 Business / Branch Registration Certificate*

[第 5 條]
[regulation 5]

正本
*ORIGINAL*

副本
DUPLICATE

天倫發展有限公司
SKY LEGEND DEVELOPMENT LIMITED

| | |
|---|---|
| 業務 / 法團所用名稱<br>Name of Business/ Corporation | 天倫發展有限公司<br>SKY LEGEND DEVELOPMENT LIMITED |
| 業務 / 分行名稱<br>Business/ Branch Name | ****************************************<br>**************************************** |
| 地址<br>Address | FLAT/RM B6 28/F<br>TML TOWER<br>3 HOI SHING ROAD<br>TSUEN WAN NT |
| 業務性質<br>Nature of Business | INVESTMENT, TRADING, PROPERTY |
| 法律地位<br>Status | BODY CORPORATE |

| 生效日期<br>Date of Commencement | 屆滿日期<br>Date of Expiry | 登記證號碼<br>Certificate No. | 登記費及徵費<br>Fee and Levy |
|---|---|---|---|
| 16/07/2013 | 15/07/2014 | 30422181-000-07-13-6 | $450 |

(登記費 FEE = $ 0)
(徵費 LEVY = $450)

請注意下列《商業登記條例》的規定：

1. 第 6(6)條規定任何業務獲發商業登記證或分行登記證，並不表示該業務或經營該業務的人或受僱於該業務的僱員已遵從有關的任何法律規定。
2. 第 12 條規定各業務須將其有效的商業登記證或有效的分行登記證於每一營業地點展示。

**Please note the following requirements of the Business Registration Ordinance:**

1. Section 6(6) provides that the issue of a business registration certificate or a branch registration certificate shall not be deemed to imply that the requirements of any law in relation to such business or to the persons carrying on the same or employed therein have been complied with.
2. Section 12 provides that valid business registration certificate or valid branch registration certificate shall be displayed at every address where business is carried on.

機印所示登記費及徵費收訖。 RECEIVED FEE AND LEVY HERE STATED IN PRINTED FIGURES.

IRDB101A (12/2010) 08/07/2013 422000005 $450.00

✓



永亨銀行
WING HANG BANK

Ref.: CBD-029-TWL-140505-01

5 May, 2014

**TO WHOM IT MAY CONCERN**

Dear Sir,

This letter serves to introduce you one of our valued customers, **SKY LEGEND DEVELOPMENT LIMITED.**

For your information, Sky Legend Development Limited (A/C No. 869857-001) has been banking with us since 2005. The account is properly conducted. As at 2 May, 2014, the company is maintaining credit balance over Five Hundred Thousand United States Dollars.

We are of the opinion that Sky Legend Development Limited is in solid financial position and will not commit to any business engagements that they cannot fulfill.

This information is given in strict confidential and without any responsibility howsoever arising on the part of the Bank or any of its officers.

Yours faithfully,
For and on behalf of
Wing Hang Bank, Limited

Anthony Lau
Marketing Team Head
Corporate Banking Division

FF1082 190000 11/2013 G.P.D.

NCH 分行:
HEAD OFFICE 總行

SKY LEGEND DEVELOPMENT LTD
FLAT 6A 6/F BLK 3 SUNNY VILLA
218 CASTLE PEAK ROAD
TSUEN WAN NT

000288

ACCOUNT NO. 賬戶號碼 : 869857-001
PAGE 頁數 : 1 / 2 (H/HB)
STATEMENT DATE 結單日期: 23 APR 2014
ACCOUNT TYPE 賬戶種類 : CURRENT A/C-CUSTOMER 往來賬戶
CURRENCY 貨幣 : HONG KONG DOLLARS 港元



| DATE 日期 | PARTICULARS 交易詳情 | | WITHDRAWAL 支出 | DEPOSIT 存入 | BALANCE 結餘 |
|---|---|---|---|---|---|
| 22MAR14 | BROUGHT FORWARD | 承上結餘 | | | 24,733.01 |
| 24MAR14 | CHQ NO.000997 | | 4,461.98 | | |
| | CHQ NO.001002 | | 5,000.00 | | 15,271.03 |
| 26MAR14 | CHQ NO.000996 | | 3,000.00 | | 12,271.03 |
| 27MAR14 | CHEQUE-DEPOSIT | 本行支票存入 | | 300,000.00 | 312,271.03 |
| 28MAR14 | TRANSFER-CREDIT H/O | 轉賬存入 | | 800,000.00 | |
| | DEBIT ADVICE ORRD14028989 RD 7175 | 支賬通知書 | 116,809.79 | | |
| | DEBIT ADVICE ORRD14029114 RD 0626 | 支賬通知書 | 699,079.75 | | 296,381.49 |
| 01APR14 | CHQ NO.001005 | | 50,115.00 | | 246,266.49 |
| 03APR14 | CHQ NO.001006 | | 27,300.00 | | 218,966.49 |
| 04APR14 | CHQ NO.001003 | | 800.00 | | 218,166.49 |
| 08APR14 | TRANSFER-CREDIT H/O | 轉賬存入 | | 1,000,000.00 | |
| | DEBIT ADVICE ORRD14032368 RD 7248 | 支賬通知書 | 698,670.00 | | 519,496.49 |
| 14APR14 | CHQ NO.001009 | | 2,680.00 | | 516,816.49 |
| 15APR14 | CHEQUE-DEPOSIT | 支票存入 | | 4,000,000.00 | 4,516,816.49 |
| 22APR14 | CHQ NO.001012 | | 7.00 | | 4,516,809.49 |
| 23APR14 | CARRIED FORWARD | 今期餘額 | CREDIT BALANCE | 結餘 | 4,516,809.49 |

| | | | |
|---|---|---|---|
| TRANSACTION SUMMARY | 進支摘要 | | |
| AMOUNT | 交易金額 | 1,607,923.52 | 6,100,000.00 |
| ITEM(S) | 交易柱數 | 11 | 4 |



DR=Debit (結欠)

ANCH 分行:
HEAD OFFICE 總行

SKY LEGEND DEVELOPMENT LTD

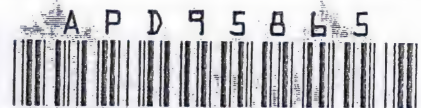
ACCOUNT NO. : 869857-001
賬戶號碼
PAGE : 2 / 2 (H/HB)
頁數
STATEMENT DATE: 23 APR 2014
結單日期
ACCOUNT TYPE : CURRENT A/C-CUSTOMER
賬戶種類 往來賬戶
CURRENCY : HONG KONG DOLLARS
貨幣 港元

ADDITIONAL INFORMATION 額外資訊

---

* WITH EFFECT FROM 10NOV08 OUR HK DOLLAR PRIME LENDING RATE IS 5.25% PER ANNUM *
* 由2008年11月10日起，永亨港元最優惠貸款年利率為5.25% *

END OF STATEMENT




ENDORSEMENTS AND LIMITATIONS

This passport is valid for all countries unless otherwise endorsed (subject to any visa or other entry regulations of countries to be visited).

MENTIONS ET RESTRICTIONS

Ce passeport est valable pour tous les pays, sauf indication contraire. (Le titulaire doit également se conformer aux formalités d'entrée des pays où il a l'intention de se rendre.)

(Signature of bearer – Signature du titulaire)

CANADA

PASSPORT
PASSEPORT



Type/Type
P

Issuing Country/Pays émetteur
CAN

Passport No./N° de passeport
JX758614

Surname/Nom
LAU

Given names/Prénoms
KAI TAI

Nationality/Nationalité
CANADIAN/CANADIENNE

Date of birth/Date de naissance
03 JUNE/JUIN 77

Sex/Sexe
M

Place of birth/Lieu de naissance
HONG KONG

Date of issue/Date de délivrance
26 JULY/JUIL 12

Issuing Authority/Autorité de délivrance
HONG KONG

Date of expiry/Date d'expiration
26 JULY/JUIL 17

CANADA


P<CANLAU<<KAI<TAI<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<

JX758614<3CAN7706035M1707269<<<<<<<<<<<<<<04

備註 / OBSERVATIONS

K01812938

中華人民共和國香港特別行政區
HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA

護照 PASSPORT | 類別 / TYPE P | 簽發國代碼 / CODE OF ISSUING STATE CHN | 護照號碼 / PASSPORT NO. K01812938

姓 / SURNAME
郭 / KOK

名 / GIVEN NAMES
可雅 / HO NGA WENDY

國籍 / NATIONALITY
CHINESE

出生日期 / DATE OF BIRTH
05 AUG 74

性別 / SEX
F

出生地點 / PLACE OF BIRTH
HONG KONG

簽發日期 / DATE OF ISSUE
28 SEP 10

有效期至 / DATE OF EXPIRY
28 SEP 20

簽發機關 / AUTHORITY
香港特別行政區入境事務處
IMMIGRATION DEPARTMENT, HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION

HKPIC K3052141

P<CHNKOK<<HO<NGA<WENDY<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<<

K018129382CHN7408052F2009281<K3052141<<<<<06



မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ

အစုရှယ်ယာများဖြင့် ပေးရန်တာဝန် ကန့်သတ်ထားသော အများနှင့် မသက်ဆိုင်သည့်ကုမ္ပဏီ

စဆိုင်း ချဲ့ဂျိန်ဒ် ဝါး မင့်(န်) ကုမ္ပဏီ လီမိတက်

၏

# သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်း

နှင့်

# သင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းများ

❖ ❖ ❖ ❖

THE MYANMAR COMPANIES ACT

PRIVATE COMPANY LIMITED BY SHARES

# Memorandum Of Association

*AND*

# Articles Of Association

*OF*

Sky Legend Garments COMPANY LIMITED

# မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ

အစုရှယ်ယာများဖြင့် ပေးရန်တာဝန် ကန့်သတ်ထားသော အများနှင့် မသက်ဆိုင်သည့် ကုမ္ပဏီ

စဆိုင်း ဖဲကျွန်ဒြ ဂါး မင့်(န်) **ကုမ္ပဏီ လီမိတက်**

၏

## သင်းဖွဲ့မှတ်တမ်း

❖❖❖❖❖❖❖❖

၁။ ကုမ္ပဏီ၏အမည်သည် စဆိုင်း ဖဲကျွန်ဒြ ဂါး မင့်(န်) ကုမ္ပဏီ လီမိတက် ဖြစ်ပါသည်။

၂။ ကုမ္ပဏီ၏ မှတ်ပုံတင် အလုပ်တိုက်သည် ပြည်ထောင်စု မြန်မာနိုင်ငံတော်အတွင်း တည်ရှိရမည်။

၃။ ကုမ္ပဏီ တည်ထောင်ရခြင်း၏ ရည်ရွယ်ချက်များမှာ တစ်ဖက်စာမျက်နှာပါအတိုင်းဖြစ်ပါသည်။

၄။ အစုဝင်များ၏ ပေးရန်တာဝန်ကို ကန့်သတ်ထားသည်။

၅။ ကုမ္ပဏီ၏ သတ်မှတ်မတည်ငွေရင်းသည် အမေရိကန် ဒေါ်လာ ၂,၀၀၀,၀၀၀/- (အမေရိကန် ဒေါ်လာ နှစ်သန်း တိတိ) ဖြစ်၍ အမေရိကန် ဒေါ်လာ ၁၀၀/- (အမေရိကန် ဒေါ်လာ တစ်ရာ တိတိ) တန် အစုရှယ်ယာပေါင်း (၂၀,၀၀၀) ခွဲထားပါသည်။ ကုမ္ပဏီ၏ ရင်းနှီးငွေကို ကုမ္ပဏီ၏ စည်းမျဉ်းများနှင့် လက်ရှိတရားဝင် တည်ဆဲဖြစ်နေသောတရားဥပဒေ အထွေထွေပြဋ္ဌာန်းချက်များနှင့်အညီ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေး၌ တိုးမြှင့်နိုင်ခွင့်၊ လျှော့ချနိုင်ခွင့်နှင့် ပြင်ဆင်နိုင်ခွင့် အာဏာရှိစေရမည်။

စီအမ်ပီစနစ်ဖြင့် အထည်အမျိုးမျိုး ချုပ်လုပ်ခြင်းလုပ်ငန်း။

၇။ ကုမ္ပဏီမှ သင့်တော်လျော်ကန်ပတ်သည်ဟု ယူဆပါက ကုမ္ပဏီ၏ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းတွင် အကျိုးရှိစေရန် အတွက် မည်သည့်ပုဂ္ဂိုလ်၊ စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်း၊ ကုမ္ပဏီ၊ ဘဏ်၊ သို့မဟုတ်၊ ငွေကြေးအဖွဲ့အစည်း ထံမှမဆို ငွေချေးယူရန်။

ခြွင်းချက်။ ကုမ္ပဏီသည် အထက်ဖော်ပြပါ ရည်ရွယ်ချက်များကို ပြည်ထောင်စုသမ္မတနိုင်ငံတော် အတွင်း၌ ဖြစ်စေ၊ အခြားမည်သည့် အရပ်ဒေသ၌ဖြစ်စေ၊ အချိန်ကာလအလိုက် တည်မြဲနေသော တရားဥပဒေများ၊ အမိန့်ကြော်ငြာစာများ၊ အမိန့်များက ခွင့်ပြုထားသည့် လုပ်ငန်းများမှအပ အခြားလုပ်ငန်း များကို လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ခြင်းမပြုပါ။ ထို့အပြင် ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော်အတွင်း၌ အချိန် ကာလအားလျော်စွာ တည်မြဲနေသည့် တရားဥပဒေ ပြဌာန်းချက်များ၊ အမိန့်ကြော်ငြာစာများ၊ အမိန့်များနှင့် လျော်ညီသင့်တော်ခြင်း သို့မဟုတ်၊ ခွင့်ပြုထားခြင်းရှိမှသာလျှင် လုပ်ငန်းများကို ဆောင်ရွက်မည်ဟု ခြွင်းချက်ထား ရှိပါသည်။

အောက်တွင် အမည်၊ နိုင်ငံသား၊ နေရပ်နှင့် အကြောင်းအရာစုံလင်စွာပါသော ဇယားတွင်လက်မှတ်ရေးထိုးသူ ကျွန်ုပ်တို့ ကိုယ်စီကိုယ်ငှသည်ဤသင်းဖွဲ့မှတ်တမ်းအရကုမ္ပဏီတစ်ခုဖွဲ့စည်းရန်လိုလားသည့်အလျောက်ကျွန်ုပ်တို့၏ အမည်အသီးသီး နှင့်ယှဉ်တွဲ၍ပြထားသော အစုရှယ်ယာများကို ကုမ္ပဏီ၏ မတည်ရင်းနှီးငွေတွင် ထည့်ဝင်ရယူကြရန် သဘောတူကြပါသည်။

| စဉ် | အစုထည့်ဝင်သူများ၏ အမည်၊ နေရပ်လိပ်စာနှင့်အလုပ်အကိုင် | နိုင်ငံသားနှင့် အမျိုးသား မှတ်ပုံတင်အမှတ် | ဝယ်ယူသော အစုရှယ်ယာ ဦးရေ | ထိုးမြဲလက်မှတ် |
|---|---|---|---|---|
| ၁။ | Sky Legend Development Limited<br>( Represented By )<br>Mr.Kai Tai Lau<br>Flat B, 15/F, Block 3, Sunny Villa<br>218 Castle Peak Road, Tsuen Wan<br>Hong Kong.<br>(Businessman) | Incorporated In<br>Hong Kong,China<br>Canadian<br>P.P. No.<br>JX 758614 | 99 | |
| ၂။ | Mrs.Ho Nga Wendy Kok<br>Flat B, 15/F, Block 3, Sunny Villa<br>218 Castle Peak Road, Tsuen Wan<br>Hong Kong.<br>(Businesswoman) | Chinese<br>P.P. No.<br>KO 1812938 | 1 | |

ရန်ကုန်မြို့။ နေ့စွဲ ၊ ၂၀၁၄ ခုနှစ်၊ မေလ၊ (၂၀) ရက် ။

အထက်ပါ လက်မှတ်ရှင်များသည် ကျွန်ုပ်၏ ရှေ့မှောက်တွင် လက်မှတ်ရေးထိုးကြပါသည်။

DAW TIN WIN YU
B.Com,A;A.,C.P.A
CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT
AUDITOR & CONSULTANT

မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ

အစုရှယ်ယာများဖြင့် ပေးရန်တာဝန် ကန့်သတ်ထားသော အများနှင့် မသက်ဆိုင်သည့် ကုမ္ပဏီ

စအိုင်း [illegible] (န) ကုမ္ပဏီ လီမိတက်

၏

# သင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းများ



၁။ ဤသင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းနှင့် လိုက်လျောညီထွေမဖြစ်သည့် စည်းမျဉ်းများမှအပ၊ မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများအက်ဥပဒေ နောက်ဆက်တွဲ ပထမ ဇယားပုံစံ 'က' ပါစည်းမျဉ်းများသည် ဤကုမ္ပဏီနှင့် သက်ဆိုင်စေရမည်။ မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေပုဒ်မ ၁၇(၂)တွင် ဖော်ပြပါရှိသည့် မလိုက်နာ မနေရ စည်းမျဉ်းများသည် ဤကုမ္ပဏီနှင့်အစဉ်သဖြင့် သက်ဆိုင်စေရမည်။

## အများနှင့်မသက်ဆိုင်သောကုမ္ပဏီ

၂။ ဤကုမ္ပဏီသည် အများနှင့် မသက်ဆိုင်သည့် ကုမ္ပဏီဖြစ်၍ အောက်ပါ သတ်မှတ်ချက်များသည် အကျိုးသက်ရောက်စေရမည်။

(က) ဤကုမ္ပဏီက ခန့်အပ်ထားသော ဝန်ထမ်းများမှအပ၊ ဤကုမ္ပဏီ၏ အစုရှင် အရေအတွက်ကို ငါးဆယ်အထိသာကန့်သတ်ထားသည်။

(ခ) ဤကုမ္ပဏီ၏အစုရှယ်ယာ သို့မဟုတ် ဒီဘင်ချာ သို့မဟုတ် ဒီဘင်ချာစတော့(ခ်) တစ်ခုခုအတွက်ငွေထည့်ဝင်ရန် အများပြည်သူတို့အား ကမ်းလှမ်းခြင်းမပြုလုပ်ရန် တားမြစ်ထားသည်။

## မ,တည်ရင်းနှီးငွေနှင့် အစုရှယ်ယာ

၃။ ကုမ္ပဏီ၏ သတ်မှတ်မတည်ငွေရင်းသည် အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၂,၀၀၀,၀၀၀/- (အမေရိကန်ဒေါ်လာ နှစ်သန်း တိတိ)ဖြစ်၍ အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁၀၀/- (အမေရိကန်ဒေါ်လာ တစ်ရာ တိတိ)တန် အစုရှယ်ယာပေါင်း (၂၀,၀၀၀) ခွဲထားပါသည်။ ကုမ္ပဏီ၏ရင်းနှီးငွေကို ကုမ္ပဏီ၏ စည်းမျဉ်းများနှင့် လက်ရှိတရားဝင်တည်ဆဲဖြစ်နေသောတရားဥပဒေပြဋ္ဌာန်းချက်များနှင့်အညီ အထွေထွေသင်းလုံးကျွတ်အစည်းအဝေး၌ တိုးမြှင့်နိုင်ခွင့်၊ လျှော့ချနိုင်ခွင့်နှင့် ပြင်ဆင်နိုင်ခွင့်အာဏာရှိစေရမည်။

၄။ မြန်မာနိုင်ငံကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များကို မထိခိုက်စေလျက် အစုရှယ်ယာများသည် ဒါရိုက်တာများ၏ ကြီးကြပ်ကွပ်ကဲမှုအောက်တွင် ရှိစေရမည်။ ၎င်းဒါရိုက်တာများသည် သင့်လျော်သော ပုဂ္ဂိုလ်များအား သတ်မှတ်ချက်အခြေအနေ တစ်စုံတစ်ရာဖြင့် အစုရှယ်ယာများကို ခွဲဝေချထားခြင်း သို့မဟုတ် ထုခွဲရောင်းချခြင်း တို့ကိုဆောင်ရွက်နိုင်သည်။

၅။ အစုရှယ်ယာ လက်မှတ်များကို အထွေထွေမန်နေဂျာ သို့မဟုတ် ဒါရိုက်တာအဖွဲ့ကသတ်မှတ်သည့် အခြားပုဂ္ဂိုလ်များက လက်မှတ်ရေးထိုး၍ ကုမ္ပဏီ၏ တံဆိပ် ရိုက်နှိပ် ထုတ်ပေးရမည်။ အစုရှယ်ယာ လက်မှတ်သည် ပုံပန်းပျက်ခြင်း၊ ပျောက်ဆုံးခြင်း၊ သို့မဟုတ် ပျက်စီးခြင်းဖြစ်ပါက အဖိုးအခဖြင့် ပြန်လည်အသစ်ပြုလုပ်ပေးမှုကို သော်လည်းကောင်း၊ ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်သည်ဟု ယူဆသော အခြားသက်သေခံ အထောက်အထား တစ်စုံတစ်ရာကို တင်ပြစေ၍သော်လည်းကောင်းထုတ်ပေးနိုင်သည်။ ကွယ်လွန်သွားသော အစုရှယ်ယာရှင်တစ်ဦး၏ တရားဝင်ကိုယ်စားလှယ်ကို ဒါရိုက်တာ များကအသိအမှတ်ပြုပေးရမည်ဖြစ်သည်။

၆။ ဒါရိုက်တာများသည် အစုရှင်များက ၎င်းတို့၏ အစုရှယ်ယာများအတွက် မပေးသွင်းရသေးသော ငွေများကို အခါအားလျော်စွာတောင်းဆိုနိုင်သည်။ အစုရှင်တိုင်းကလည်း ၎င်းတို့ထံတောင်းဆိုသည့် အကြိမ်တိုင်းအတွက် ဒါရိုက်တာများက သတ်မှတ်သည့်အချိန်နှင့်နေရာတွင် ပေးသွင်းစေရန် တာဝန်ရှိစေရမည်။ ဆင့်ခေါ်မှုတစ်ခုအတွက် အရစ်ကျပေးသွင်းစေခြင်း၊ သို့မဟုတ် ပယ်ဖျက်ခြင်း သို့မဟုတ် ရွှေ့ဆိုင်းခြင်းတို့ကို ဒါရိုက်တာများက သတ်မှတ်နိုင်သည်။

ဒါရိုက်တာများ

၇။ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးက တစ်စုံတစ်ရာ သတ်မှတ်ပြဋ္ဌာန်းမှု မပြုလုပ်သမျှ ဒါရိုက်တာများ၏ အရေအတွက်သည် ( ၂ ) ဦးထက်မနည်း ( ၂၀ ) ဦးထက်မများစေရ။
ပထမဒါရိုက်တာများသည် -

(၁) Mr.Kai Tai Lau
(၂) Mrs.Ho Nga Wendy Kok
(၃) Mr.Hin Leung Chan
(၄)
(၅)

တို့ဖြစ်ကြပါသည်။

၈။ ဒါရိုက်တာများသည် ၎င်းတို့အနက်မှ တစ်ဦးကို မန်နေးဂျင်းဒါရိုက်တာ အဖြစ် အချိန်အခါအလိုက် သင့်လျော်သော သတ်မှတ်ချက်များ၊ ညွှန်ကြားချက်များဖြင့် ခန့်ထားရမည်ဖြစ်ပြီး အခါအားလျော်စွာ ဒါရိုက်တာအဖွဲ့က ပေးအပ်သော အာဏာများ အားလုံးကို ၎င်းကအသုံးပြုနိုင်သည်။

၉။ ဒါရိုက်တာတစ်ဦးဖြစ်မြောက်ရန် လိုအပ်သော အရည်အချင်းသည် ကုမ္ပဏီ၏ အစုရှယ်ယာ အနည်းဆုံး (-)စုကို ပိုင်ဆိုင်ခြင်းဖြစ်၍ ၎င်းသည် မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေပုဒ်မ ၈၅ ပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်များကို လိုက်နာရန် တာဝန်ရှိသည်။

၁၀။ အစုရှယ်ယာများ လွှဲပြောင်းရန် တင်ပြချက်ကို မည်သည့် အကြောင်းပြချက်မျှ မပေးဘဲ ဒါရိုက်တာအဖွဲ့သည် ၎င်းတို့ပြည့်စုံ၍ ချုပ်ချယ်ခြင်းကင်းသော ဆင်ခြင်တွက်ဆမှုဖြင့် မှတ်ပုံတင်ရန် ငြင်းဆိုနိုင်သည်။

ဒါရိုက်တာများ၏ ဆောင်ရွက်ချက်များ

၁၁။ ဒါရိုက်တာများသည် ၎င်းတို့ သင့်လျော်သည် ထင်မြင်သည့်အတိုင်း လုပ်ငန်းဆောင်ရွက်ရန် တွေ့ဆုံ ဆွေးနွေးခြင်း၊ အစည်းအဝေး ရွှေ့ဆိုင်းခြင်း၊ အချိန်မှန်စည်းဝေးခြင်း၊ အစည်းအဝေးအထမြောက်ရန် အနည်းဆုံး ဒါရိုက်တာဦးရေသတ်မှတ်ခြင်းတို့ကို ဆောင်ရွက်နိုင်သည်။ ယင်းသို့ မသတ်မှတ်ပါက ဒါရိုက်တာနှစ်ဦးတက်ရောက်လျှင် အစည်းအဝေးထမြောက်ရမည်။ အစည်းအဝေးတွင် မည်သည့်ပြဿနာမဆို ပေါ်ပေါက်ပါက မန်နေးဂျင်းဒါရိုက်တာ၏ အဆုံးအဖြတ်သည်အတည်ဖြစ်ရမည်။ မည်သည့် ကိစ္စများကိုမဆို မဲခွဲဆုံးဖြတ်ရာတွင် မဲအရေအတွက် တူနေပါက သဘာပတိသည် ဒုတိယမဲ သို့မဟုတ် အနိုင်မဲကို ပေးနိုင်သည်။

၁၂။ ဒါရိုက်တာများ၏ အစည်းအဝေးကို မည်သည့်ဒါရိုက်တာကမဆို အချိန်မရွေး ခေါ်နိုင်သည်။

၁၃။ ဒါရိုက်တာအားလုံးက လက်မှတ်ရေးထိုးထားသော ရေးသားထားသည့် ဆုံးဖြတ်ချက်တစ်ရပ်သည် နည်းလမ်းတကျ ခေါ်ယူကျင်းပသော အစည်းအဝေးက အတည်ပြုသည့် ဆုံးဖြတ်ချက်ကဲ့သို့ပင် ကိစ္စအားလုံးအတွက် အကျိုးသက်ရောက်စေရမည်။

ဒါရိုက်တာများ၏ လုပ်ပိုင်ခွင့်နှင့် တာဝန်များ

၁၄။ မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများအက်ဥပဒေ နောက်ဆက်တွဲဇယားပုံစံ (က) ပါ စည်းမျဉ်းအပိုဒ် ၇၁ တွင်ပေးအပ်ထားသော အထွေထွေအာဏာများကို မထိခိုက်စေဘဲ ဒါရိုက်တာများသည် အောက်ဖော်ပြပါ အာဏာများ ရှိရမည်ဟု အတိအလင်း ထုတ်ဖော်ကြေညာသည်။အာဏာဆိုသည်မှာ –

(၁) ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်သည်ဟု ယူဆသော တန်ဖိုးနှင့် စည်းကမ်းများ၊ အခြေအနေများ သတ်မှတ်၍ ကုမ္ပဏီက ရယူရန် အာဏာရှိသည့် မည်သည့်ပစ္စည်း၊ အခွင့်အရေးများ၊ အခွင့်အလမ်းများကိုမဆို ဝယ်ယူရန် သို့မဟုတ် အခြားနည်းလမ်းများဖြင့် ရယူပိုင်ဆိုင်ရန်အပြင် ကုမ္ပဏီကပိုင်ဆိုင်ခွင့်ရှိသော မည်သည့်ပစ္စည်း၊ အခွင့်အရေးများ၊ အခွင့်အလမ်းများကိုမဆို သင့်တော်သော စည်းကမ်းချက်များ သတ်မှတ်၍ ရောင်းချခြင်း၊ အငှားချခြင်း၊ စွန့်လွှတ်ခြင်း သို့မဟုတ် အခြားနည်းလမ်းများဖြင့် ဆောင်ရွက်ခြင်းတို့ကို ပြုလုပ်ရန်။

(၂) သင့်လျော်သော စည်းကမ်းသတ်မှတ်ချက်များဖြင့် ငွေကြေးများကို ချေးငှားရန် သို့မဟုတ် အဆိုပါချေးငှားသော ငွေကြေးများကို ပြန်လည်ပေးဆပ်ရန်အတွက် အာမခံများထားရှိရန်အပြင်၊ အထူးသဖြင့် ဤကုမ္ပဏီ၏ ဒီဘင်ချာများ၊ ဒီဘင်ချာစတော့(ခ်)များ၊ ခေါ်ယူခြင်းမပြုရသေးသော ရင်းနှီးငွေများအပါအဝင်ယခုလက်ရှိနှင့် နောင်ရှိမည့် ပစ္စည်းများအားလုံး သို့မဟုတ် တစ်စိတ်တစ်ဒေသကို အပေါင်ပြု၍ထုတ်ဝေရန်။

(၃) ဤကုမ္ပဏီက ရယူထားသော အခွင့်အရေးများ သို့မဟုတ် ဝန်ဆောင်မှုများအတွက် အားလုံး သို့မဟုတ် တစ်စိတ်တစ်ဒေသကိုငွေကြေးအားဖြင့် ပေးချေရန်၊ သို့မဟုတ် အစုရှယ်ယာများ၊ ငွေချေးစာချုပ်များ၊ ဒီဘင်ချာများ သို့မဟုတ် ဤကုမ္ပဏီ၏ အခြားသော အာမခံ စာချုပ်များကို ထုတ်ပေးရန်၊ ထို့အပြင် အဆိုပါအစုရှယ်ယာများ ထုတ်ပေးရာ၌ ငွေအပြည့်ပေးသွင်းပြီးသော အစုရှယ်ယာအနေဖြင့်သော်လည်းကောင်း၊ တစ်စိတ်တဒေသ ပေးသွင်းပြီးသော အစုရှယ်ယာအနေဖြင့် သော်လည်းကောင်း သဘောတူညီသကဲ့သို့ ထုတ်ဝေပေးရန်နှင့် အဆိုပါ ငွေချေးစာချုပ်များ၊ ဒီဘင်ချာများ သို့မဟုတ် ကုမ္ပဏီ၏ အခြားသော အာမခံစာချုပ်များဖြင့် ထုတ်ဝေပေးရာ၌ခေါ်ဆိုခြင်း မပြုရသေးသော ရင်းနှီးငွေများအပါအဝင် ဤကုမ္ပဏီ၏ ပစ္စည်းအားလုံး သို့မဟုတ် တစ်စိတ်တစ်ဒေသကို အပေါင်ပြု၍ ဖြစ်စေ၊ထိုကဲ့သို့မဟုတ်ဘဲဖြစ်စေထုတ်ပေးရန်။

(၄) ဤကုမ္ပဏီနှင့် ပြုလုပ်ထားသော ကန်ထရိုက်စာချုပ်များ၊ တာဝန်ယူထားသည့် လုပ်ငန်းများ ပြီးစီးအောင် ဆောင်ရွက်စေခြင်းအလို့ငှာ ခေါ်ယူခြင်းမပြုရသေးသော ရင်းနှီးငွေများအပါအဝင် ကုမ္ပဏီ၏ပစ္စည်းရပ်များ အားလုံး သို့မဟုတ် တစ်စိတ်တစ်ဒေသကို ပေါင်နှံ၍သော်လည်းကောင်း၊ အပေါင်ပြု၍သော် လည်းကောင်း၊ သို့မဟုတ် ရှယ်ယာများအတွက် ငွေများတောင်းခံခေါ်ယူ၍ သော်လည်းကောင်း၊ ခွင့်ပြုရန် သို့မဟုတ် သင့်လျော်သည့်အတိုင်း ဆောင်ရွက်ရန်။

(၅) မန်နေဂျာများ၊ အတွင်းရေးမှူးများ၊ အရာရှိများ၊ စာရေးများ၊ ကိုယ်စားလှယ်များနှင့် ဝန်ထမ်းများကို အမြဲတမ်း၊ ယာယီ သို့မဟုတ် အထူးကိစ္စရပ်များအတွက် ခန့်ထားခြင်း၊ ရပ်စဲခြင်း၊ ဆိုင်းငံ့ခြင်းများအတွက်လည်းကောင်း၊ အဆိုပါ ပုဂ္ဂိုလ်တို့၏ တာဝန်များ၊ အာဏာများ၊ လစာငွေများ၊ အခြားငွေကြေးများကိုသတ်မှတ်ရာ၌လည်းကောင်း၊ အာမခံ ပစ္စည်းများ တောင်းခံရာ၌ လည်းကောင်း သင့်လျော်သလိုဆောင်ရွက်ရန်၊ ထို့အပြင် အဆိုပါကိစ္စများအတွက် ကုမ္ပဏီ၏ မည်သည့်အရာကိုမဆို ကိစ္စရပ်အားလုံးကိုဖြစ်စေ၊ တစ်စိတ်တစ်ဒေသကိုဖြစ်စေ ဒါရိုက်တာများ၏ ကိုယ်စားဆောင်ရွက်နိုင်ရေးအတွက်တာဝန်လွှဲအပ်ရန်။

(၆) ဤကုမ္ပဏီ၏ ဒါရိုက်တာတစ်ဦးအား ဒါရိုက်တာရာထူးနှင့် တွဲဖက်၍မန်နေးဂျင်းဒါရိုက်တာ၊ အထွေထွေ မန်နေဂျာ၊ အတွင်းရေးမှူး သို့မဟုတ် ဌာနခွဲမန်နေဂျာ အဖြစ်ခန့်ထားရန်။

(၇) မည်သည့် အစုရှင်ထံမှမဆို ၎င်းတို့၏ အစုရှယ်ယာများအားလုံးကို ဖြစ်စေ၊ အချို့အဝက်ကို ဖြစ်စေ စွန့်လွှတ်ခြင်းအား သဘောတူညီသော စည်းကမ်းချက်များဖြင့် လက်ခံရန်။

(၈) ဤကုမ္ပဏီက ပိုင်ဆိုင်သော သို့မဟုတ် ပိုင်ဆိုင်ခွင့်ရှိသော သို့မဟုတ် အခြားအကြောင်းများကြောင့်ဖြစ်သော မည်သည့်ပစ္စည်းကိုမဆို ကုမ္ပဏီ၏ ကိုယ်စား လက်ခံထိန်းသိမ်းထားရန်အတွက် မည်သည့်ပုဂ္ဂိုလ် သို့မဟုတ် ပုဂ္ဂိုလ်များကိုမဆို ခန့်ထားရန်နှင့် အဆိုပါ ယုံမှတ်အပ်နှံခြင်းများနှင့် ပတ်သက်၍ လိုအပ်သော စာချုပ်စာတမ်းများ ချုပ်ဆို ပြုလုပ်ရန်။

(၉) ဤကုမ္ပဏီ၏ အရေးအရာများနှင့်စပ်လျဉ်း၍ ဤကုမ္ပဏီကပြုလုပ်သော သို့မဟုတ် ဤကုမ္ပဏီအပေါ် သို့မဟုတ် ဤကုမ္ပဏီ၏ အရာရှိများအပေါ် ပြုလုပ်သောတရားဥပဒေအရ စွဲဆိုဆောင်ရွက်မှုများကို တရားစွဲဆို၊ အရေးယူ၊ ခုခံကာကွယ်ရန် သို့မဟုတ် ခွင့်လွှတ်ရန်၊ ထို့အပြင် ဤကုမ္ပဏီကရရန်ရှိသော ကြွေးမြီများနှင့် ဤကုမ္ပဏီအပေါ် တောင်းခံသောကြွေးမြီများနှင့် ပတ်သက်၍ပေးဆပ်ရန် အချိန်ကာလရွှေ့ဆိုင်းခွင့်ပြုခြင်း သို့မဟုတ် နှစ်ဦးနှစ်ဖက် သဘောတူ ကျေအေးခြင်းများ ပြုလုပ်ရန်။

(၁၀) ဤကုမ္ပဏီက ပေးရန်ရှိသော သို့မဟုတ် ရရန်ရှိသော ငွေတောင်းခံခြင်းများကို ဖြန်ဖြေရေး ခုံသမာဓိထံသို့ ဖြေရှင်းရန်အတွက် အပ်နှံရန်အပြင် ဖြန်ဖြေရေး ခုံသမာဓိ၏ ဆုံးဖြတ်ချက်အတိုင်းလိုက်နာ ဆောင်ရွက်ရန်။

(၁၁) ဤကုမ္ပဏီကရရန်ရှိသော တောင်းဆိုချက်၊ တောင်းခံချက်များနှင့် ကုမ္ပဏီသို့ ပေးရန်ရှိသောငွေကြေးများအတွက် ပြေစာများ ပြုလုပ် ထုတ်ပေးခြင်း၊ လျှော်ပစ်ခြင်းနှင့် အခြားသောနည်းဖြင့် စွန့်လွှတ်ခြင်းများကို ပြုလုပ်ရန်။

(၁၂) လူမွဲစာရင်းခံရခြင်း၊ ကြွေးမြီမဆပ်နိုင်ခြင်း ကိစ္စများနှင့် ပတ်သက်၍ ကုမ္ပဏီ၏ ကိုယ်စားဆောင်ရွက်ရန်။

(၁၃) ငွေလွှဲစာတမ်းများ၊ ချက်လက်မှတ်များ၊ ဝန်ခံကတိစာချုပ်များ၊ ထပ်ဆင့်လက်မှတ်ရေးထိုးခြင်းများ၊ လျှော်ပစ်ခြင်းများ၊ ကန်ထရိုက်စာချုပ်များနှင့် စာရွက်စာတမ်းများကို ကုမ္ပဏီ၏ကိုယ်စား မည်သူကလက်မှတ်ရေးထိုးခွင့်ရှိသည်ကို စီစစ်သတ်မှတ်ရန်။

(၁၄) ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်သည်ဟု ယူဆရပါက သင့်လျော်လျောက်ပတ်သော နည်းလမ်းများဖြင့် လတ်တလော အသုံးပြုရန် မလိုသေးသော ကုမ္ပဏီပိုင်ငွေများကို အာမခံပစ္စည်းပါသည်ဖြစ်စေ၊ မပါသည်ဖြစ်စေ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံထားရန်နှင့် စီမံခန့်ခွဲထားရန်၊ ထို့အပြင် အချိန်ကာလအားလျော်စွာ မြှုပ်နှံထားသောငွေကို ပြန်လည်ရယူရန်နှင့် ပြင်ဆင်ပြောင်းလွဲရန်။

(၁၅) ဤကုမ္ပဏီ၏ အကျိုးအတွက် ငွေကြေးစိုက်ထုတ် ကုန်ကျခံထားသော ဒါရိုက်တာ သို့မဟုတ် အခြားပုဂ္ဂိုလ်များက ကုမ္ပဏီ၏ (လက်ရှိနှင့်နောင်တွင်ရှိမည့်) ပစ္စည်းများကို ဤကုမ္ပဏီ၏ အမည်ဖြင့်ဖြစ်စေ၊ ဤကုမ္ပဏီ၏ ကိုယ်စားဖြစ်စေ ပေါင်နှံခြင်းကိုသင့်လျော်သည်ဟုယူဆပါက ဆောင်ရွက်ခွင့်ပြုရန်၊ အဆိုပါပေါင်နှံခြင်းဆိုရာ၌ ရောင်းချနိုင်သည့် အာဏာနှင့် အခြားသော သဘောတူညီထားသည့် တရားဝင် သဘော တူညီချက်များနှင့် ဥပဒေပါပြဋ္ဌာန်းချက်များပါ ပါဝင်သည်။

(၁၆) ဤကုမ္ပဏီကခန့်ထားသော မည်သည့်အရာရှိ သို့မဟုတ် ပုဂ္ဂိုလ်ကိုမဆို အတိအကျ ဆောင်ရွက်ခဲ့သည့် လုပ်ငန်း သို့မဟုတ် ဆောင်ရွက်မှုတစ်ခုအတွက် ရရှိသောအမြတ်ငွေမှ ကော်မရှင်ပေးခြင်း သို့မဟုတ် ကုမ္ပဏီ၏ အထွေထွေအမြတ်အစွန်းမှ ခွဲဝေပေးခြင်းများ ပြုလုပ်ရန်နှင့် အဆိုပါကော်မရှင်များ၊ အမြတ်များခွဲဝေပေးခြင်း စသည်တို့ကို ဤကုမ္ပဏီ၏ လုပ်ငန်းကုန်ကျစရိတ် တစ်စိတ်တစ်ဒေသ အဖြစ် သတ်မှတ်ရန်။

(၁၇) ဤကုမ္ပဏီ၏ လုပ်ငန်းများ၊ အရာရှိများ၊ ဝန်ထမ်းများနှင့် အစုရှင်များအတွက် ထုတ်ပြန်ထားသော စည်းမျဉ်းများ၊ စည်းကမ်းချက်များ၊ စည်းကမ်းဥပဒေများကို အခါအားလျော်စွာ သတ်မှတ်ခြင်း၊ ပြင်ဆင်ခြင်း၊ ဖြည့်စွက်ခြင်းများ ဆောင်ရွက်ရန်။

(၁၈) ဤကုမ္ပဏီ၏ လုပ်ငန်းအတွက် ဤကုမ္ပဏီ၏အမည်ဖြင့်ဖြစ်စေ၊ ဤကုမ္ပဏီ၏ကိုယ်စားဖြစ်စေ လိုအပ်သည်ဟု ယူဆလျှင် ညှိနှိုင်းဆွေးနွေးခြင်းနှင့် ကန်ထရိုက်စာချုပ် ချုပ်ဆိုခြင်းများကို ပြုလုပ်ရန်၊ ဖျက်သိမ်းရန် နှင့် ပြင်ဆင်ရန် အပြင် အဆိုပါ ဆောင်ရွက်ချက် စာချုပ်များနှင့် ကိစ္စရပ်များကိုလည်းကောင်း၊ ၎င်းတို့နှင့်စပ်လျဉ်းသော ကိစ္စရပ်များကို လည်းကောင်း လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်ရန်။

(၁၉) ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်လျောက်ပတ်သည်ဟု ယူဆရပါကကုမ္ပဏီ၏စီးပွားရေးလုပ်ငန်းတွင် အကျိုးရှိစေရန်အတွက် မည်သည့် ပြည်တွင်းပြည်ပပုဂ္ဂိုလ်၊ စီးပွားရေးအဖွဲ့အစည်း၊ ကုမ္ပဏီ သို့မဟုတ် ဘဏ် သို့မဟုတ် ငွေကြေးအဖွဲ့အစည်းထံမှ မဆိုငွေချေးယူရန်။

## အထွေထွေအစည်းအဝေးကြီးများ

၁၅။ ကုမ္ပဏီဥပဒေအရ ဖွဲ့စည်းတည်ထောင်ပြီးသည့်နေ့မှ တစ်ဆယ့်ရှစ်လအတွင်း အထွေထွေသင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးကြီးကိုကျင်းပရမည်။ ထို့နောက်ဒါရိုက်တာအဖွဲ့က သတ်မှတ်ပေးသည့်အချိန်နှင့်နေရာ များတွင်ပြက္ခဒိန်နှစ်တစ်နှစ်လျှင်အနည်းဆုံးတစ်ကြိမ် (နောက်ဆုံးကျင်းပသည့် အထွေထွေအစည်းအဝေးကြီးနှင့် တစ်ဆယ့်ငါးလထက်မပိုသည့်အချိန်၌) ကျင်းပရမည်။သင်းလုံးကျွတ်အစည်းအဝေးစတင်၍ လုပ်ငန်းအတွက်ဆွေးနွေးချိန်တွင် အစည်းအဝေးကြီးအထမြောက်ရန် သတ်မှတ်သည့်အစုရှင်အရေအတွက် မတက်ရောက်သော မည်သည့်သင်းလုံးကျွတ်အစည်းအဝေးတွင်မဆို လုပ်ငန်းနှင့် ပတ်သက်၍ ဆုံးဖြတ်ဆောင်ရွက်ခြင်းမပြုရ။ ဤတွင် အခြားနည်းသတ်မှတ်ပြဋ္ဌာန်းခြင်းမရှိလျှင် ထုတ်ဝေထားသည့် မတည်ရင်းနှီးငွေ အစုရှယ်ယာများ၏ ငါးဆယ်ရာခိုင်နှုန်းထက်မနည်းပိုင်ဆိုင်ကြသည့် (နှစ်ဦးထက်မနည်းသော) အစုရှင်များကိုင်တိုင်တက်ရောက်လျှင် လုပ်ငန်းကိစ္စအားလုံးဆောင်ရွက်ရန်အတွက် အစည်းအဝေးအထမြောက်သည့်ဦးရေ ဖြစ်သည်။ အကယ်၍ ကုမ္ပဏီတွင် အစုရှင်အရေအတွက်နှစ်ဦးတည်းသာရှိသည့်ကိစ္စတွင် ထိုနှစ်ဦးတည်းသည်ပင်လျှင် အစည်းအဝေး အထမြောက်စေရန် သတ်မှတ်သည့်အရေအတွက် ဖြစ်စေရမည်။

## အမြတ်ဝေစုများ

၁၆။ သင်းလုံးကျွတ် အစည်းအဝေးတွင် ဤကုမ္ပဏီ၏အစုရှင်များအားခွဲဝေပေးမည့် အမြတ်ဝေစုကို ကြေငြာရမည်။ သို့ရာတွင် အမြတ်ဝေစုသည် ဒါရိုက်တာများက ထောက်ခံသော ငွေပမာဏထက် မကျော်စေရ။ သက်ဆိုင်ရာနှစ်၏ အမြတ်ပမာဏ သို့မဟုတ် အခြားမခွဲဝေရသေးသည့် အမြတ်ပမာဏမှအပ အမြတ်ဝေစုကို ခွဲဝေမပေးရ။

## ရုံးဝန်ထမ်းများ

၁၇။ ကုမ္ပဏီသည် လုပ်ငန်းရုံးတစ်ခုကို ဖွင့်လှစ်၍ဆောင်ရွက်မည်ဖြစ်ပြီး အရည်အချင်းပြည့်မီသူ ပုဂ္ဂိုလ်တစ်ဦးအား အထွေထွေမန်နေဂျာအဖြစ် ခန့်အပ်ရန်နှင့် အခြားအရည်အချင်းပြည့်မီသူများအား ရုံးဝန်ထမ်းများအဖြစ် ခန့်အပ်မည်ဖြစ်သည်။ လစာ၊ ခရီးသွားလာစရိတ်နှင့် အခြားအသုံးစရိတ်များကဲ့သို့သော ဉာဏ်ပူဇော်ခများနှင့် အခကြေးငွေများကို ဒါရိုက်တာအဖွဲ့က သတ်မှတ်မည်ဖြစ်ပြီး ၎င်းသတ်မှတ်ချက်များကို သင်းလုံးကျွတ်အစည်းအဝေးက အတည်ပြုရမည်။ အထွေထွေမန်နေဂျာသည် လုပ်ငန်းရုံး၏ ထိရောက်စွာ လုပ်ငန်းလည်ပတ်မှုအားလုံးအတွက် တာဝန်ရှိစေရမည်ဖြစ်ပြီး မန်နေးဂျင်းဒါရိုက်တာအား တာဝန်ခံ၍ ဆောင်ရွက်ရမည်။

## ငွေစာရင်းများ

၁၈။ ဒါရိုက်တာများသည် သင့်လျော်သည့် ငွေစာရင်းစာအုပ်များကို အောက်ဖော်ပြပါသတ်မှတ်ချက်များနှင့် အညီထားသိုထိန်းသိမ်းဆောင်ရွက်ရမည်။

(၁) ကုမ္ပဏီ၏ရငွေ၊ သုံးငွေများ၏ပမာဏနှင့် ၎င်းရငွေ၊ သုံးငွေများဖြစ်ပေါ်ခြင်းနှင့် စပ်လျဉ်းသည့်အကြောင်းကိစ္စများ။

(၂) ကုမ္ပဏီ၏ ကုန်ပစ္စည်းများ ရောင်းချခြင်းနှင့် ဝယ်ယူခြင်းများ။

(၃) ဤကုမ္ပဏီ၏ ရရန်ပိုင်ခွင့်နှင့် ပေးရန်တာဝန်များ။

၁၉။ ငွေစာရင်းစာအုပ်အားလုံးကို ဤကုမ္ပဏီ၏ မှတ်ပုံတင်ထားသော လုပ်ငန်းရုံးများ သို့မဟုတ် ဒါရိုက်တာများက သင့်လျော်သည်ဟု ထင်မြင်ယူဆသော အခြားနေရာများတွင် သိမ်းဆည်းထားရမည်ဖြစ်ပြီး၊ ရုံးချိန်အတွင်း၌ ဒါရိုက်တာများကစစ်ဆေးနိုင်ရန် ပြသထားရမည်။

## စာရင်းစစ်

၂၀။ စာရင်းစစ်များကို ခန့်အပ်ထားရမည်။ ၎င်းစာရင်းစစ်များ၏တာဝန်သည် မြန်မာနိုင်ငံ ကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ သို့မဟုတ် အခါအားလျော်စွာ ပြင်ဆင်သတ်မှတ်သည့် စည်းမျဉ်း စည်းကမ်းများနှင့် လိုက်လျောညီထွေဖြစ်ရမည်။

### နို့တစ်စာ

၂၁။ ဤကုမ္ပဏီသည် မည့်သည့်အစုရှင်ထံသို့မဆို နို့တစ်စာကို လက်ရောက်ပေးအပ်ခြင်း သို့မဟုတ် နို့တစ်စာပါသောစာကို စာတိုက်ခကြိုတင်ပေးထား၍ ၎င်းအစုရှင်ထံ မှတ်ပုံတင်လိပ်စာအတိုင်း စာတိုက်မှတစ်ဆင့် လိပ်မူပေးပို့ခြင်းအားဖြင့်ပေးပို့နိုင်သည်။

### တံဆိပ်

၂၂။ ဒါရိုက်တာများသည် တံဆိပ်ကို လုံခြုံစွာထိန်းသိမ်းထားရန်အတွက် စီမံဆောင်ရွက်ရမည်။ ထိုတံဆိပ်ကို ဒါရိုက်တာများက ကြိုတင်ပေးအပ်ထားသည့် ခွင့်ပြုချက်ဖြင့်မှတစ်ပါး၊ ထို့အပြင် အနည်းဆုံး ဒါရိုက်တာတစ်ဦးရှေ့မှောက်တွင်မှတစ်ပါးမည်သည့်အခါမျှ မသုံးရ။ တံဆိပ်ရိုက်နှိပ်ထားသည့် စာချွက်စာတမ်းတိုင်းတွင် ထိုဒါရိုက်တာကလက်မှတ်ရေးထိုးရမည်။

### လျော်ကြေး

၂၃။ မြန်မာနိုင်ငံကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေ ဂ၆ (ဂ) တွင် ဖော်ပြပါရှိသည့် ပြဋ္ဌာန်းချက်များ၊ လက်ရှိတရားဝင် တည်ဆဲဥပဒေပြဋ္ဌာန်းချက်များနှင့် မဆန့်ကျင်စေဘဲ ကုမ္ပဏီ၏ဒါရိုက်တာ၊ စာရင်းစစ်၊ အတွင်းရေးမှူး သို့မဟုတ် အခြားအရာရှိတစ်ဦးဦးမှာ မိမိ၏ တာဝန်ဝတ္တရားများကို ဆောင်ရွက်ရာ၌ဖြစ်စေ၊ ထိုတာဝန်ဝတ္တရားများနှင့် စပ်လျဉ်း၍ဖြစ်စေ ကျခံခဲ့ရသည့်စရိတ်များ၊ တောင်းခံငွေများ၊ ဆုံးရှုံးငွေများ၊ ကုန်ကျငွေများနှင့် ကြွေးမြီတာဝန်များအတွက် ကုမ္ပဏီထံမှလျော်ကြေးရထိုက်ခွင့်ရှိစေရမည်။

### ဖျက်သိမ်းခြင်း

၂၄။ ကုမ္ပဏီ၏ အထွေထွေအစည်းအဝေး ဆုံးဖြတ်ချက်ဖြင့် ကုမ္ပဏီအား ဖျက်သိမ်းနိုင်သည်။ ယင်းသို့ ဖျက်သိမ်းရာတွင် မြန်မာနိုင်ငံကုမ္ပဏီများ အက်ဥပဒေများနှင့် ယင်းဥပဒေများအား အခါအားလျော်စွာပြင်ဆင် ပြောင်းလဲထားသည့် တရားဥပဒေများတွင် ပါဝင်သည့် စည်းမျဉ်းများအတိုင်း လိုက်နာပြုလုပ်ရမည်။



အောက်တွင် အမည်၊ နိုင်ငံသား၊ နေရပ်နှင့် အကြောင်းအရာစုံလင်စွာပါသော ဇယားတွင်လက်မှတ်ရေးထိုးသူ ကျွန်ုပ်တို့ ကိုယ်စီကိုယ်ငှသည် ဤသင်းဖွဲ့စည်းမျဉ်းအရ ကုမ္ပဏီတစ်ခုဖွဲ့စည်းရန်လိုလားသည့်အလျောက် ကျွန်ုပ်တို့၏ အမည်အသီးသီး နှင့်ယှဉ်တွဲ၍ပြထားသော အစုရှယ်ယာများကို ကုမ္ပဏီ၏ မတည်ရင်းနှီးငွေတွင် ထည့်ဝင်ရယူကြရန် သဘောတူကြပါသည်။

| စဉ် | အစုထည့်ဝင်သူများ၏ အမည်၊နေရပ်လိပ်စာနှင့်အလုပ်အကိုင် | နိုင်ငံသားနှင့် အမျိုးသား မှတ်ပုံတင်အမှတ် | ဝယ်ယူသော အစုရှယ်ယာ ဦးရေ | ထိုးမြဲလက်မှတ် |
|---|---|---|---|---|
| ၁။ | Sky Legend Development Limited<br>( Represented By )<br>Mr.Kai Tai Lau<br>Flat B, 15/F, Block 3, Sunny Villa<br>218 Castle Peak Road, Tsuen Wan<br>Hong Kong.<br>(Businessman) | Incorporated In<br>Hong Kong,China<br>Canadian<br>P.P. No.<br>JX 758614 | 99 | |
| ၂။ | Mrs.Ho Nga Wendy Kok<br>Flat B, 15/F, Block 3, Sunny Villa<br>218 Castle Peak Road, Tsuen Wan<br>Hong Kong.<br>(Businesswoman) | Chinese<br>P.P. No.<br>KO 1812938 | 1 | |

ရန်ကုန်မြို့။ နေ့စွဲ ၊ ၂၀၁၄ ခုနှစ်၊ မေလ၊ ( ၂၇) ရက် ။
အထက်ပါ လက်မှတ်ရှင်များသည် ကျွန်ုပ်၏ ရှေ့မှောက်တွင် လက်မှတ်ရေးထိုးကြပါသည်။

DAW TIN WIN YU
B.Com,A;A..C.P.A
CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT
AUDITOR & CONSULTANT

THE MYANMAR COMPANIES ACT

PRIVATE COMPANY LIMITED BY SHARES

# Memorandum Of Association

OF

Sky Legend Garment **COMPANY LIMITED**



I. The name of the Company is Sky Legend Garment COMPANY LIMITED.

II. The registered office of the Company will be situated in the Union of Myanmar.

III. The objects for which the Company is established are as on the next page.

IV. The liability of the members is limited.

V. The authorised capital of the Company is US $ 2,000,000/- ( US Dollars Two Million Only ) divided into ( 20,000 ) shares of US $ 100/- ( US Dollars One Hundred Only) each, with power in General Meeting either to increase, reduce or alter such capital from time to time in accordance with the regulations of the Company and the legislative provisions for the time being in force in this behalf.

Objective For Which The company is established are

To produce garment products with CMP basis as per MIC permit.

7. To borrow money for the benefit of the Company's business from any person, rm,company, bank or financial organization in the manner that the Company shall hink fit.

ROVISO: Provided that the Company shall not exercise any of the above objects whether in the Union of Myanmar or elsewhere,save in so for as it may be entitled so to do in accordance with the Laws,Orders and Notifications in force from time to me and only subject to such permission and or approval as may be prescribed by the ws, Orders and Notifications of the Union of Myanmar for the time being in force.

We, the several persons, whose names, nationalities, addresses and descriptions are subscribed below, are desirous of being formed into a Company in pursuance of this Memorandum of Association, and we respectively agree to take the number of shares in the Capital of the Company set opposite our respective names.

| Sr. No. | Name, Address and Occupation of Subscribers | Nationality & N.R.C No | Number of shares taken | Signatures |
|---|---|---|---|---|
| 1 | Sky Legend Development Limited<br>( Represented By )<br>Mr.Kai Tai Lau<br>Flat B, 15/F, Block 3, Sunny Villa<br>218 Castle Peak Road, Tsuen Wan<br>Hong Kong.<br>(Businessman) | Incorporated In Hong Kong,China<br>Canadian<br>P.P. No.<br>JX 758614 | 99 | |
| 2 | Mrs.Ho Nga Wendy Kok<br>Flat B, 15/F, Block 3, Sunny Villa<br>218 Castle Peak Road, Tsuen Wan<br>Hong Kong.<br>(Businesswoman) | Chinese<br>P.P. No.<br>KO 1812938 | 1 | |

Yangon : : Dated 28th Day of May, 2014.

It is hereby certified that the persons mentioned above put their signature in my presence.

DAW TIN WIN YU
B.Com,A;A.,C.P.A
CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT
AUDITOR & CONSULTANT

THE MYANMAR COMPANIES ACT

PRIVATE COMPANY LIMITED BY SHARES

# Articles Of Association

OF

Sky Legend Garment **COMPANY LIMITED**



1. The regulations contained in Table 'A' in the First Schedule to the Myanmar Companies Act shall apply to the Company save in so far as such regulations which are inconsistent with the following Articles. The compulsory regulations stipulated in Section 17 (2) of the Myanmar Companies Act shall always be deemed to apply to the Company.

## PRIVATE COMPANY

2. The Company is to be a Private Company and accordingly following provisions shall have effect: -

*(a) The mumber of the Company , exclusive of persons who are in the employment of the Company, shall be limited to fifty.*

*(b) Any invitation to the public to subscribe for any share or debenture or debenture stock of the Company is hereby prohibited.*

## CAPITAL AND SHARES

3. The authorised capital of the Company is US $ 2,000,000/- ( US Dollars Two Million Only ) divided into ( 20,000 ) shares of US $ 100/- ( US Dollars One Hundred Only) each, with power in General Meeting either to increase, reduce or alter such capital from time to time in accordance with the regulations of the Company and the legislative provisions for the time being in force in this behalf.

4. Subject to the provisions of the Myanmar Companies Act the shares shall be under the control of the Directors, who may allot or otherwise dispose of the same to such persons and on such terms and conditions as they may determine.

5. The certificate of title to share shall be issued under the Seal of the Company, and signed by the General Manager or some other persons nominated by the Board of Directors. If the share certificate is defaced, lost or destroyed, it may be renewed on payment of such fee, if any, and on such terms, if any, as to evidence and indemnity as the Directors may think fit. The legal representative of a deceased member shall be recognised by the Directors.

6. The Directors may, from time to time make call upon the members in respect of any money unpaid on their shares, and each member shall be liable to pay the amount of every call so made payable by instalments or may be revoked or postponed as the Directors may determine.

## DIRECTORS

7. Unless otherwise determined by a General Meeting the number of Directors shall not be less than ( 2 ) and more than ( 20 ).

The First Directors shall be: -

(1) Mr.Kai Tai Lau
(2) Mrs.Ho Nga Wendy Kok
(3) Mr.Hin Leung Chan
(4)
(5)

8. The Directors may from time to time appoint one of their body to the office of the Managing Director for such terms and at such remuneration as they think fit and he shall have all the powers delegated to him by the Board of Directors from time to time.

9. The qualification of a Director shall be the holding of at least (-) shares in the Company in his or her own name and it shall be his duty to comply with the provision of Section ( 85 ) of the Myanmar Companies Act.

10. The Board of Directors may in their absolute and uncontrolled discretion refuse to register any proposed transfer of shares without assigning any reason.

## PROCEEDINGS OF DIRECTORS

11. The Director may meet together for the despatch of business, adjourn and otherwise regulate their meeting as they think fit and determine the quorum necessary for the transaction of business. Unless otherwise determined, two shall form a quorum. If any question arising at any meeting the Managing Director's decision shall be final. When any matter is put to a vote and if there shall be an equality of votes, the Chairman shall have a second or casting vote.

12. Any Director may at any time summon a meeting of Directors.

13. A resolution in writing signed by all the Directors shall be as effective for all purposes as a resolution passed out at meeting of the Directors, duly called, held and constituted.

## POWERS AND DUTIES OF DIRECTORS

14. Without prejudice to the general power conferred by Regulation 71 of the Table "A" of the Myanmar Companies Act, it is hereby expressly declared that the Directors shall have the following powers, that is to say power:-

(1) To purchase or otherwise acquire for the Company any property, rights or privileges which the Company is authorized to acquire at such price, and generally on such terms and conditions as they think fit; also to sell, lease, abandon or otherwise deal with any property, rights or privileges to which the Company may be entitled, on such terms and conditions as they may think fit.

(2) To raise, borrow or secure the payment of such sum or sums in such manner and upon such terms and conditions in all respects as they think fit and in particular by the issue of debentures or debenture stocks of the Company charged upon all or any part of the property of the Company (both present and future) including its uncalled capital for the time being.

(3) At their discretion, to pay for any rights acquired or services rendered to the Company, either wholly or partially in cash or in shares, bonds, debentures or other securities of the Company and any such shares may be issued either as fully paid up or with such amount credited as paid up there on as may be agreed upon; and any such bonds, debentures or other securities may be either specifically charged up on all or any part of the property of the Company and its uncalled capital or not so charged.

(4) To secure the fulfillment of any contract or engagement entered into by the Company by mortgage or charge upon all or any of the property of the Company and its uncalled capital for the time being or by granting calls on shares or in such manner as they may think fit.

(5) To appoint at their discretion, remove or suspend such Managers, Secretaries, Officers, Clerks, Agents and Servants for permanent, temporary or special services as they may from time to time think fit and to determine their duties and powers and fix their salaries or emoluments and to require security in such instances in such amount as they think fit and to depute any officers of the Company to do all or any of these things on their behalf.

(6) To appoint a Director as Managing Directors, General Manager, Secretary or Departmental Manager in conjunction with his Directorship of the Company.

(7) To accept from any member on such terms and conditions as shall be agreed on the surrender of his shares or any part thereof.

(8) To appoint any person or person to accept and hold in trust for the Company any property belonging to the Company or in which it is interested or for any other purposes and to execute and do all such deeds and things as may be requisite in relation to any such trust.

(9) To institute, conduct, defend of abandon any legal proceedings by or against the Company or its officers or otherwise concerning the affairs of the Company and also to compound and allow time for payment or satisfaction of any debts due to or of any claims and demands by or against the Company.

(10) To refer claims and demands by or against the Company to arbitration and to observe and perform the awards.

(11) To made and give receipts, releases and other discharges for the money payable to the Company and for the claims and demands of the Company.

(12) To act on behalf of the Company in all matters relating to bankruptcy and insolvency.

(13) To determine who shall be entitled to sign bills of exchange, cheques, promissory notes, receipts, endorsements, releases, contracts and documents for or on behalf of the Company.

(14) To invest, place on deposit and otherwise deal with any of the moneys of the Company not immediately required for the purpose thereof, upon securities or without securities and in such manners as the Directors may think fit, and from time to time vary or realize such investments.

(15) To execute in the name and on behalf of the Company in favour of any Director or other person who may incur or be about to incur any personal liability for the benefit of the Company, such mortgages of the Company's property (present and future) as they think fit and any such mortgage may contain a power of sale and such other powers, covenants and provisions as shall be agreed on.

(16) To give any officer or other person employed by the Company a commission on the profits of any particular business or transaction or a share in the general profit of the Company and such commission or share of profit shall be treated as part of the working expenses of the Company.

(17) From time to time, to make, vary and repeal bye-laws for the regulation of the business of the Company, the officers and servants or the members of the Company or any section thereof.

(18) To enter into all such negotiations and contracts and rescind and vary all such contracts and execute and do all such acts, deeds and things in the name and on behalf of the Company as they may consider expedient for or in relation to any of the matter aforesaid or otherwise for the purposes of the Company.

(19) To borrow money for the benefit of the Company's business from any person, firm or company or bank or financial organization of local and abroad in the manner that the Directors shall think fit.

## GENERAL MEETINGS

15. A general meeting shall be held within eighteen months from the date of its incorporation and thereafter at least once in every calendar year at such time (not being more than fifteen months after the holding of the last preceeding general meeting) and places as may be fixed by the Board of Directors. No business shall be transacted at any general meeting unless a quorum of Drectors, members is presented at the time when the meeting proceeds to business, save as herein otherwise provided Member holding not less than 50 percent of the issued shares capital (not less than two members) personally present, shall form a quorum for all purpose. And if and when in the case of there are only two number of members in the Company, those two members shall form a quorum.

## DIVIDENDS

16. The Company in general meeting may declare a dividend to be paid to the members, but no dividend shall exceed the amount recommended by the Directors. No dividends shall be paid otherwise than out of the profit of the year or any other undistributed profits.

## OFFICE STAFF

17. The Company shall maintain an office establishment and appoint a qualified person as General Manager and other qualified persons as office staffs. The remunerations and allowances such as salaries, travelling allowances and other expenditures incidental to the business shall be determined by the Board of Directors, and approved by the general meeting. The General Manager shall be responsible for the efficient operation of the office in every respect and shall be held accountable at all times to the Managing Director.

## ACCOUNTS

18. The Directors shall cause to be kept proper books of account with respect to;-

*(1)* *all sums of money received and expended by the Company and the matters in respect of which the receipts and expenditures take place;*

*(2)* *all sales and purchases of goods by the Company;*

*(3)* *all assets and liabilities of the Company.*

19. The books of account shall be kept at the registered office of the Company or at such other places as the Directors shall think fit and shall be opened to inspection by the Directors during office hours.

## AUDIT

20. Auditors shall be appointed and their duties regulated in accordance with the provisions of the Myanmar Companies Act or any statutory modifications thereof for the time being in force.

## NOTICE

21. A notice may be given by the Company to any member either personally or sending it by post in a prepaid letter addressed to his registered address.

## THE SEAL

22. The Directors shall provide for the safe custody of the Seal and the Seal shall never be used except by the authority of the Directors previously given and in the presence of one Director at least, who shall sign every instrument to which the Seal is affixed.

## INDEMNITY

23. Subject to the provisions of Section 86 (C) of the Myanmar Companies Act and the existing laws, every Director, Auditor, Secretary or other officers of the Company shall be entitled to be indemnified by the Company against all costs, charges, losses, expenses and liabilities incurred by him in the execution and discharge of the duties or in relation thereto.

## WINDING-UP

24. Subject to the provisions contained in the Myanmar Companies Act and the statutory modification thereupon, the Company may be wound up voluntarily by the resolution of General Meeting.



We, the several persons, whose names, nationalities, addresses and descriptions are subscribed below, are desirous of being formed into a Company in pursuance of this Articles of Association, and we respectively agree to take the number of shares in the Capital of the Company set opposite our respective names.

| Sr. No. | Name, Address and Occupation of Subscribers | Nationality & N.R.C No | Number of shares taken | Signatures |
|---|---|---|---|---|
| 1 | Sky Legend Development Limited<br>( Represented By )<br>Mr.Kai Tai Lau<br>Flat B, 15/F, Block 3, Sunny Villa<br>218 Castle Peak Road, Tsuen Wan<br>Hong Kong.<br>(Businessman) | Incorporated In Hong Kong,China<br>Canadian<br>P.P. No.<br>JX 758614 | 99 | |
| 2 | Mrs.Ho Nga Wendy Kok<br>Flat B,-15/F, Block 3, Sunny Villa<br>218 Castle Peak Road, Tsuen Wan<br>Hong Kong.<br>(Businesswoman) | Chinese<br>P.P. No.<br>KO 1812938 | 1 | |

Yangon : : Dated 28th Day of May, 2014.

It is hereby certified that the persons mentioned above put their signature in my presence.

DAW TIN WIN YU
B.Com,A;A.,C.P.A
CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT
AUDITOR & CONSULTANT